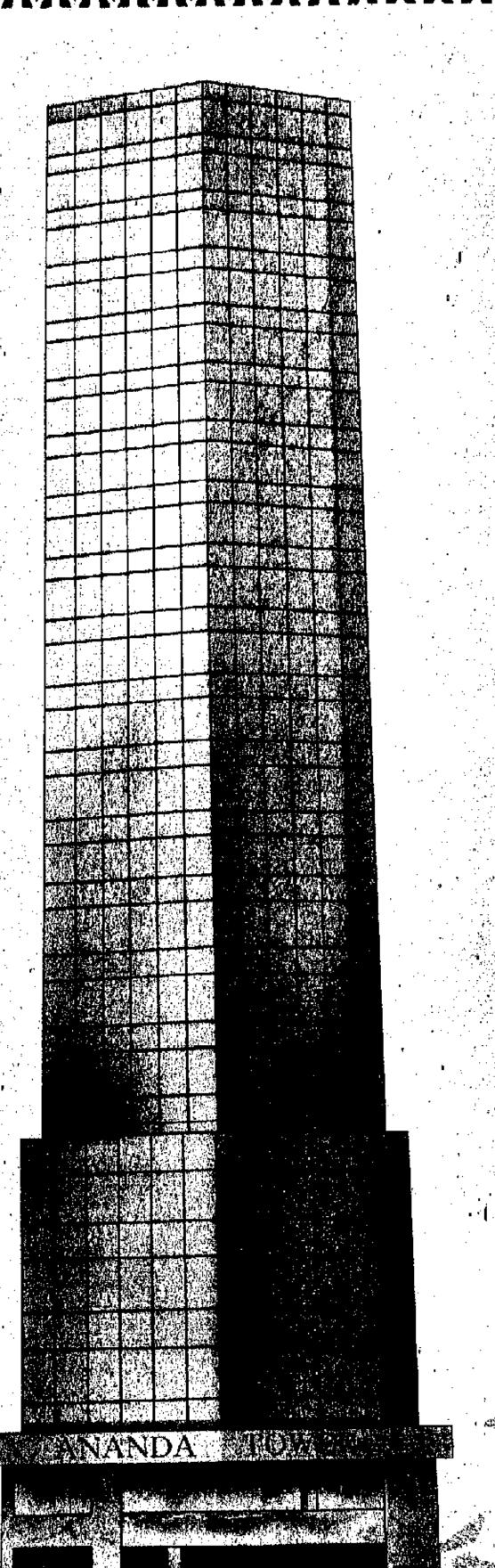
版士三第

化美洲大學 (學士學位

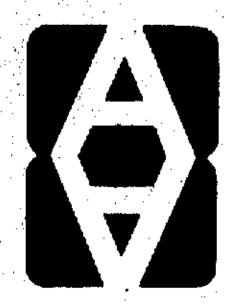
第四年.

第二年、第一年



## 易名的質事

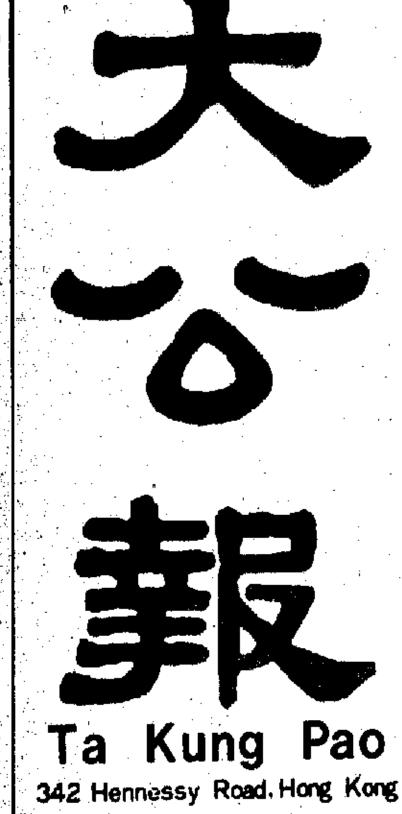
中環干諾道中五十七至五十九號之 金峯商業大厦 FINANCE TOWER 謹定於八月十五日始易名 辰達集團大厦 ANANDA TOWER



## 辰達集團有限公司 謹啟 一九九一年八月十五日

**辰達成立至今十年,從經營綜合性貿易擴展至實** 業,各項投資及旅遊等業務;公司業務發展迅速, 規模日益龐大。時至今日《辰達於香港》中國大陸 各省、台灣、泰國、馬來西亞、新加坡、澳州、美 國、加拿大、英國及法國等地都設有工業、貿易旅 量被及投資公司,成爲一個多元化集團經營的國際·

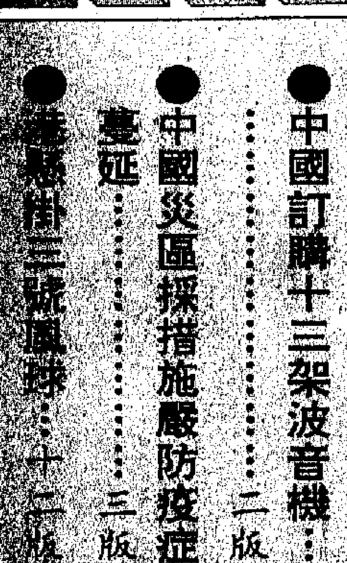
辰達集團本著忠誠和可靠的企業精神,希望在未來 的歲月裡,能與各界攜手合作,繼續努力開創新的 業務,創造更美好的成績。



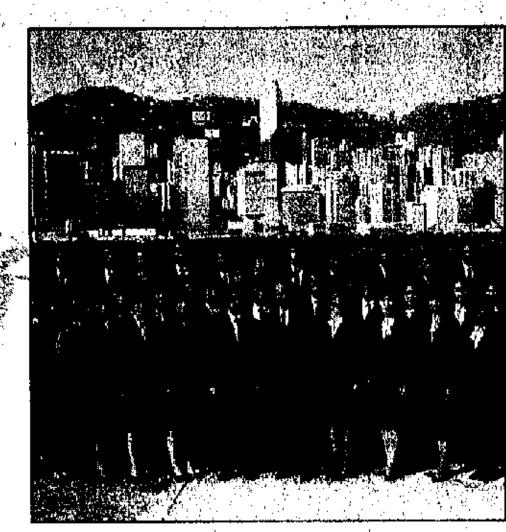
司公限有(港香)銀 で大:印督 魏八十三百五千一萬三第 號二四三道詩尼軒港香:址 七至一八一七五七五:機總話電 四〇一五四三八:眞傳文圖

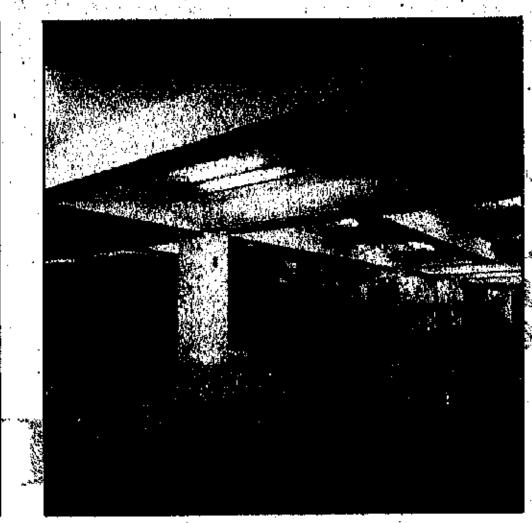
CABLE: 8778 TELEX: 72859 HKTKP HX 毫五元式售零 張大八紙出日今 印承司公限有務印利有港香

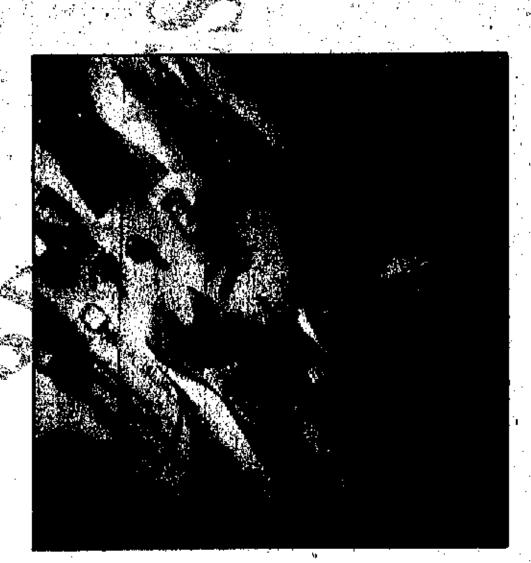












### 實力雌厚信譽昭著 辰達集團

批發、旅遊、工業、証券、貨倉、運輸、投資、地產、旅運。

辰達五金機械有限公司 經營各類機械、建築小五金、日用 小五金、銅製品及橡膠等製品

辰達有色金屬有限公司 經營各種非鐵金屬、礦產、鐵合 金,稀有金屬及鋼鐵等。

辰達醫藥化工原料有限公司 提供醫藥原料、有機及無機化工原 料、塑膠原料等。

辰達貨倉運輸有限公司 擁有十多萬呎倉庫,提供公倉及運 輸服務。

永安旅行社 香港最具規模的旅遊公司之一,提 供全面性旅遊服務。

辰達旅遊有限公司

承辦中國公民海外旅遊,簽證、機

票等服務。

(-)

辰達製衣有限公司 生產高品質名牌成衣,行銷歐美各

辰達食品有限公司 經營食品,罐頭,土畜產及茶葉

辰達廣告有限公司 提供專業,獨特的廣告策略及宜傳 設計。並承接印刷業務。

鄭發圖際有限公司 地產、投資、控股

北辰(香港)有限公司。 代理北京北辰實業集團海外業務。

環島旅運有限公司 全港最大旅遊車公司之一,擁有 150多輛豪華旅遊巴士及各類豪華 **轎車,提供來往中港巴士及小車服** 

大連海濱花園有限公司 設於遼寧大連開發區,經營房地產 開發業務。

**寧獲針織有限公司** 設於遼寧之高品質純綿襪織造廠。

率發證券有限公司 香港聯合交易所會員,代客買賣 股票、證券投資。

北京華泰仿瓷製品有限公司。 廠房位於北京,從事生產高級密胺| 餐具。

廣龍錦冶煉廠 設於韶關之金屬提煉廠。

港泰玩具有限公司 於惠陽淡水鎮擁有四十萬呎之廠 房,專門生產塑膠玩具。

高華投資有限公司 除設於韶關市之合資木材加工廠 **外,更在港經營各類貿易活動。** 

華泰冶金有限公司 設於泰國之冶金提煉廠。

總公司辦事處:香港干諾道西21-24號海景商業大厦20-23樓

\*本國際學科 進入第四4

\*提供加拿大

育部核准及 部策發「墨 \*所有中小學

**課程之伸展** 

\*輔設「特別

之英語能力

\*事人輔導學

\*小學以加麗

· 建、类 :

香港 CIT

加到 可進

> \*加 ESL • I

油席地辨 謝行朝五 **元朗**大思 歪和個相

问题是何以多閒銀行只憑 **大概省日銀聯合指示** 

。該行一名前任分行以用應假存款證明的銀

(並將這些資金轉投於股份)等十一家銀行欺騙取得問事,該餐廳女東主捷門一家餐廳女東主捷

日本又爆融

聯機水平是不容易的 一十二架,總值達五十 一十二架,總值達五十

一的速度增長, 一一中,中國的航 一一中,中國的航 一一年,中國的航

中

美合辨

英文月

中國航空信息面

步擴大追種、沙擴大追種、沙擴大自民航、中國民航、中國、

兩國雙邊經濟器 不月十七日離開國對外經濟及器 不 看港中国

佟志廣

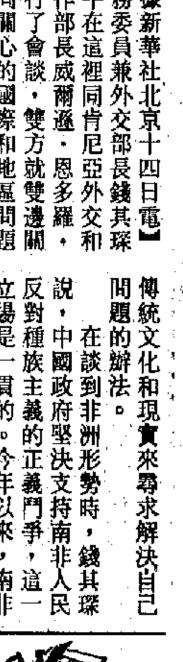
中國

及外質部門、專門機能部門、專門、專門、專門、專門、專門、專門

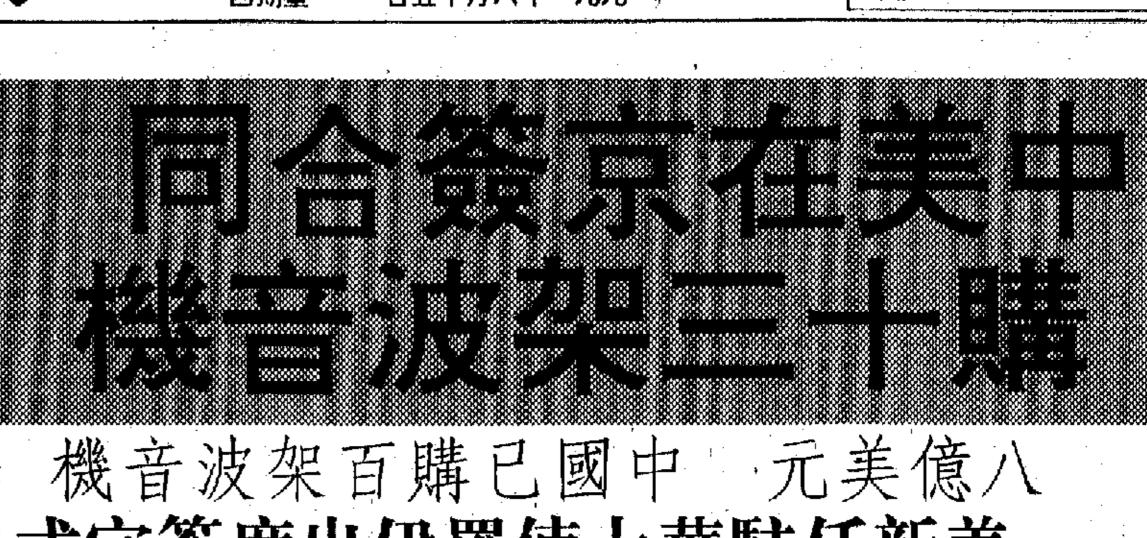
要

消毒

M論證的問題。 別起地選或斯裂錯動,危及 W區儲長江大量洪水 - 選可 日三十五米,回水範圍可達 雖然選擇在非岩溶地區,可使水庫蓄水時減少漏在三峽地區石灰岩分布很廣,目前庫容主體 **蒂水後的溶蝕問題 發生,縮短水庫壽命。** 山崩問題,應加研究,以兔斷裂活動,大量山崩灘還多。因而,大壩建成蓄水後,會否加強峽區,有一彎即有一崩石堆存在之勢。崩石灘比溪口山崩所造成,即山崩崩石堆存在之势。崩石灘比溪口山崩所造成,即山崩崩石阻塞長江,使河道彎曲



,而是可能堆積在壩前,使脚。如大壩建成,卵石不能八百六十二萬多噸。這些沙



華駐任新美 簽 

中國經濟發展不可實關係的基礎。內質關係的基礎。內質關係的基礎。內 

國民航各公司先後訂購波音飛機,中國民航與波音公司即建立了 惠國待遇不是對中國。我們一向認為,最的明智態度表示讚賞 

資欺詐事 件

的友好與合作關係的也反映出中國民航各地反映出中國民航各人員與出中國民航各人員與出中國民航事工人員

堪設

則:名宜作四九人

化和國際化的進程。

以極大的戰略決心,革命家的勇民中優勢力量打好發展高科技和學中優勢力量打好發展高科技和學中優勢力量打好發展高科技和學中優勢力量打好發展高科技和學中優勢力量打好發展高科技和學中優勢力量,

展

生日日期

• 聽旁庭出者記陸大 避難作上庭法院法方地中

有分數 數 類 數 類 數 果 不獨市探訪陳詩慶時 一二一一號漁船船長剛 一二一一號漁船船長剛 一二一一號漁船船長剛 一二十二十年在 

性技領域的發展,一日千里,中性技領域的發展,一日千里,中國都必須發展自己的高科技的發展了個世紀將是高科技的世紀。在「個世紀將是高科技的世紀。在「個世紀將是高科技的世紀。在「個世紀將是高科技的世紀。在 一個世紀將是高科技的世紀。任 一個世紀將是高科技的世紀。 一個世紀,在 陳詩慶講述他了

案被告一關問告訊 情害, 韵鍵, 的, 對人並問行接基首

外生枝

指台軍方節 ·件經過

陳詩慶談事

一篇順、共二十萬包。記者選問為了爭取早日把大米送往大陸 門為了爭取早日把大米送往大陸 是一萬順、共二十萬包。記者選 與明大陸洪澇災區的大米裝上貨 服助大陸洪澇災區的大米裝上貨 服助大陸洪澇災區的大米裝上貨

| 風光。 | 緑樹婆娑・

「校史・並陪同記者・建築古雅。教務長

米

會基海台

召與新華社記者范麗青來車赴

\$ ca # na + ab + ao + an +

合

中

四個人 一個認為,兩岸漁民之間確實存在糾紛,但 一個認為,兩岸漁民之間確實存在糾紛,但 一個認為,兩岸漁民之間確實存在糾紛,但 一個認為,兩岸漁民之間確實存在糾紛,但他 一個認為,兩岸漁民之間確實存在糾紛,但他 一個認為,兩岸漁民之間確實存在糾紛,但他 完善的接待漁民的設施,他的船亦送過機油 完善的接待漁民的設施,他的船亦送過機油 完善的接待漁民的設施,他的船亦送過機油 一般 一個認為,兩岸漁民之間確實存在糾紛,但他 一個認為,兩岸漁民之間確實存在糾紛,但他 一個認為,兩岸漁民之間確實存在糾紛,但他 一個認為,兩岸漁民之間確實存在糾紛,但他 一個認為,兩岸漁民之間確實存在糾紛,但他 一個認為,兩岸漁民之間確實存在糾紛,但他 一個認為,兩岸漁民之間確實存在糾紛,但他 一個認為,兩岸漁民之間確實存在糾紛,但他 一個認為,兩岸漁民之間確實有在糾紛,但他 一個認為,兩岸漁民之間確實有在糾紛,但他 一個認為,兩岸漁民之間確實有在糾紛,但他 一個認為,兩岸漁民的設施,他的船亦送過機油 一個認為一個。

街道整潔

發開

將

區災區

票市場。約三千億日圓融資並將這些資金轉投於股政戶上本與業銀行等十一家銀行欺騙取得

再去抵押部分支付現金,一部分再購入股票來大量購買「興銀」的金融股票。有了股票。尾上即以此向日本興業銀行抵押,將款用川開出的空頭存款證膏存款額為三百億日圓川別出的空頭存款證膏存款額為三百億日圓上3三二個E區(二十五億美元)以上。前

題是何以多問銀行只憑人職省日銀聯合指示

支醫療

均要視 **炎區情況而定** 

字複審等情況。 的問題。 供應仍未出現在 國際的援助,概 上國家的統一報

廣泛深 能掉以輕心。 是相當繁重的,8 大疫,有關的工

成退,對受淹退水地 質數置了疫情監察點 如監視疫情的發展。 此外,李惠芳指 此外,李惠芳指 此外,李惠芳指 要做到大災。李惠芳最終 

票發行 規定

對股市 會有好

家計劃內的重點建設項目,並按 定的管理辦法,應按國務院規定 。五、企業發行債券必須報經中 可發行債券,但必須優先保證國 定的管理辦法,應按國務院規定 可發行債券,但必須優先保證國 可發行債券,但必須優先保證國 案。

發準備工作工 海油田———— 海油田本月和 海油田本月和 本報中國 

島埕

油

及縣人民醫院,均設立了「腸道門診」,專門治工作仍然十分繁重。根據目前傳統佛對、他工作仍然十分繁重。根據目前傳統佛對、他工作仍然十分繁重。根據目前傳統佛對、他工作仍然十分繁重。根據目前傳統佛對、他工作仍然十分繁重。根據目前傳統佛對、他工作仍然十分繁重。根據目前傳統佛對、他工作仍然十分繁重。根據目前傳統佛對、他工作仍然十分繁重。根據目前傳統佛對、他工作仍然十分繁重。根據目前傳統佛對、他工作仍然十分繁重。根據目前傳統佛對、他

保持高度警告

大災後無大疫

十七支醫療隊,合共四萬餘人,支援並組織了一千零四十支防疫隊,一千護人員及防疫人員九萬多人以外,省省目前除了戰鬥在各級衛生單位第一說,從醫療衞生及防疫人員方而來說

**往家的機會,給予適當的飲水,衛生廳並利用目前大中學生的第一線。** 

油田的又一個重要產油基的 萬順石油的生產能力,程度計劃期間,渤海灣淺海地區 教理 佛工作。從縣 選進行開發準備工作。從縣 選進行開發準備工作。從縣 進行開發準備工作。從縣 進行開發準備工作。從縣

防疫工作繁重

一 彰化、嘉義、屏東、台東和澎湖 地消息:台灣對大陸地區間接通 地消息:台灣對大陸地區間接通 地、中、南區三個郵政總別是台灣 中級行」核定的十二個郵政總別提出 中國計算定的郵局分別是台灣 中國共產地區間 地、中、南區三個郵政總局提出 中國共產地區間 地、中、南區三個郵政總局提出 中國共產地區間 地區間 地、中、南區三個郵政總局提出 中央社」台

「道一步走得報苦」

、出深。桃蜂 那中侧自 那一數個機香當 人大迎時場港目

兩人。這時,聚集在機場禁區的特准採了大陸地區傳播媒體參觀訪問證」給范歐時報》總編輯黃擎松當面遞交由新聞局發國時報》總編輯黃擎松當面遞交由新聞局發圖時報》總編輯黃擎松當面遞交由新聞局發圖時報》總編輯黃擎松當面遞交由新聞局發出,並是一個個個學的主義。

力,各國要根據自己的歷史、 從其琛指出,世界上不存在 都在努力把自己國家建設好。 都在努力把自己國家建設好。 都不安,中肯兩國及其他第三 鄉不安,中肯兩國及其他第三

國希望南

《區的救濟款項· 川等省。

長江洪峰過萬縣 瓊發緊急通 帶風

暴登陸

哈爾濱水位回落

置業可

分 期

開

隻宇垵

揭

京會見

日本学】深圳市市委一

事

看場包唱殺手

题内已發現吸毒人員 與十人,實安縣已達 數十人,實安縣已達 數十人,實安縣已達 一百八十餘人。由於 最近已發出《禁事反 最近已發出《禁事反 與實行,與黑 一百八十餘人。由於 一百八十餘人。由於 一百八十餘人。由於 一百八十餘人。由於

\*

上糾紛事件有關新聞,獲准為採訪、報道「關獅漁」海和中國新聞社記者郭偉鋒,少性新華社女記者范麗青史上,是一個突破性的目子史上,是一個突破性的目子中一人九一年八月十二日

四國民黨中常公田紀雲今天下午在一發田紀雲今天下午在一發田田紀雲今天下午在一發田田紀雲今天下午在一發田田紀雲今天下午在一發田時表示,歡迎他一會發出

會通過 各級頭條新聞

增設「修憲策劃

今年初以來,香港一些公司企業的職員 中心」向該省各市中心」向該省各市中心」向該省各市中心」向該省各市中的,僅珠海市。 中间,僅珠海市。 中间,僅珠海市。 中间,僅珠海市。 中间,僅珠海市。 中间,僅珠海市。 中间,值珠海市。 中间,值珠海市。 中间,值珠海市。 中间,值珠海市。 中间,值珠海市。 中间,值珠海市。 中间,值珠海市。 中间,值珠海市。 中间,值珠海市。 中间,值珠海市。

者 5 赴 台 

和,並进定小組成取劃小組」 之下黑關重要,為期間是要,為期間里,為期間是一次,以上,以上,以上,以上,以上,以上,以及,以一、以為,以,以及,以為,以,以,以,以,以,以,以,以,以,以,以,以,以,以

罕見的歡迎廣告

記境入 一大從島內致出的稿件,都將受到兩岸和海外 大從島內致出的稿件,都將受到兩岸和海外 大從島內致出的稿件,都將受到兩岸和海外

興有貌,要為南的專建許特必的,師建家

地貌仍須論證 是江豐富的流量發電,年發電量可達 是江豐富的流量發電,年發電量可達 是江豐富的流量發電,年發電量可達 是江豐富的流量發電,年發電量可達 是江豐富的流量發電,年發電量可達 是江豐富的流量發電,年發電量可達 是江火及為害,影響農業至大,而江 上平湖」後,長江水位提高一百米以 出平湖」後,長江水位提高一百米以 出平湖」後,長江水位提高一百米以 出平湖」後,長江水位提高一百米以 也更應該地分換重。在有關地質地貌 地更應該地分換重。在有關地質地貌 地更應該地分換重。在有關地質地貌 地更應該地分換重。在有關地質地貌 地更應該地分換重。在有關地質地貌 地質地貌

且河床底部有不少卵石塊。巴水急如箭」。三峽水中不只帶有大量沙礫流速可遂每秒七至十米,正如李白詩句所說黄河發電一大難題。三峽水急不下黄河,攤黄河發電一大難題。三峽水急不下黄河,攤出外,黄河沙多,對水力發電磨損很大,

**本報中間** 

中國專電

是一旦蓄水後,與荷地應可能性論證, 是為五級地震區,一旦蓄水後,斷裂錯動是會發 是為五級地震區,一旦蓄水後,與荷增加,即發生到六級地震。世界各地亦有水庫地震的現象。而三峽級地震,但是一旦蓄水後,員荷增加,即發生到六個定,但是一旦蓄水後,員荷增加,即發生到六個定,但是一旦蓄水後,員荷增加,即發生到六個定,但是一旦蓄水後,員荷增加,即發生到六個。該處為二級地震區,斷裂系統基本與發生地震。該處為二級地震區,斷裂系統基本

其是對深槽有沒有發展趨勢,還未有研究。的,但是對深槽成因的科學論證未令人滿意。度可達六千米,雖然建斷方案中以避期深槽為八個,石灰岩區有四個,最深達員四十五米,會的河段才行。目前深槽已知在東段結晶岩區,則對大壩壩址影響極大,即應建在深槽不能海面的深槽存在。如果目前長江洪水能蝕出深,首先,三峽區地貌特點之一是河槽每有低 抗災救災系列報道之上 災

觚

大壩。這是一個應詳細論證的問題。 大壩。這是一個應詳細論證的問題。 於使映區員荷增加,引起地震或斷裂錯動,危及重慶,曾昭鞍認為三峽區儲長江大量洪水,選可重慶,曾昭鞍認為三峽區儲長江大量洪水,選可達 水田毎年

||是可能堆積在爛前,使||如大壩建成,卵石不能|||六十二萬多噸。這些沙

似乎了,以免断裂活动,大量山崩加研究,以免断裂活动,大量山崩,大獭建成蓄水後,曾否加强峡區,大獭建成蓄水後,曾否加强峡區一崩石堆存在之势。崩石瓣比溪口即山崩崩石阻塞長江,使河道粤山即山崩崩石阻塞县江,使河道粤山

四四、號船長都同時讓一行扣押的消息。四四、號船長都同時讓一行扣押的消息。四四、號船長都同時讓一行扣押的消息。四四、號船長都同時讓一行五五、號遭到台灣男的,但因被台輪追逐一四二號和「閩獅漁」

從長遠看,要注意教育、科學技術,否則,由此而來。一九八八年,鄧小平文強調:「作決斷,不可拖延」,「八六三計劃」名稱批示:「這個建議十分重要」,「此事宜速批示:「這個建議十分重要」,「此事宜速不年三月,鄧小平對王大珩、王淦昌等匹位

接上採取一切可能的措施,迅速推進我國高學工採取一切可能的措施,迅速推進我國高學現產業化這一仗。在我們面前只有一種選與和魄力,集中優勢力量打好發展高科技和一致和魄力,集中優勢力量打好發展高科技和一致們必須以極大的戰略決心,革命家的勇士競爭,說到底,是科學人的競爭。九十年代一

訊通數備

本報國際專電

險危抗對生發

仍蘇美

用作要重揮發續繼亞歐在要



傳統設計 常批評現代建筑



站電充 "給三期星員人術技名 ,站電充類這個十立建

孩子鲍曼烈日煎熬, 以两個小時而死於脱 的一般加縣。 以两個小時而死於脱 的一般加縣。 以兩個小時而死於脫 於山於被留在車內將 於山於被留在車內將

版四第

日六初月七年未辛曆農

,嘆為觀止之餘,便都情不自禁。全場近二千觀眾常為驚險緊張一個個高難度動作,令演出高潮雅技團在倫敦作首場演出,演員

是, 此 來 頭 對

五百死

宗金融醜聞跟野村事件是否有關,與金融醜聞的發端,到底有關尾上夫人食,而這事件也是日本這個夏季的生因涉嫌操縱東急公司股票的價格公司的股票。

|非編案有關的 で有限的人士已会報第三名與此 國際上述 整 國際法》。

「國際法》。

「國際法》。

「國際法》。

「國際法》。

於星期三被捕,他是 大信贩」的分行負責 大信贩」的分行負責 大信贩」的分行負責 老過議會通過憲法東海和埼玉銀行及一永遠停不了。 市民。 的 - 始終存在重新出現的 - 美蘇關係中的一些因素取什麼樣的方針還無法幫

員說,國會已被解散,各項提原定計劃提早兩年,在今年八美聯社新加坡十四日電】新加 舉

美唐餐館員

遇害

懲兇王

同業遊行抗議暴

二百餘

促當局保護

問訪時小六廿束結部海

一、原意兩事關部聯就托 步文則, 國件係復合海十 擴化, 並關。發樹公部四

7. 7620 1. 7370 136. 60 1. 6855 1. 5210 0. 7820 1. 1440 香港 7. 7633 1. 7380 136- 67 1. 6890 1. 5178 0. 7822 根 價上日收市 港馬日英 吳洲 金 上午定量 356.50 下午定量 倫 357.00 市 355, **85** 356, **15** 357.15 加拿大元 1,1453 注:除英饒和澳元之針 356.60 357, 95 台灣收市 倫敦收市29.8029.7536.5036.509.359.3515.7015.65 29. 75 36. 50 9. 35 15. 65 匯恰圖和 倫敦港股 斯加坡洋块将板指数 1434-07 9.86 9. 05 22. 10 9. 05 22. 00 20. 80 12. 90 20. 60 1552-10 地 最全敞時程指数 2033, 30 20. 75 12. 85 れ港並ん 法蘭克福爾蘇梅教 1922-10 20.60 紐 约道琼斯指数

10.51

國際最新匯市股市金市行情 股

下水門要保護」,「反對暴力」 事極棟亮認為,發館同業每總幹 基本的生存權,都受到威脅,實 是國政府交納不少稅金,可是連 基本的生存權,都受到威脅,實 在有欠公道。 一次國政行隊伍經過當地警察 在有欠公道。 一次國政行隊伍經過當地警察 一次國政行隊伍經過當地警察

專

山,要求配上的倒立攀破捷的爬杆 眾觀英倒頃 學

對演技的稱為一道,不停的

AS.

然在觀眾耳邊迴響。 結束了,場內兩小時連續

本報國際專電·

本報國際專

上月次

有另 另

信貸 公司

然。他希望有關當局重視此事, 特雪」、「我們要正義」等橫額 是在隊伍最前面。 是在隊伍最前面。 是在隊伍最前面。 是在隊伍最前面。 是在隊伍最前面。 是在隊伍最前面。 是在隊伍最前面。 是在隊伍最前面。 是在隊伍最前面。

送行。古六小

多種經濟形式 直存

《人十三日被帶返警署美聯社東京十四日電》

海活動得以實施和保 進過由老攝人民革命 人民需家作主的權力

来所取代。 老過鄉是會議政名為 與名為總理,最高人 及名為總理,最高人 民議會改名為總理,最高人 是、养頭和鐮刀將被 差別國會, 是、养頭和鐮刀將被 素的紅

田廣一,二十九歲。 適名男子叫做岩

一名警察在電話

版四第

。照拍相爭外庭法在時件案民漁陸大名













片。 一次為嗜好追蹤皇家新聞的英語的彩色照片,星期三擠走貝語的彩色照片,星期三擠走貝語數十四日電』 戴安娜儲妃穿出教十四日電』 戴安娜儲妃穿出 私 生 活

比基尼泳照

窗和行李箱裡擺上橡 一些司機在他們的車 不 一些司機在他們的車 利亞警察正遇上一 荒斯堡十四百萬 一巴伐



倉碼運輸有限公司

承包躉船貨物運輸業務,在 本港水域範圍內作業,承包 合約及承包費面議,有意者 請將簡單個人資料寄香港堅 尼地城西寧街十八號本公司 人事部



日葵

沙石喷高空 山再爆發

德國公路夏季玩笑 詳情。」
文斯對調查人員所述

老人癡呆症新療法

自己跑去玩人將會被劉默至一美而引致事故發生

種 己跑去彈球機,兩個 在本內 脱 水 而 死 本西部一名父親把兩 本西部一名父親把兩 本西部一名父親把兩

市全在年明劃計會員委該 。電充池電的輛車動電部 ~程路速較駛行可輔車讓 。站電充額這個十立建 沒有計劃從市場上撒銷它的產品。澳洲散發一百多支含毒的道頻產品。內證明只是有些變色,並沒有毒素的。於個別人因與洲的兩家商店抽取的牙膏,經明只是有些變色,並沒有毒素。 森勒道司公一洲澳 奇牙春宫肥春到收 毒落人被現發末尚品質場市級超

**¬靖輛車力電性驗實個** 

給。

常批評現代建築

案時

·在挑選設計方案的過程中,公眾應該有更多,在挑選設計方案的過程中,公眾應該有更多的蘇格蘭博物館的計劃。 日金漢宮一份聲明說,威爾斯王子相信的蘇格蘭博物館的計劃。 王子這次發怒的對象,乃是在蘇格蘭皇家



站電充 三則起員人術技名



●曝光鎖 ●士2級曝光補償 MINOLIA

风能追觸內又稱美能讓

設計包括:

●手動曝光

●程序式自動曝光

●光圈先決自動曝光

●程序式自動閃光控制

· 網無:清原列室:普灣網兼滿葵真道10點擊車鎮中心掉下 - 電話:565 e161 中国師 尹京 - 業才交易與場第二座平倉1財富 - 電話:110 7274 九城陳列軍:九龍秀沙唱北軍導19號北車蘭場地區81 電話:311 1527

X-700單鏡反光機先進

鹠

包含簡易的操作

的

設備包括:

●手動曝光

●全資訊觀景器

●上片無誤訊號

●光幽先決自動曝光

●自動曝光鎖與自拍掣

X-700

X-300s 單鏡反光機先進

北京市「海城區三里河」電話「報: 12047 上海市「港海中級077號」電話 | 3261346 廣鉛市 人民兩難要公司海營 電話 (科224年)

X-300s

司機擺設假死屍局

例招商局

誠徵承包人

版六第

**艾文錦渡** 

暑處四十

Sectory)

至一九九〇年第一季的五十七萬數則由一九八二年的一九八二年的二十三點五四十九八十萬人左右,但到了一年一九八十萬人生年的就業人數大約維定。統計資料顯示,製造業在一葉的角度看,過去十年亦出現了一葉的角度看,過去十年亦出現了

包括製造業

水電及煤氣供應

日六初月七年未辛曆農

(三) 「英四 中史」成績奇差 中史」成績奇差 小史」 成績奇差 就有這個毛病,若



7

語文」科極低的比率適成對比。該科分之十二點四,遠超其他各科,與。格率達到百分之九十點五,A級比率(三)「英國文學」科成績最佳

比非少以 筆值考非與比

四期星

日五十月八年一九九一

析分績成考會

新多<sup>花</sup> 」上聞年, 一映;

落低績成文語



## 日產中國經銷商

備有現貨左軟車供應及歡迎訂購各款日產汽車原廠客件為確保申酬買素,所有新車均停泊在有蓋停車場,專人管理及保養,從開檢查了保护等單級商品質水準。

救護車及特種車・吉普車・麵包車・26/30座中巴

香港藏頓道9-11號。 介誠汽車大廈



左軟「藍鳥」BLUEBIRD 豪華級轎車

▶商品介紹廣告,高2½"x2" 毎天特價100元 ▶ 分類廣告,大字4個, 小字36個,每天18元。 專線電話: 5726980 8873550 FAX: 8381171 8876647

專營轉口國內左軚車輛・常備現貨・即日送交各海關」 ★信譽好・老字號・入口中國車手續麻煩・合群做得到★ 九龍紅磡差館里41至45號地下 傳眞:7645063 7661116



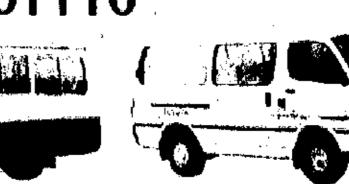
日產公爵 V6 3.0

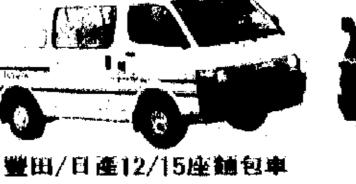














## 豐田皇冠豪華2.8

沙田大圍成全路25-27號成全大厦G 3地下



三菱豪華七座吉曾

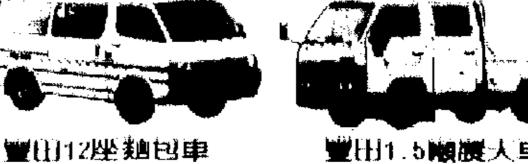
日產公爵 V6 3.0

**壶 威** 大



豐田/日產的土頭農天車





豐田1.5噸農天車 1368

全新現貨左軟全線車系

日產:公爵監馬巴寧8座0.75的土頭12座 三菱:吉甫電窗 1.300豪9 12座太空車7座 1.200的土頭



另有 手左 右城小車面包

**单**及汽車零件

日本工商名録 日本電子名録 古灣機械五重石跡

**2**7366033 世界電子名錄 日本化工名錄 日本銀石圖譜91

南韓工商名錄 **職傳:38426 GWLI HX** 

萬雅 150 珠寶設計 或指設計 3900 款 香港最佳業飾設計 -7355993

全美國製造商名錄 1991 解列至發140,000家職機地址等資料。55,000機能檢 · 電子等產品分類排列。全套23層。

全港貨源最多 電話:7706822(7線) 圖文傳眞:7717189

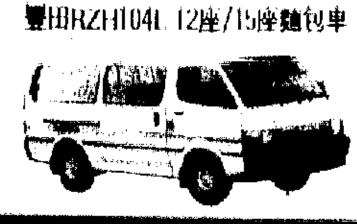
廣州一華多利汽車陳列室 地址:廣州市東風西路142號 南油大厦首層商場(流花湖公園對面) 直線電話及圖文傳資:677392 分機電話:663188轉220 聯繫人:羅錦釗,潘姗姗

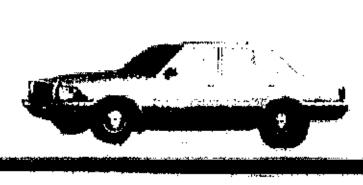
海南一華多利汽車展銷中心 地址:海口市八灶村321號地下 (即邊海新村速溶咖啡廠對面) **電話:775478・224323** 劉文傳真:775478 聯繫人:麥一瀾,穆腰洲

厦門一華多利汽車展示中心 中國汽車工業進出口公司厦門公司 地址:中國廈門湖濱東路134—136號 電話:621743・621456・621747 傳真:621740 聯絡人:張晟,柯瑋玲,何其芳

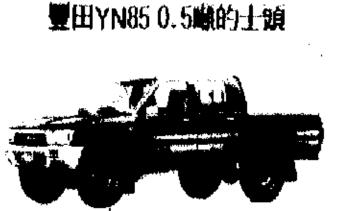
遼寧省一華多利汽車有限公司 中國汽車工業進出口公司遼寧公司地址:中國瀋陽勝利北街25號 電話: 330368 傳真: 331257 聯絡人:亢迎春,楊德才







豐田MS132L 2.8皇冠









豐田RB20L/BB211豪華26座

商入增升至一九九○年第一季的五十七萬的僱用人數則由一九八二年的三十三點五致上升。例如,批發與零售業及出入口業一百七十七人。但其他的服務性行業則大一百九十一人。建築業則由一九八二年的九百九十一人。建築業則由一九八二年的九

H

爲確 最高

三数豪華

日產:公尉皇 三菱:古月

毛球

划艇等

版八第

塞萊

水絲淘

三

跳遠

## **算事** 瑞典亦宣布組成 揭幕 送 代表隊

級晉易輕賽球網磯杉洛在綠萊塞

總教練是關福林。隊員名單設男、女四十三個單項,中國將派三十四名選手參加八

**美運動會水球寒** 

健 米 共 裡 八 上

軍得實後杯理力, 聯在訴。工利 **E**,得事,因

鑼響末周賽聯國英

隊領城曼任擔利居

上坡海上海海上地域中旅30元50元年海景媲美。流酒店的上坡。158737 5445383

Kentruck

在教酒店 位於九龍商業及購物中心交通方便全部豪華套房酒店設 頒方便全部豪華套房酒店設 備資全每日房租 200 元起數 迎公幹採親台跑華僑住宿 電話3322581 偏東7822901 九龍佐數道與淞街123號3樓

金輪賓館

高雅幽靜、大小套房,設 備齊全、含訪港,在港經 商學習人士相用另特設可 炊。銅鑼灣制市資街附近。 實 5779545治 或 \_1163119 C a 11 8737;6

\$ 2200

PO 10323到九晚 1 5 张北京上表出《农宁方法



▶商品介紹廣告,高2≒"x 2" 毎天特價100元

▶ 分類廣告,太字4個。 小字36個,每天18元。 專線電話: 5726980 8873550 FAX: 8381171

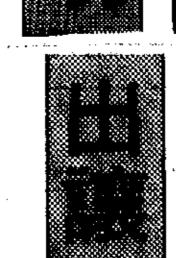
8876647

請撥電話

*ڰۅۮۄۮۮڋڿڿڿڿڿڿڿڿڿڿڿڿڿڿڿڿڿڿڿڿڿڿڿڿڿڿۼۼ* 

惠刊廣告

地震之運有限公司 2000重份, 2000重份, 2000重份, 2000重份, 2000重份, 2000重份, 



起資快價格平可國內文收。 兼營銀経: 和低、批號價特 平。大埔道東盧大廈15個。 雙7881463FAX78B3065 学提90343583歐主或伍生權治 深圳布實電路874533

產



碼(港)008956:特此聲明

陳上勇敢

中國男排昨

勝

朗

八賽穩

南韓

分挫台

巴基斯坦

李富榮

美國飛魚創世界紀錄 百蛙成 績二分十

體 普辛力 四日電】國際足聯【路透社日内瓦 /基轉會糾紛

插手

男女子各十二隊報名角逐

止德意舉

排球錦標賽

阿曼

歐洲排球錦標賽每兩年舉行一男子冠、亞軍是意大利和瑞典

獲雙/一立勝

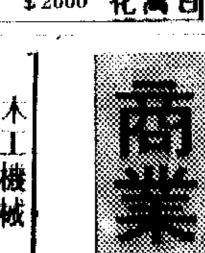
不中整

競 快 17萬面動位 連住房 胸胸齊 1 入伏 租借電東樂 樓花 高層東南 川 全新 计徐高面到衡 虞報 海滨 國商

有電話 等錢 急出國

剃樓 加羅林蘭街六十一號 加羅地灣街地鐵站側 電話:3841915 1850962

或



阖檄動車駕駐撥一本,稅



翻新建築機械 、液壓吊機、發電機 等建築及工業機械 巷日本專人接洽 **E**詢 日本直接人口

**江輝公司** 、量現貨供應

其:7302361

内地開 到香港 16.30 7.30(單日) 16, 30 9-15 10.05 14,30 15.20 17.00 17.50 9.30 10, 30 14.00 17.00 16.00 依备律) 旺角分社7895888 概構分社3451838

紅獅分社3349333 元朝分社4755367 沙田分社6917261 (彌數道) 3810311 (晉離分社) 8104282 豐船務 B591122

香港武術聯會定於明天(十六日)下午五次隆、林嘉富。
 香港武術聯會定於明天(十六日)下午五次隆、林嘉富。

香港武術聯會定於明天(十六日)下午五个文隆、林嘉富。

回の記念

看總圖圖們

港籃隊參加西

香

甲組會領隊及教練

**昨與裁判舉行座談** 

九月一日在日本神戶舉行,香港業餘鹽球鄉門, 一方本報訊】第十六屆亞洲男子籃球鄉縣、 一方港男子籃球代表隊戰、对員名單如下, 一方港男子籃球代表隊戰、 一方港男子籃球代表隊戰、 一方港男子籃球代表隊戰、 市區、 一方港男子籃球代表隊戰、 市區、 市里蘭卡; C 組中華台北、 印度、 香港男子籃球代表隊戰、 球員名單如下一個、 陳建文、吳柱業、張國樑、 宋方、陳燦、 陳建文、吳柱業、張國樑、 宋方、陳燦、 陳建文、吳柱業、張國樑、 宋方、陳燦、 陳建文、吳柱業、張國樑、 宋方、陳燦 中華 一种基、金春儀、翁金華、 朱堯明。

可以縮短升級時間。的球證表現超水準則開始如發現有較低級

參加五角邀請隊

台北武術隊今抵港

廣東日本澳門隊明到埗

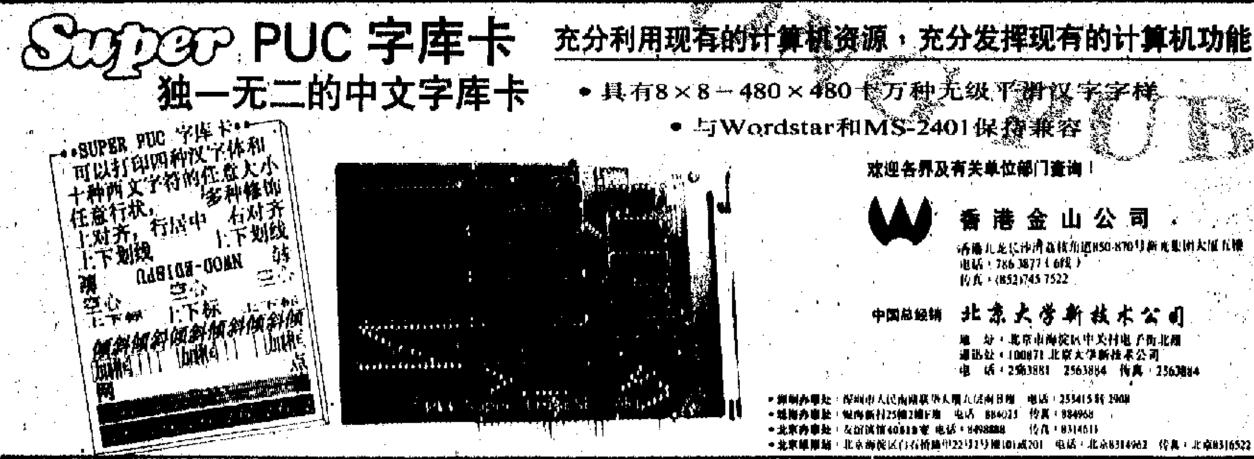
分汆有困難

館舉辦專、台、日、港、澳五角武術邀於八月十七日、十八日在灣仔修頓室内體的武術技術水平,促進各地武術界友誼,的武術技術水平,促進各地武術界友誼,【本報訊】香港武術聯會為了提高本

五〇一班機抵達;澳門隊亦將於明天乘輪車抵港;日本隊於明天下午二時半乘搭國天(十六日)上午十一時一刻由穗搭直通中華航機六〇三號班機抵港。廣東隊則於一華台北隊定於今天上午十時零五分乘

逐步推行裁判年輕化足總裁判小組昨決定 ,港協會長沙理士表示,該十四個項目包括射箭、田徑、羽毛球、告予港協作遴選參考。 也 本報訊 看港業餘體育協會歷與林匹克委員會昨日公佈,共有 港協要求九月底前交報告作遴選參考 

中鋒摩根因傷將缺



• 具有8×8-480×480 6万种无级平滑以字字样 ● 与Wordstar和MS-2401保存兼容 🦠

济佛儿龙层沙清森牧坊道850-870号梅光集团大批五

現

現貨優惠價供應印尼產 75 克100% 牛皮木漿紙袋紙,卷筒寬 40 " , 適用於水泥袋, 各種包裝 袋及包裝紙。

> 有意讀電:蔡先生或張先生 FAX: 5442236 TEL: 8529828

日本翻新建築機械

挖土機、推土機、壓. 機、装載機、空氣壓縮機 烧焊機、液壓吊機、發電機 、剷車等建築及工業機械 駐港日本專人接洽 歡迎查詢 日本直接人口

康信實業公司 電話:7717800

## 大量供應PP絲 價優

由中韓合資廠採用南韓機及料 ,並按南韓規格技術生產。

中韓合資中山聯威人造絲有限公司 Tel: 596855, 596875 Fax: 596292 香港代理:成鴻機械貿易有限公司 Carrier

8匹 HK \$18,000

**駅廠新機**包 25 PL FIK \$ 48,000 30VL HK \$57.000 保用一年 10四分體式冷氣機 HK \$26,000 ZWWW

承接國內中央空調系統設備,包括:資館、餐廳、廠房及寫字棲等 安裝工程。專業人員免費代客戶設計、繪圖及報價

圖文傳眞:7607834,7156892 電話:7120217、7155333 黄小姐或麥先生洽

月暦推陳出新・敬極質度標準 ★陽片座桁月層★ **★教内的** ★教**伊斯**泰日間日贈★ 大特大海根部片月間 ★

全部膠片及粉紙片階經已出版 縮樣爾案、數與維制 設有國內提貨服務 TEL: 573 7736 FAX: 572 9320

本公司代理

南韓,日本,台灣之銅版紙 白版紙,白咭紙,玻璃紙 玻璃咭纸, BOPP , 鋁箔 紙,歡迎國内外查詢訂購。

TEL: 3419111 FAX: 3415096

冠生發展有限公司 洋紙部:劉先生/鄭先生

## 大輝公司

佳能FC-2・PC-7 PC-11 · NP1215 · NP3825

> 大量現貨供應 另備炭粉,感光鼓

等消耗品 請電: 7367718 傳真: 7302361

18.20

10.05

15. 20

17.50

14,00

18.00

18,00

		港	- 深 - 和	東火河	(時間)	
	<b>道過寧</b> 班次	香港開	到廣州	班次	廣州開	到香港
	96	B. 15	11.36	91	9, 30	10, 48
	98	9. 00	12. 21	. 93	11. 20	12.38
TIME	92	12. 25	15.46	95	17. 28	18.48
	94	14. 25	17.46	97	19.30	20.48
	廣深列員		<del>-</del>		•	
	<b>进次</b>	深圳開	到廣州	斑次	廣州開	到深圳
	222	7. 42	10. 15	101	7. 10	9.26
1986	224 *	8, 40	11. 14	103	7.36	10.04
	68	10.08	12, 27	543 * .	8.05	11.02
	74 *	10, 55	12. 47	81	8.36	10.35
	228	11. 28	13. 42	83	9. 42	11.41
	108*	12. 05	14. 11	105 ★	10, 10	12. 32
A A C	84	12.46	14, 45	501	10.05	15.52
期論リペ	76*	13. 30	15. 22	77	10. 55	12.54
107	86 *	14.35	16. 27	85	11.40	13. 39
	64	L4. 55	17, 15	225 *	12.08	14. 16
	226 *	15.18	17.30	87 *	13. 38	15.30
	88	16. 22	18-21	71	14. 16	16. 15
	230 *	17.00	19. 05	107 *	14, 46	16- 55
	82	17.35	19. 58	73	15. 30	17. 29
	110	18-18	20.38	63	15.44	17.43
	502	18. 36	23. 46	89 ★		18. 24
	90	19. QB	21. 07	111*	17.45	20. 18
	78	19. 59	21.58	67	17.53	19, 52
	102	20. 35	22.50	221 *	18.56	21. 32
	72	21.35	23. 34	75	20. 18	22.17

客輪時間表 到内地 景理船 16.15 (油)以明(山) 8, 50 11,50 9, 00 12.00 14, 00 17.00 (泊黄埔) 13, 15 17.30 基灣湖號 13.00 星湖天湖 21.00 5.00 21.00 5.00 星湖雙日開 (泊洲頭咀 太平江門 16,00 9. 00 14.00 15.00 13.00 9.00 12.35 9. 20 14.30 三集 19.30雙 8.30 17.00 6,00 13.30 14.00 西江 19.00 维州海 7.45堂 14.00# 19. QQ 華花 湖 眷馬 10.10 7- 55. 13, 15 15.45 16.00 18. 15 北秀湖縣 11.20書書 10.25 11.15 13, 40 16.15 17.00 19. 15 11.40 12.00 14.15

客輪時間表 來往地點 中山 秀雕湖 18.50 12.45 14.30 17, 35 10.30 進仙湖 12. 15 14, 45 16, 15 18.00 10.25 11.45 14.00 15.45 16.45 -17.00 約14小時 17.00 約14小時 8月1, 3, 9, 11, 13, 15, 17, - 8月2. 8, 10, 12, 14, 16, 18, 19, 21, 23, 25, 27, 29 20. 22, 24, 25, 28日 17.00 約14小時 17.00 約14小時 8月2, 4, 6, 8, 14, 16, 18, 8月1. 3. 5. 7. 13. 15. 17. 20, 22, 24, 30日 19. 21, 23, 29日 8.55 12.05 15.30 18.40 21.30 約10小時 18.00 約10小時 8月1, 3, 5, 8, 10, 12, 15, 17, 19, 8月2, 4, 7, 9, 11, 14, 16, 18, 22, 23, 24, 26, 27, 28, 31日 21, 23, 24, 25, 26, 27, 30 🗇 18小時 18-00 18小時 12.00每月4,8,14,20,24日 每月8,12,16,32,39日 12.30 20小時 12,00 20小時 (経梅日) 開8.24日 (1128日) 14.00 15.00 (建二:五) (進---・四) 海欄號每月2、5、9、12、34。 毎月1,4,8,11,22,25。

客輪時間表 來往地點 船 名 香港開 到内地 内地開 到香港 **斗門 8.10** 10.00 漓江號 8.00(美日) 17.00 7-30(單目) 16.30 飛翔船 8.00 8.50 9, 15 10.15 11.05 14, 30 16.20 17, 00 飛網船 7.45 8.45 9. 30 11.00 12.00 13.00 15.00 14.00 -17.00華花山 8.00 10.00 (如有變更,以船公司公佈為準) 電話查詢 中職分社 5220450 質驚得分社 8854728 北角分社 5650370

抽蘼地小輪:5423038。

旺角分社7895888 概期分社3451838 紅磡分社3349333 元朝分社4755367 灣仔分社 8343388 基灣分社 4991433 沙田分社6917261 8393916 (觸数道)3810311 珠江:楢詢熱線電話: 8583876、5476538 港中飛異 : 訂署5232136

(晉潘分社)8104282 益難動務 8591122

現表示滿意,認為隊員較好地好,打出了不少漂亮的快攻。較輕鬆,全隊配合默契,進攻

隊三比二。 印度隊勝新西蘭隊三比零,泰國隊勝朝鮮印度隊勝新西蘭隊三比零,泰國隊勝三比零,結果為:阿聯酋隊勝西薩摩亞隊三比零,結果為:阿聯酋隊勝西薩摩亞隊三比零,

2面。另外,他們在外面打球當教練掙錢,一个國對我們的打法、訓練都比較了解,這,也不能忽視消極的方面」,李富榮說,出外平,這是中國對世界乒乓球運動的推動。外的中國教練員達四、五十人之多,他們幫於了。 道審批出去的。的,百分之九十九以上都屬於合法的,是經過正常的渠同意他們走,從現在來看,凡是到國外當運動員或任教因申請退役到國外,只要不是第一線的運動員,我們都因申請退役到國外,只要不是第一線的運動員,我們都

瑞典

偉輪洋 上環實施

perceperce

版十第

全長三十

區的代表。 , 在沙田敦煌畫舫設宴

方樸鄧

受接伍隊勝

是多難比 香的得賽

E E E

屬繁衍

誼

馮

林蒂娜

(土一一頒獎。)(業技能競賽)

式儀持主濂其錢黃

優賽藝競及能技

四期星

就

## 

局 重

龤

護 灌 事 將

香港 港紅

國是可以加改法律的前方法上調整 距不大,適

京



區災肥合運已旅中

先嚴林

公

風

1

於艦

九九十年七月初三

追月

星期

此辭

遺體

奉移

香港

殯

李柩至哥連臣角火葬場火化哀一時在該館大禮堂大殮二時半 僧儀館治喪謹擇整曆5月號日 符安醫院積閏享壽九十有五歲

上 午

時

壽終港

北灣系

周

國

**五萬元賑災** 

苗

會

在(秘而修中考機多數參考主書其讀,祭構個外加察修學餘日其的。政,青

是吳連滋隨 

中七重讀生跳樓身亡

疑因未能考進港大萌死

等

商高和學術性方面的天才,他認為每個聯維庸又表示,天才的定義,不只是包

**九年由香港主辦** 

一區 舉行 自。依照鄉維庸的理解、香港未來發 的一個 與中國大陸、台灣等是慢了起步 的一個 與中國大陸、台灣等是慢了起步 地區如中國大陸、台灣等是慢了起步 地區如中國大陸、台灣等是慢了起步 地區如中國大陸、台灣等是慢了起步

臨 問 機管局負責的首項工 程

、出,告說)己D,間 內來你說:?是又應被 女後們: 處問明告 

Ę

受騙後 堅持不告 小姐昨日

警心

嫌

,報

疑署

警訊

有

員

被

事件,已被拘捕調查。 大槍戰案再有驚人發展大槍戰案再有驚人發展

·致令發生「搶犯」 致展,一名田心警署 田「搶犯」引發錦田

物業若升

須

繳費

席高義敦,其他成員是現任土地審裁處主

自動當選新

屆立局議員

白他信家是

黄宜

政治言

要為力

1年港政權順利交接努力

衛生福利司將應邀北訪

總立場為依歸

受

損失可獲賠

ペープ トーコー-整工程進行期間・

公布新機場的詳細設計

問

題表示

需費近百億 資參與

界新與

訪表代派將

臨機局對於中資集團有意競投該項工程表示 歡迎,並認為中資集

田對飛機升降所造成的影響,如例外及客運站。 投價一般較低。他說,回顧過去中資集團參與的團有興趣競投該項工程,其中包括中資集團。他管理及設計可以避免成本上漲。部門會嚴密監察工程的進展,確保整個工程可以示,新機場的地盤平整工程將於短期內招標,明 但已計算泥土沉澱的因素在内, 故此應該不會影響其後的機場 的大型建設計劃,其他說,臨機局非常歡 展計劃還大三倍

再甚或越南進行經濟z 事長紫子軾。他們希望 商聯合會代表,包括監

西考察,研究設廠的 布望透過此行,在廣 石監事長區衡及副理 個員中有兩名新界廠

並未決定是否削

福鑫及永隆銀行副董 福鑫及永隆銀行副董 時別委員會所提出的 時別委員會所提出的 時別委員會所提出的 中間題作出回應及應邀 事家小組將會就 中出回應及應邀

用戶 立法局服務社会中總功能組別領中總功能組別領

水務署長昨表



城京

海。 法是幫助越南改善經 法是幫助越南改善經 法越南船民問題的方 居外地。他又認為解

・她訊

小姐怕事件讓人知道,gi在知道受騙後,曾聯同了無圈女子被誘騙案, Ei

應問明告

門題等該看法 施交通系統等。 行車線:面改善工程 的四行道路加建一條 的四行道路加建一條

5.扣分別加一成2.一成,第十三位的居屋折扣率4.被字市值計算

格・魯 楽り房質

分比,惟居屋定價需與居民負擔能力有更大關她表示,她能夠接受公屋售價定為居屋價的某

評估

值五成半還是六

屋售

買

本報記者

以居屋定價六成日價的方案,她表出房委會考慮以公民民能夠擁有自行示,公屋售價應

EAST ASIA OPEN INSTITUTE.

INSTITUTO ABERTO DA ÁSIA ORIENTAL

UNIVERSITY OF EAST ASIA, MACAU (澳門東亞大學附屬學院)

下列課程(以中文 或 英文修讀)現接受1991秋季學年度入學申請

《學士學位課程》

工商管理學士 理學士

- 中國文史系(中)
- 社會科學系(中)
- 數學及電腦學系(英)
- ※兼讀課程,適合在職或待業人士工餘修讀 ※畢業後可繼續深造,修讀碩士課程

## 《研究院課程》

• MMS 管理學碩士(中、英)

· MSSc 社會科學碩士(中、英)

應用語文碩士(英)

 DipHRM DipTD 管理培訓文憑(英)DipTEFL 英語教學文憑(英)

• 工商管理系(中、英)

▶ 文學及社會科學系(英)

• 新聞傳播系(中)

※特別爲全職商界人士,在職經理及具專業知識人士而設 之學分制兼讀課程。

查詢電話:859~9333

索章請填下表並寄回本校香港辦事處香港上環干諾道中 200 號信德中心1306室

姓名:\_\_\_\_\_

(TK) 請惠寄

**≫**-8 --

簡章



次因氣 多衷,有爾。 即中有狂風驟雨。 **預測 最低 最高**澳 門 雷暴 26 32
廣 州 陣雨 25 2
北 京雷陣雨 21
天 津雷陣雨 25 漢東馬曼新悉盛洛二城京拉谷坡尼本磯市 青島 陣雨 24 西安 多雲 20 成都 陰 21 昆 明 中雨 17 **西成昆上**安都明海 二番市

暴留 约 温 卧梯 多倫多 偷 30 法關克福海鄉 15

★一十一千名傷殘及健全人士共同舞起一个發及健全人士共同創立了一項健力士新紀

下機構(包括大新銀行及大新人壽保險公司)之員工捐災眷款港幣二十萬元正。該筆款項的半數為大新集團屬美香港紅十字會昨日收到由大新金融集團捐贈之脲英航的慷慨義載,使必需品更快及更有效地運往災區。紅牛字會國際福利及賑災部主任黄莫輝說,很感激

治喪處 香港殯儀館

電話:

心言自

DOG 57

中國工藝品進出口總公司聯合主辦 華潤紡織品有限公司

參加單位

上海市紡織品進出口公司 江蘇省紡織品進出口 (集團) 公司 山東省紡織品進出口公司 中國抽紗品進出口(集團)公司山東抽紗公司 河南省化纖毛麻進出口公司 江西省紡織品進出口公司 江西省工藝品進出口公司 安徽省紡織品進出口(集團)公司 安徽省工藝品進出口公司 湖北省紡織品進出口公司 中國抽紗品進出口(集團)公司湖北抽紗公司 武漢市紡織品進出口公司 武漢市工藝品進出口公司

湖南省苧麻紡織品進出口公司 中國抽紗品進出口(集團)公司湖南抽紗公司 湖南華升紡織企業集團公司 四川省紡織品進出口公司 四川省工藝品進出口公司 中國抽紗品進出口(集團)公司重慶抽紗公司 重慶市紡織品進出口公司 貴州市工藝品進出口公司 廣西紡織品進出口公司 黑龍江省紡織品進出口公司 哈爾濱市紡織品進出口公司 哈爾濱亞麻紡織廠 廣州絹麻廠

日期:1991年8月15日至8月22日

治談時間:上午9:30-12:00 下午1:30-5:30 (星期六下午、星期日休息)

洽談地點:香港港灣道26號華潤大廈14樓 

本爲 你而 辨 WIT 貿月

9 0613

中國是微分表面或数

国際市場に関

貿

月

(c)

司

京

費明 列往中國之豐田產品銷售機構,最近在本港市面

流入不少下列各款中東標準及歐美標準豐田汽車: I. YN86系列HILUX牌的土頭小貨車 2. 豐田子彈頭F型小霸皇豪華八座;※ ※ 3. 豐田皇冠MSI33L -- 2.8 i , MSI35L -- 3.0 i 4. 凌志 LEXUS LS400 特級豪華型轎車;

#

以上此等車系均為中東及歐美標準,只適應 在中東及歐美地區使用,並不適合配用中國內地 之汽油,道路及地理環境,故豐田在中國之特約 維修站不能提供維修服務,更不能提供任何零件 • 豐田廠方更不能接受任何因使用此等車系而損 壞之投訴和索賠,爲了保障中國豐田汽車用戶。 敬希各用戶在購買豐田的士頭、皇冠轎車時請認 明只有中國標準車系才能在國內使用及在豐田的 特約維修站得到適當的維修服務和零配件供應。

歡迎各用戶在購買豐田汽車時先向我司查詢 各車系型號及規格,以免錯誤購買非中國標準車 系而招受損失。

> TOYOTA 丰田汽车

餐廳10個,承辦各種酒席、宴會、冷餐酒會。館內還設有中

目台資的"豆乃本酒肆"。是您品當日本風味小吃,享受異

為三賭現代歌舞的風采。卡拉OK伴您度過一段美好的時光

訂車船、角機驅除線合服務、服務項目資金、運訊方便快騰。

出的成績;對災棒旅遊事業的發展做出了卓越的貢獻。

·健身器械系统,可使恐迫肚體晚,一股英姿。

此外,實館繼給客人提供各種娛樂場所,迪士高舞廳便

東韓首開設有廣義中心。唯傳、傳典、打字、復印、代

近幾年反辩實館在社會效益和經濟效益方面都取得了變

友薩廣義的服務宗旨是"名人第 · 佛譽至上",實施

國情調服務的最佳場所。

,是設立經濟辦事處的理想去處。

口口口口 展 豐田皇冠汽車(中國)有限公司敬告 天 津 H). 的 友 題

Æ **元學友拉斯衛座落在和平區南東路,脊髓繁華的**商業區 鳳珠為主,四醫菜點主要經營英、法、俄式大菜、擁有大小。

對面是整備的抗震紀念格。地理位置優越、繼續優雅,坦 華天神機場20公里, 距火車站3公里, 交通十分便利。 **友龍賽館是一座以後符外資為主的關聯三星級資館**似片 · 佔地面積為11722平方米· 建築面積為25345平方米· 擁有 客房248間,床位472撮,建築風格獨特典雅。為國際商旅和 休閒的人士提供了理想的丢魔。

時

四十七日止。 在藝術中心包号 一本要称中心包号

H

書墨溆洌

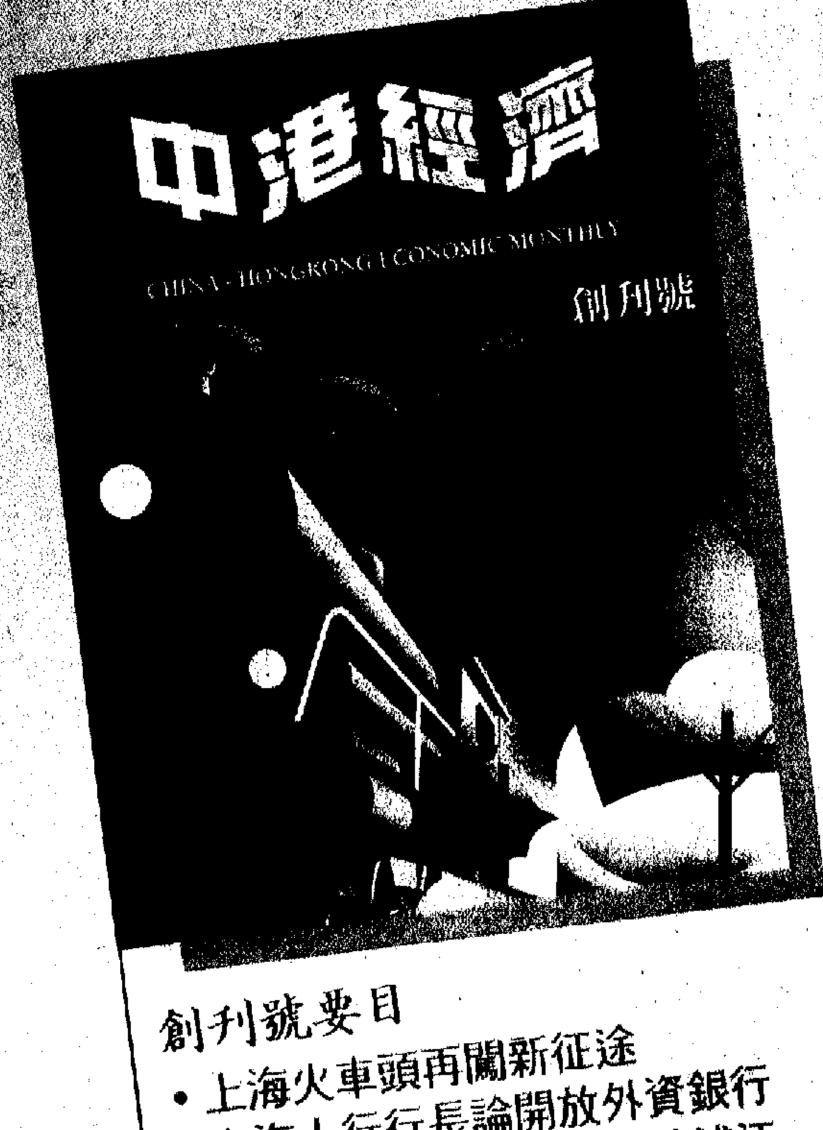
减

客房設備先進、資金、每間房間都鐵過槽心設計、裝飾 新顏,果糊舒達。日本高級衛生演具將會給松帶來溫馨的專 展開內全體收集。質地健议;而風接收地面站每天可為 **剧性17小時間暗黑**紫新聞;閉路整視可幫助客人消開初 **稀绘展集了整体型话的 IDD功能可使像自被**世界的各個角落

全體同仁期以熱情的態度,周質量的服務。隨時數理像的光

High Falls to Village River, Charge, China Possicule: 300040 Fax: 310616 310372661107

Tel: 310372 310373 Telex: 23264 FRHIL CN



• 上海人行行長論開放外資銀行 。萬國寶通早着先鞭搶灘黃浦江

• 八佰伴中國市場零的突破 • 中港科技合作門當難戶對 • 大陸產業高科技化如何起飛

**PO5** 

BOARD

WISCONSIN

GINSENG

WISCONSIN

暑處四十

蒙古語游藝的一個詞歷

浩特迎盛會

功成作合家學古考與家學科滬

年逾古稀堅持作畫

每本港幣300元 大公報門市部有售



## 電話號海 China Telephone Directory

### 中國郵電部授權出版

中英文對照〈中國電話號簿〉是國內唯一由郭黨部授 權中國電話號簿公司出版,並發行國內外的全關性黨話 號簿。香港大公報合鱉機構現代中國有限公司爲海外 代理。

### 收錄全國重要單位電話、地址等資料

本電話號簿選擇全國省、市、自治區近一百三十多 個大·中城市三萬五千多個重要機關、團體、工商企 業、涉外實館、單位及外簡駐華辦事處、各國駐華使館 等職話、地址(部分還有電掛、用戶電報、傳属)加上部 分港、漫公司資料・以中英文刊登・方便中外人士査 用。九一年版更分成政府及非商業單位(白頁)和工商企 業(養養)兩大類,使器金更爲方便,同時增强了廣告室 傳效果。

### 資料最新

本號薄資料由中國電話號簿公司、各省市電話號簿。 公司、確信管理局提供。在全國電話迅速發展,大量新 號、改號不斷出現的情況下,提供最新、最可靠的電話 通信資料。

### **闽内外教行、廣為採用**

本號簿在國內外發行兩萬五千餘本,在關內受到無 要與外裔駐棄辦事處或使領館聯繫的國內用戶的數迎 本書同時廣泛贈送國務院各部首長參考,各大饗館並採 用供旅客實勵

除在港、澳、台號行外,還供應日本、南韓、蒙聽 和歐洲各國,包括各大公司、商會、協會、使領轄、政 府部門…是海外對華貿易廠商必備的參考書

### 經銷發行:

現代中國有限公司 香港軒尼語道397號2003室 **糖話:5737335 傳真:8381812** 

大公報門市部 香港軒尼詩道342號 電話:5757181

書店同業批發:上海書局有限公司 香港鐵輔道西345號6樓 電話:5486160 5487262

胸門及其他地區分類內) **化在中国大陆**的生态概念 通用電話(香港)有限公司 通用電話(香港)有限公司 產業別線: 8065388

> 特約分銷商:永達貿易公司 端結:6585665 (発費送審股務)

BOARD OF

SCONSIN :

CONSIN

WISCONSIN GINSENG

## 



暑處四十

由美國威斯康辛州花旗蕃農業總會

(GINSENG BOARD OF WISCONSIN) 主辦的「純

正美國花旗蔘鑑證推介計劃」,是美國政府官方機構一

威斯康辛州農業部

核准在香港推出的

唯一市場推廣計劃,與一般私人商號,巧立名目以作招徠的絕然不同。自計劃舉辦以來

深得本港各大銷售花旗蔘商號鼎力支持,踴躍參加。經總會審閱核准後,正式成爲「純

正美國花旗麥鑑證推介計劃了成員 共同致力推廣純正美國威斯康辛花旗養。以總會

註册商標爲鑑證攤誌

可購買到不摻雜質的純正

純正美國花旗攀艦證推介計劃」

確保售責優質正貨。顧客祇須認明鑑證標誌。使

保障消費者權益。

的成立,主辦機構美國威斯

美國威斯康辛州州長祝賀僧

花旗蓼

總會於1991年8月15日敬備酒會/晚宴,款待商號成員,

寶安隆藝茸幼藥行有限公司

盛興隆藝茸行有限公司

兆興魯夢茸行有限公司

順興隆參行

順成藝茸行

信德夢茸行

大昌夢茸行

大利豪茸行

德興豪茸行

天生夢茸行

永昌泰遊茸行

一州有服公司

同豐泰藝茸行有限公司

永協成藝茸行有限公司

永利興藝茸行有限公司

永泰隆荟茸行有限公司

元亨利參加有限公司

高麗藝中心有限公司

源與藝茸貿易公司

慎和堂

辛州副州長

由美國飛抵

東方紅藥業有限公司

道興行藝茸有限公司

醋源與麥茸有限公司

恒發麥茸行有限公司

恒豐泰藝茸行有限公司

協生群藝茸行有限公司

合数隆夢茸行有限公司

合生發蔘茸行有限公司

祝發夢茸行有限公司

聯興泰藝茸有限公司

廣安昌藝茸行有限公司

百成堂藝茸行有限公司

健康食品企業有限公司

實利華藝行有限公司

擇揚有限公司

百萬堂

百條堂

恒昌泰黎茸藥材行有限公司

爾生泰南北藥材行

長安婆茸行



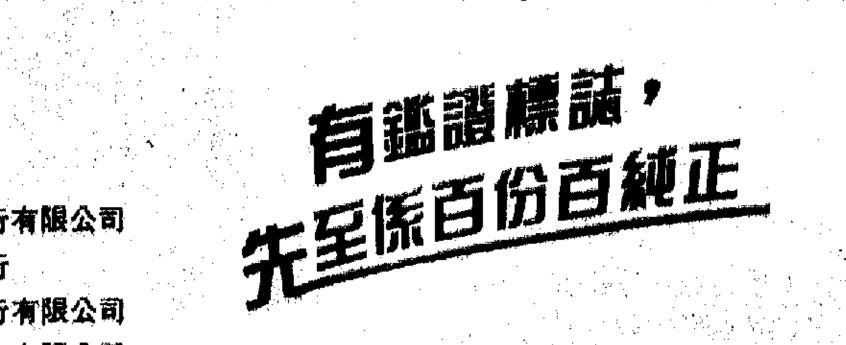
「純正美國花旗蔘鑑證推介計劃」成員:

MR. SCOTT McCALLUM (LT. GOVERNOR, STATE OF WISCONSIN, U.S.A.) 海洋呈

並爲首席主禮舞綱。謹此致謝。



美國政府農業部及威斯康辛州政府認可鑑證標誌 新明行花族藝公司



集興祥 廣德魯藝茸行有限公司 錦豐庄

康辛州花旗茅農業

承蒙美國威斯康

利源豐國際貿易有限公司 美華貿易公司 民豐庄 實豐貿易行有限公司

德泰藤材有限公司 大爲物產有限公司 永鲜興貿易公司

永利行 大有藝茸行有限公司 永瑞隆有限公司 珠江藝茸藤業公司 華基藥業有限公司

聯豐藝茸藥材行有限公司 南洋藝茸行有限公司 中儒藝茸公司

瑞興參單有限公司 天德夢茸行有限公司 新光蓼茸行 盛大藝行 亞州參奪行有限公司 南北行

德大藝行有限公司 永和興藥行

美國威斯康辛州亞太區辦事應配賀信

for Pour

美國是英部 註老辦事處祝賀信

WISCONSIN

GINSENG

7

GINSENG

BOARD OF

協德榮藝茸藥行有限公司 中爆藥材有限公司 李炳記藝茸行有限公司 會翻記藥行

儒信藝茸藥行 生農泰藝茸藥行 新昌藝茸藥材有限公司 遠東藝茸行

異隨藝行 永豐行 國華藥材貿易有限公司 廣安堂 新金門養茸行

廣利隆 (排名不分先後)

•GINSENG BOARD OF WISCONSIN •GINSENG BOARD OF WISCONSIN • GINSENG BOARD OF WISCONSIN • GINSENG BOARD OF WISCONSIN •

版四十第

TIME: 權中國 號簿。

收錄 等電話

業(資産 傳效果

洲及印度尼西(次則是哥倫)

業進步。 只有企業和

台

語雋

機會並不出難然它也有

跑賽兎龜的業空航美

1均有進版前日我 14

記手

八元二角半,升了二角;其八元二角半,升了二角;其一是傳恆隆出售格爾大大河,其一是傳恆隆出售格爾大大河,其一是傳恆隆出售格爾大大河,與一人一角,與一人一人一人一人一人一人一人一人一人一人一人一人一人一人一

**厦沉得太久** 两,升二角

八億達

優質地產股全面

回升

三元一

可樣機凡駁



秘搜統血

廈門市富山國際展 ,領產品新款之潮 ,也必將為您事業

集團。自八四創立 :益於社會的同時,

竭誠歡迎海内外各

日期:91年 月 日

確認金額 2000/1750美元 888美元 760美元 X21CM) 392美元 21CM) 190美元

填安確認金額。 要求 · 請附頁另告。 會海外指定帳戶, 無幾復 · 正式安排展務 ) 551245

本港金融市場的穩定作出更多貢獻。 
「中國政府打造兩家現有發鈔銀行一連會匯豐及濟打追兩家現有發鈔銀行一連的金融市場出現一些不穩定因素。中國匯豐及濟打這兩家現有發鈔銀行的作用 
「能有人會擔心,中銀在九七年的企計, 
一項。 
一点。 
一点。

劉

暑處四十

中銀發鈔

28年 行銀開灶爐起再

至退心年阿。 立再這, 創章據 へい今出臟紀比 放了二十多天大假回

 $\odot$ 

**員人政行女** 來,本來還想躲懶幾天不 寫稿,但給編輯大人逮個 "還不速速交稿 放假沒有預先儲稿,要 勞煩別人頂檔・已經非常沒有專欄寫稿人 的專業精神,此際當然不好意思再找藉口 ,唯有從命。但話說回來,這二十多天讓 杜心兄與我們分享他的商旅見聞,也令人 耳目一新。 回港的時候・甫下飛機・啟徳景物依

舊, 回家一看電視, 卻見花旗大銀行被擠 提的新聞、原因竟是一段個多星期前我在 巴黎已看到的消息。那段消息在《華爾街 日報》歐洲版上只放在一個不顯眼的位置 欧洲大城包括金融中心倫敦亦水不揚波 。香港把發餿的冷飯翻炒,竟引起軒然大 波,真令人摸不着頭腦

第二天擠提寬蔓延到老牌發鈔銀行,聲勢戛然 打電話回公司八八,小秘書誇張地說: 不在香港,此地的銀行立即亂晒大籠。很多人咋 忙着把錢從這家銀行搬到那家銀行,今天那家銀行 又傳不妥,於是又要再排隊去搬錢,親朋戚友紛紛 打電話來問,究竟要把錢存在什麼銀行才安全?錢 愈多者,愈是惶惶然,茫茫然。" 說真的,我亦先 然。為何才離開二十多天,香港變得這麼快,這麼多 。明明前一陣才擴開雲霧見青天,喜聞機場將建,繁 梁可期 今番卻又一下子掉進了渾水裡,謠言有沒近 之患,不知誰家銀行可相依。難道真是禍兮福所 傳送家

幾十人,果然是聲名浩大。(一四四) 发生人,與動張曲,是是聚居了百幾十家人的里走江湖,不妨就在張曲開個頭。」 大莊子,便和公孫大爺說,『可惜我的把地好。』公孫大爺說,『可惜我的把地好。』公孫大爺說,『可惜我的把地方,與有山鄉鄉,也不止一回一就憑這個名本方,以得山你一個人去撑。」 人名沃拉曼 电不管不知。」公孫大爺說,『可惜我的把地方。」公孫大爺說,『可惜我的把地方。」公孫大爺說,『可惜我的把地方。」公孫大爺說,『可惜我的把地方。」公孫大爺說,『可惜我的把地方。」

等。」他耐心地思比亚、巴西、危蓝、黑北士打咖啡豆里,流行口味的咖啡豆

166年,就是訓練下屬去認識就是認識咖啡的特性要掌握,故他對25m非的特性為主。 175m非的特性要掌握,故他對25m非這行業, 排隊 「咦,為什麼的時間是深夜十二

,但環境舒適,可謂 是抖擞一下精神。 是抖擞一下精神。 是抖擞一下精神。

不實樣一如少費願是一的,種專 認經皇的足目

及期幣

認識了非安起為玩伴,但是,我沒

垣摩 物與 慢。空車空理達 但爭,業已美 它得收過購為擺

前是無香

易

股市仍然在四○○○至四一○○之間波動 · 在暫時未有新的消息刺激下,亦只有繼續這 有人說,這是"高位牛皮",有人說這是 建立新的上升。月台公有人說是"圓頂派發" 總之・各有名的書法・視乎對後市走勢的估計 如何而定。如果看好。自是認為乃消化鞏固 何也有力,如果看淡·就認為是大戶出貨,托

都進入較狹窄的範圍。在工作似乎短期不易 越過四一五〇的水位等往下控,在三九五〇已。 有很好的支持,因之或以及四次通过的現指數 看,剛好是上下限各一智慧,形成上升與下降 都不似是大幅度,只是如同小腳女人走路一樣 當前,投資者的心態也屬如此。

偷窥秘

[結婚禮物吧·····] 会殿・我所有投資 実着限非安道賀 林說小 操行之便,又逢上風雨閃電雷鳴夜,探母之便,又逢上風雨閃電雷鳴夜,上沒有銷溶他對這段情的留戀與懷念也沒有銷溶他對這段情的留戀與懷念是蘇成),想不到,光輝燦爛的明星在似理,她赫然見到已成名的大明星蘇不包頭,帶手電筒,探訪後山洞……是一個風雨閃電電鳴夜,她懷念前情 





快活張笑道:- 「到時再說吧。」 快活張笑道:- 「到時再說吧。」 黑風高的晚上,我就可以選自去進行夜過了,用不着再『踩道』啦。待到一個。不過北宮望和薩福鼎的家中我都曾經快活張說道:『邋沒有得到確實的消 我和他一同去,料想不至於出基盆子無雙,崔老關你大可以放。快活張高來高去的本領。快活張高來高去的本領的事情托我,我若不早日,以及此及的連構道:「江大俠把他人及此及的好。」 彈鉄歌 

人沃小以

35 五個隨從到亞丹的家,強定 秋樂,亞丹只好恐無容響上山去。

版六十第



内探子

會

商

秘搜統血

簡約陳簡施練 炳翰毓炳萬馬 墀摩麟墀賦師 亞 『星之星』奪標。、□班馬跑□□○○米・

古董

。名單如下: 。名單如下: 十三日在沙田馬泳地

**天岳兩** 



常務副主任 組織委員會 执行委员會

輕工商業紡織 91世界旅遊日 千奇同爭秀 慶典大剛著

在"世界旅遊日"來臨之際,我們廈門市克明工質有限公司欣然接受中華人民共和國國家旅遊局、輕型樂器、商業部、紡織工業部的委托,將在廈門市富山國際展 電坡隆重承辦 "'91中國旅遊購物節·旅遊商品國際博覽會" · 本次概念自旨在展示傳統工藝美術精品和名、優、特、新產品,促進旅遊商品的開發、生產和舒優。為工商業界進一步加強相互間的交流和合作,穿針引線,鋪

路搭橋;為華外服裝了解消費需求,溝通市場信息提供舞台;為展覽業和工商業的相互促進探索裝養。大會將集傳統工藝之精華,展現代科技之新姿,領產品新款之潮 流,內容豐富,智麗黃金雞規模宏大,待遇優惠,手續簡便,形式鹽活,竭誠為工商企業和觀光遊客服務。我們相信,這次博覽會必將取得圓滿成功,也必將為您事業 的發展帶來良好機遇 💉

博覽會承辦單位廈門市克頓工程有限公司》是由一群馬於開發,獻學科學的專業人才組成的跨地區、跨行業的科、工、質、展、房地產聯合企業集團。自八四創立 以來,一直紮根現實,全心全意推動社會繁榮進變。公司董事長豫克明先生是全國青聯委員、福建省政協委員、率領同仁加盟"全國新產品新事業開發聯絡網"等社團 ,具有雄厚的智力、財力基礎和廣泛的社會聯系。十幾年來,公司以高水平的技術成果和優質服務,贏得社會各界信賴,先後應邀參加中央及國家有關部門重點工程的 規劃設計和經濟開發計劃。主持"北戴河全國背少年活動基地"和"中國國際科技促進會·東山科學園"等工程的總體規劃設計。贏得北京同仁堂烏雞梢、烏雞蟲草精 、西洋多口服液的海外總經銷權。90年受國家建設部委托,成功地承辦了"首屆中國建設機械技術貿易博覽會",深得社會各界一致好評。公司在受益於社會的同時, 熱衷服務社會,曾先後多次慷慨贊助"福建省首屆青少年文化節"等社團公益活動。公司及其從業同仁的發展業績,曾被中央新聞電影製片廠列入"祖國新貌"和"今 日中國"影片進行專題播映,編入由全國人大副委員長葉飛親自題寫書名的《群英崛起》。此次全權受托承辦國際博覽會,在國內尚屬首例。

騰岛十月金風送爽,景物綺麗氣候宜人。在廈門經濟特區成立十周年的舉市歡騰的喜慶前夕, '91 中國旅遊購物節,旅遊商品國際博覽會組委會竭誠歡迎海內外各 界人士充會參展,冷談投資貿易,建立商務合作;來廈旅遊觀光,參觀指導。大會必將使您稱心如意,給您留下美好回憶。



針紡織品

旅行包袋

地毯毛料

糖煙酒果

食品飲料

烹饪蔚蓝

酒店用品

家用電器

五金掛品

家具烃具

炊飲器具

高重雕刻

仿古製品

摄影器材

糖表眼鏡

玻璃器皿

陶瓷製品

皮革製品

漆器竹編

土特廉品

各類模型

赌绩禮品

珍稀商品

保健補品

中成縣材

蝉幼用品

健身器械

模器玩具

康棋段施

遊艇泳具

旅遊車輛

91中國旅遊購物節·旅遊商品國際博覽會

國家旅遊局 中華人民共和國 超 工業 部 聯合主辦 承辦單位:廈門市克明工質有限公司

杨蝌單位:福建省旅避局 厦門市旅遊局 废門經濟特區國際貿易展覽公司 ◆

時 間:1991年9月27日—10月2日

紡織工業部

地 點:廈門市富山國際展覽城

優惠政策:經國務院批准,在購物節期間,對海外來華遊客攜帶、郵寄或托運出境用自 帶外匯購買的旅遊商品,海關實行不限品種、不限金額、不限數量的優惠待遇。

●隆重評選"91中國旅遊購物節旅遊商品國際博覽會名優產品"。並授予證書、獎牌、獎杯。

●國際博覽會特邀時裝名模,進行現場服飾示範、促銷表演。歡迎預約。

●組委會編輯出版《國際博覽會會刊》、《國際博覽會工商年鑑》,歡迎認刊。

●本次博覽會適逢世界旅遊日及廈門經濟特區成立十周年。

歡迎客商蒞臨大會,採取零售與訂貨,批發相結合的方式,開展對國外的小額貿易。 ※ 本次博覽會專設500個國際標準攤位,請從速預訂展覽攤位。額滿獨止。

▲組委會邀請:世界各國的商務代表、行業商會、產品製造商到會展示各類新款流行商品。 全國各地計經委、旅遊、輕工、商業、紡織等系統組團參展、洽談貿易。

組委會地址:中國廈門市西堤別墅45號

(0592) 551245, 554497

(0952) 551245 傳真:

聯繫人 陳錫安 陳光華

博覽會組委會海外指定帳戶: HONG KONG TONILOP INTERNATIONAL DEVELOPMENT CO.

關戶銀行:香港上海匯豐銀行(尖沙咀)

金銀首飾

日用百貨

文級用品

紀念品

化妆品

五番品

美新品

音像磁带

書刊雜志

煙花爆竹

花鳥蟲魚

美元帳號: 181-0-605327

港幣帳號: 181-4-052658

## 參展回執

憑此

員責人:

温州地址	<b>日期</b> ;91年 月 日					
項目	收費標準	確認金額				
9M <sup>2</sup> 國際標準展位租金	□ 2500美元/個	•				
16K會刊廣告	□ 封二/三・2000/1750美元	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·				
	□ 内頁彩色 888美元					
,	□ 16K全貞 760美元					
博覽會工商年鑑	□ 大欄 (14X21CM) 392美元					

確認多展費總計(大寫): 萬 仟 佰 美元

通概 (7X21CM) 190美元

說明:

參展客商:

| 1、掎在□中劃上確認標誌"✓" 遊填妥確認金額。

2、食服套觀代表名單及英回程訂案要求 前附頁另告。 □ 3、精料確認參展款項匯至大會組委會海外指定帳戶。

回都此表和隨款影印件,經核實無換復,正式安排展務。 4、凡有不祥,持治特敦熱線(0592)551245

實

八、果然是學名世八、果然是學名世八、果然是安來了,有一次從是安來了,有一次孫一

來山及裡,南早傳

筒

了。是作為無言的反對?這只有看今後事實表是作為無言的反對?這只有看今後事實表見有所報道。不加報道到底是作為默許?見有所報道。不加報道到底是作為默許?中國對於道一法案有沒有表示理解,

派兵問題 - 就是要對新秩序提供「人的貢部談的是則日本在新的國際周勢之下向國軍極世界 - 即由美蘇雙霸變為美國獨霸;完全是兩碼事。布什談的是由兩極世界改完全是兩碼事。布什談的是由兩極世界改完全是兩碼事。

解,並且希望中國對於新秩序的構成與日希望對日本即將通過的變相出兵法案給予界事務,以確保世界和平與繁榮,另方面日中關係》,一方面強調日本要積極參與一部部在北京的演講,題目是《新的世界

茶或啡咖

題總統布什在海灣戰爭結束後 一時間強調國際新秩序。這與美 特別強調國際新秩序。這與美 中日青年中心發表的演說中, 中日青年中心發表的演說中,

本,同樣的安排與打算一直沒一部隊法案。準備在本次會中質,提出派遣自衛隊出國參加一次海部來華之前,自民黨政定,繞過憲法,派出掃雷艇到紹束後,日本政府使用自衛隊

。風多時,倘是單衣,且為布衣搜攜,以指甲擊斃,乾脆,利落層光,披閒襤褸的衣衫,用指甲肉團團的小精靈,要完成它們那內團團的小精靈,要完成它們那內團團的小精靈,要完成它們那大調腦之前了。趁着夜色,那些上臨腦之前了。趁着夜色,那些

是默許

還是反對?

郪

## 間珍代當

羅先珂

魯河

整個歐洲,「受到了不公正的漠視」④。整個歐洲,「受到了不公正的漠視」④。整個歐洲,「受到了不公正的漠視」④。整個歐洲,「受到了不公正的漠視」④。整個歐洲,「受到了不公正的漠視」④。整個歐洲,「受到了不公正的漠視」④。整個歐洲,「受到了不公正的漠視」④。整個歐洲,「受到了不公正的漠視」④。整個歐洲,「受到了不公正的漠視」④。整個歐洲,「受到了不公正的漠視」④。整個歐洲,「受到了不公正的漠視」④。整個歐洲,「受到了不公正的漠視」④。

H

頭

14 影冽

表

中心、幾個小型商業企業,以及五十幢住宅 明報鎮。此事不 一時與資子。企業與國際一個人 與連同居民一起拍賣吧?不久前,美國著名 中心、幾個小型商業企業,以及五十幢住宅 中心、幾個小型商業企業,以及五十幢住宅 中心、幾個小型商業企業,以及五十幢住宅 中心、幾個小型商業企業,以及五十幢住宅 中心、幾個小型商業企業,以及五十幢住宅 中心、幾個小型商業企業,以及五十幢住宅 中心、幾個小型商業企業,以及五十幢住宅 有一份特別深厚 使其成為新的旅遊點。 使其成為新的旅遊點。

突黑

地

**ラ方知其重要** 

蝗雕假腿把她浮起來,才假腿,最近卻救了她一命

塑膠假腿,她的情緒大受書,兩年前不幸遇到嚴重

最合約妮的 嬰兒

商草家版目 店代二有本 店管花一大在

。他和他的妻子離緣 一名抓着她的一隻 一名抓着她的一隻 一名抓着她的一隻 一個腿一把她拖到岸上去。 一块在,我才知道達便腿對我是多 高與地說道。

時被 男 地 到 官 一 被 男 婚 庸 婚 身 庸 婚 青 庸 婚 青 春 霞 人

道次竟是復之中。 以正常肯见而論,當伐門倒達 , 放石,就要特別 , 放石,就要特別 , 放土們夏日去 , 放土們夏日去 旅行體理

, 香味較重的粉底和含油脂量, 香味較重的粉底和含油脂量的粉成和含油脂质的收缩水物, 香味較重的粉成和含油脂量, 香味較重的化妝品或變膚品, 重新適應環境時, 干萬別使用

學如髮,知五纖若。一十十 樂與散造程美

文 ( ) 被 ( ) 被 ( ) 被 ( ) 被 ( ) 被 ( ) 被 ( ) 被 ( ) 被 ( ) 。 第一次比賽七月二十八日在東京江戶川公園舉辦,全國切西瓜大賽起舉辦「全國切西瓜大賽大發起舉辦「全國切西瓜大賽」。第一次比賽七月二十八日在人從西瓜產地山形和宮山縣建工戶,分為成人組與少年組。不少人從西瓜產地山形和宮山縣建工戶。 

中央「一刀兩斷」為優勝。不 四瓜,何沉遠要求從正中一刀 四瓜,何沉遠要求從正中一刀 個中線必須不備不倚。 一個,這一天全場消費的西瓜二 條中線必須不備不倚。 一個,這一天全場消費的西瓜二 一個,一個,沒有精確的目 一個,一個,沒有精確的目

大賽」

日本「切

微型狗 恆

,可算是世界,從頭到尾長間且性情也較質過少多數

在附近散步的夫婦剛然是一雙假腿起來,這是然能夠浮起來,這是然能夠浮起來,這是然能夠浮起來,這是然能夠浮起來,這是

悦的笑容,迎了上去往出閒處。此時共中

。有名父親要使出許多計謀,才能皿不是每個孩子的「交接過程」都夠的乘電動樓梯,在另一端消失了兒吧!」孩子便揮動小手,望着母畑人抱過小孩後,對小孩說;「給

與孩子別離,奈何生活迫倒遲遲都不出現的話,我會在電話旁苦候,等待公會在電話旁苦候,等待公會在電話旁苦候,等待公姨與舅舅的「魔掌」。而候與舅舅的「魔掌」。而候,都哭得死去活來,前

布魯圖

企業不

日本的

不過,在繁殖學方面來說,繁殖"四綉球"金魚的難度 頭高,而且易生突變。 還有,因為其數量絕少, 有時只找得一尾"四綉球"作

為親魚,難以一雌一雄。縱使 雌雄皆為"四綉球",但是子

代的分離性狀依然不同,可能 配出的下代亦只 有兩銹球或三銹

尾親魚皆為"四 綉球"繁殖出來

糖・連服七淡竹葉各五

是不起動。

[神] 等,也只其他如『**華**昇

小兒夏季熱食療

岑鶴齡

展腦電文中

版系統一樣,它的輸。與目前大部分的排版系統一樣,它也是「文淵閣」。它也是「文淵閣」。它也是一个人。 医性质炎 医神版系统 医神术系统

四歲影

盦

(母分別,沒有(母分別,沒有) 我又會以淚 我又會以淚 人父母的電話

延續

遺症的 達是也 連是也

家。十五世紀起,分別為土耳其奥托曼帝
開斯拉夫的各國民族建立了各自獨立的國
射拉夫這個國家的構成。公元九世紀時,
據上述的資料,我們可以略微了解南

分。首都是貝爾格萊德。

一部一部一部一部一個個別的一部一個別人、阿爾巴尼亞人以及土耳其人。

一一年,與一個別的內哥羅人),此外還有匈牙,其領人和門的內哥羅人),此外還有匈牙,其與是斯洛文尼亞人、馬利克羅地亞人,其次是斯洛文尼亞人、馬內爾地亞人,其次是斯洛文尼亞人、馬內方公里。人口二千餘萬,其中南斯拉夫

原的學學是被

知

家 那個 較

必須買用用果外民黨

· 這也只不過是為 定什麼特別的一回 付性的一種 · 這並

幫她謀殺了2 遊戲,每一個女兒房間裡

哪种共和國。 國和奧匈帝國所統治。第一次大戰後,國和奧匈帝國所國所統治。第一次大戰後,國和奧匈帝國所統治。第一次大戰後,國和奧匈帝國所國所統治。第一次大戰後,國和奧匈帝國所國所統治。第一次大戰後,國和奧匈帝國所統治。第一次大戰後,

※ 単 山 瀬 新

· 又不止是「夢想將來會 料實,「兒時的夢」,而且 談及「兒時的夢」,而且 談及「兒時的夢」,而且

「造夢」的往

是作為無言的反對?這只有看今後事實見有所報道。不加報道到底是作為默許中國對於這一法案有沒有表示理解

之後再流放管制,而何澹則逍遙(打板子),給緝私士兵打板子作出如下判決:給船主罰以杖罪條於身邊副手何滌的情面,於是嚴於身邊副手何滌的情面,於是就任,他一方面畏懼頂頭上人

兄者亦當反省管教不嚴之處。子弟仗父兄權勢作奸犯科,為父子弟仗父兄權勢作奸犯科,為父子弟建王朝常有之事,用現代眼是封建王朝常在之事,用現代眼

(再流放管)

學人具/ 學人具/ 學人具/ 徴稿小啟 

,向婆婆、公公說再見又母道別;到了晚上,如,孩子隨父母匆匆的声点,心裡想:「每天早年,心裡想:「每天早年,心裡想:「每天早年,也不够是點接她回家。

見 的 見 。 孩 來 上

板良材廣西穩

免不了多費!!! 目標有矛盾! 構目標與個!!

禁

謀取足夠

上下去,只生存繼續

很多人都覺 得中國綉球金魚 美麗趣怪,尤其 是以"四綉球"

不然 無 其 他

近榮

等着同學 未出現・我只好站在在樂宮地鐵站的出閘

福吧!

外干,的。 皮時但年難

一起排列比較衡量,以中一個因素,應跟其他性,是去是留時,穩定正,在決定是否接受某成然工作沒有百分之一

去個

歌的 是 肥 的 男

的活動就越蓬勃,人人能黑鬼所思的事情,圈内人然趣,對於外人來說可能其實,各人都各有自己

種人!

上師出

愵

力可言了。5克廣州舉行。5克廣州舉行。5克

們能懂得多少字詞,學基礎。很難想像,學基礎。很難想像,學素養,閱讀則是首要有一定的語文、文學有一定的語文、文 

書購行旅 九月初在原

已凡事必失。尤其在 學蛋,也不代表我自 是如此;我讀書 I Q 是如此;我讀書 I Q 學蛋,也不代表你萬事都 無什的他除者元學最 們們了眼生優 一個是中在為秀會 他表取對,筆狀的考

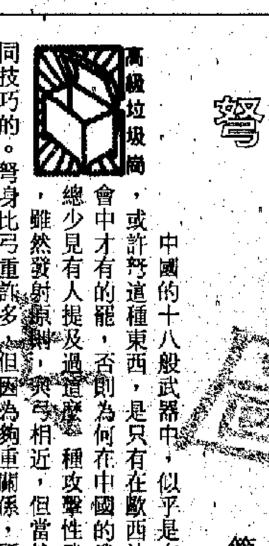
弩,在香港當然 里買回來了兩支

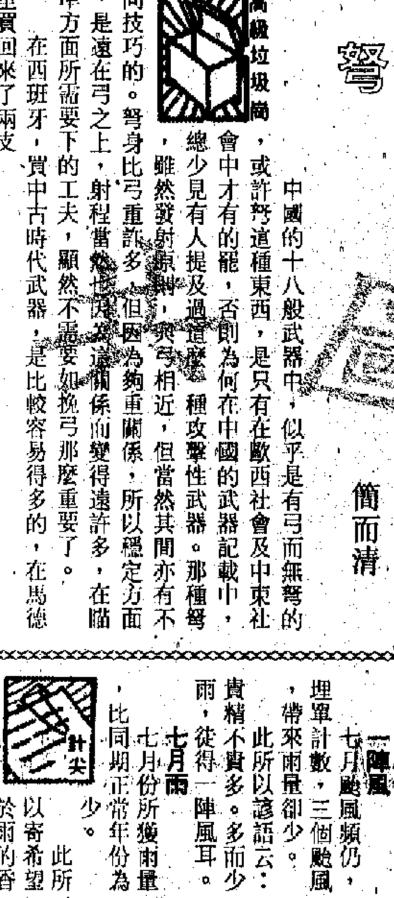
是袖珍的弩而已當然這些都不過

派馬地派









白飯何須太大碗

**陣風耳** 

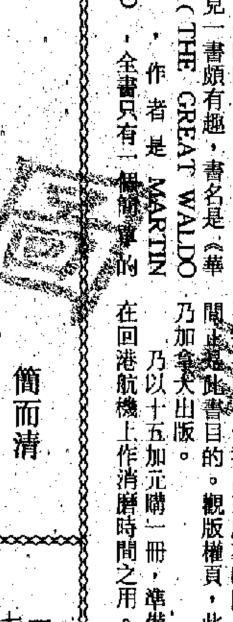
於是一聲

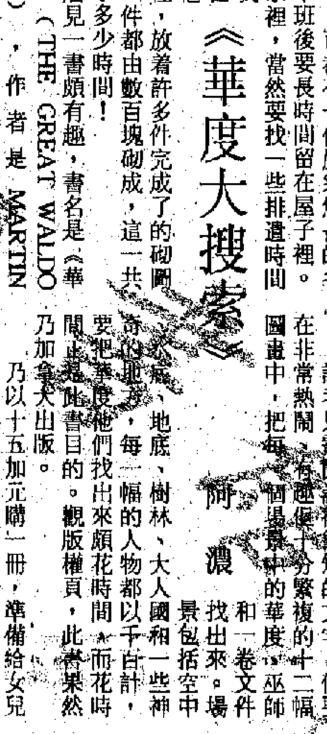
麽?」 質餸,又自己做家務,這麼動力,不覺辛苦質餸,又自己做家務,這麼動力,不覺辛苦着兩大袋餸菜,就問道:「妳每天都去街市着兩大袋餸菜,就問道:「妳每天都去街市在電梯裡碰到鄰居的菲傭,她見我手挽

输不大正 要部分。:

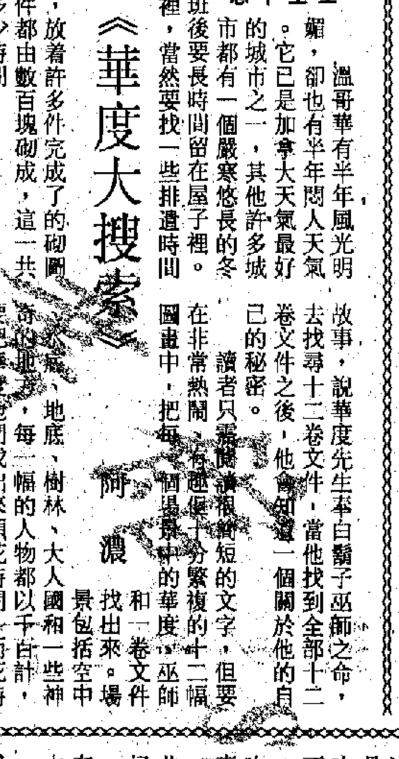
柴四

敝樗





的也



名得 名得



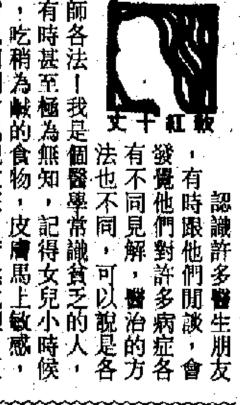


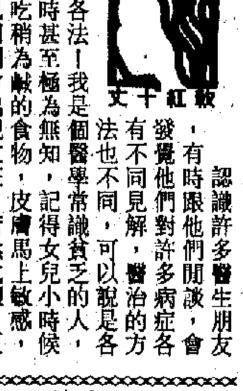
道她患上骨癌之前,我是為她的健康進著她的情况的一個圈中人。所以直至知。但自她出事之後,我可算是一直留心。但自她出事之後,我可算是一直留心我不是余綺馥的朋友,彼此不熟悉

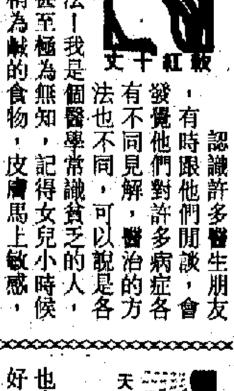
一樣,希望她終於戰勝了癌病。情吧。大概我也像團中所有關心甚麼,大概想也像團中所有關心甚麼,大概想表示我對余綺麗的的意志是個很大的考驗。

将下去! 也想她知道::立一樣,希望她然情吧。大概我也











受折碗	山於一		地	Į	X	
受折磨了一	次交	我	次見	知她	情況	
不以為	<b>孤意外</b>	也特別	靴上有	不幸被	- 但透	十十分
她的情	- 她這	留心。	她的亲	骨癌	過報音	消楚全
況正常	父通意外,她追幾年裡		<b>心況報道</b>	性上の気	平 消息・	小綺質的
以及	患患	 0 H	旧		, 盃	- /

Ţ	於一		7	·/-		Z	
21. 长头鱼也匀青几百句	次交通意外 - 她這幾年裡	· 我也特別留心。	次見報上有她的病況報道	知她不幸被骨癌纏上。每	情況,但透過報章消息,	A 不十分消楚余綺霞的	
以中有	患的是	いの骨癌	癌		不料一		

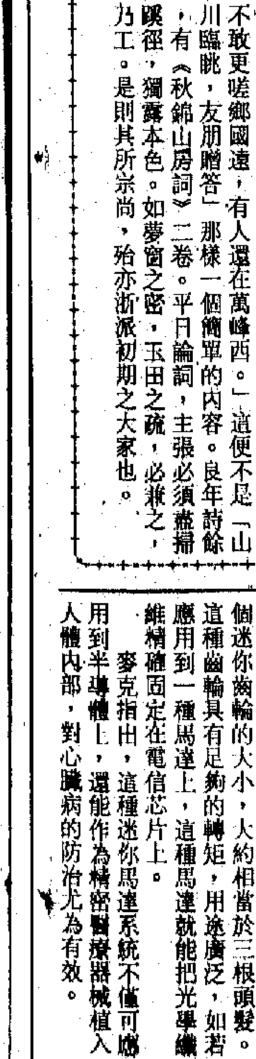
了,本以為她的情況正向	次交通意外,她追幾年裡	• 我也特別留心。	次見報上有她的病況報道	<b>別她不幸被骨癌纏上。毎</b>	<b>悄況,但透過報章消息,</b>	不十分消楚余綺霞的
			癌病			

ス人も近り替む三司	次交通意外 - 她追幾年裡	• 我也特別留心。	次見報上有她的病況報道	<b>知她不幸被骨癌纏上。每</b>	<b>悄況,但透過報章消息,</b>	不十分消楚余綺霞的	
		、。骨癌是				展為之慶	

意外 - 她追幾年裡	特別留心。	化上有她的病况報道	<b>小幸被骨癌纏上。每</b>	但透過報章消息,	个十分消楚余綺霞的	
患的是骨癌 - #	、。骨癌是不好對	癌病並非で	癌。		展為之慶幸的	

展為之慶幸的,以為她正在康復之中。 展為之慶幸的,以為她正在康復之中。 居 國國治 数作的時候會中思的是骨癌,我們便不得不替她擔憂,	ļ,	/11	间	中棋			毎	, (C),	殷的
人士。唯一體人 是。	<b>与发尽是固足少少等象。</b>	分痛的	癣썌	患的是骨癌,我們便不得不替她擔憂,	·。骨癌是不好對付的·所以聯到余綺霞	癌病並非不治之症,但是它折磨人	癌。	料一波未平,一波只	為之慶幸的,以為她

行體理



**劈去,將西瓜從正一個簡步闡前一刀** 九公尺外的西瓜, 比賽時選手瞄准着 比賽時選手瞄准着

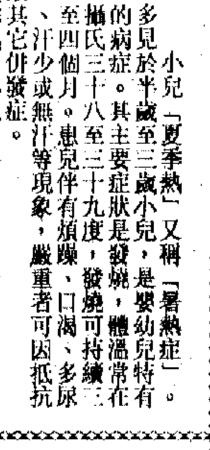




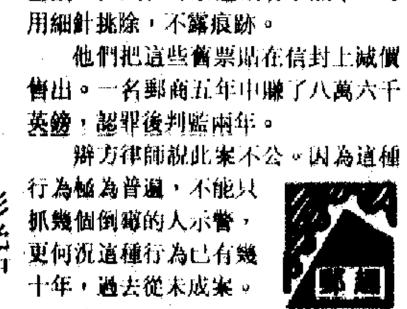
色和銀白色的魚體,可以用"四級球"的維性 四級球"的維性 與沒有級球的雄性"五花高頭"中

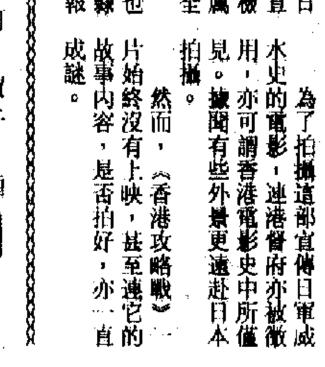
"四綉球"不限於金紅

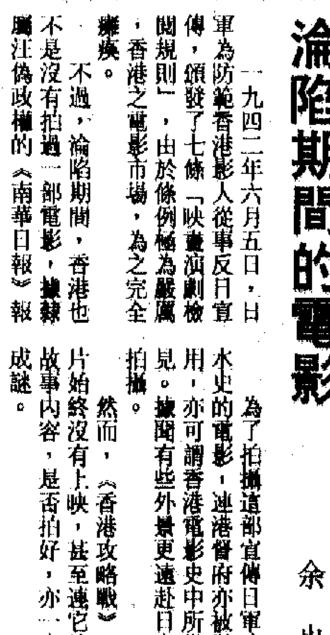
。 這個系統在本地宣傳以來,一直沒有配備專門的人員 你都沒有配備專門的人員 你都沒有配備專門的人員 你都沒有配備專門的人員 你被公司認為在這類展 你被公司認為在這類展 你被公司認為在這類展 你就公司認為在這類展 你就公司認為在這類展 你就公司認為在這類展

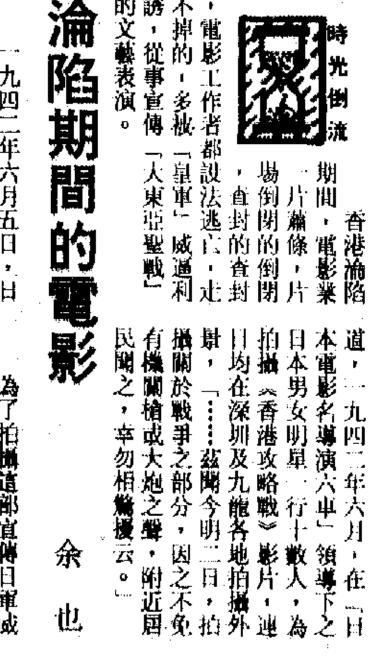


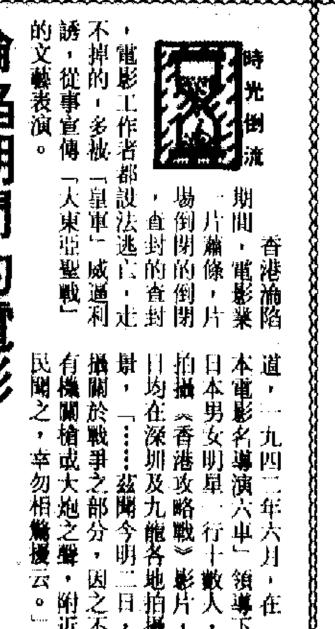














「坡柴」・強星年新加坡樹未獨立・港 地區。而港府柴倉所儲・則主要是 地區。而港府柴倉所儲・則主要是 がの通稱・真正的「坡柴」産地・社 新的通稱・真正的「坡柴」産地・社

應市。 避市。

經海路改購

「坡柴」



暑處四十

日六初月七年未辛曆農

Selection of the select

OSEL

公司

55著

車、油缸車。全新



San Charles State of the Charles of

≥業來電查詢

情車,五前速手波 ,設備一應俱全。

機械有限公司 M河街8號 △地下 68 8197 · 569 3080 G: 567 1617

國内通用 電:6015117或

新麗 · PET 電線新騰 · C · POM · EVA · NYLO

Fax. 8662720 8386106



1639 霍先生

# ②'91浙江省經濟貿易洽談會(香港

浙江省對外經濟貿易廳暨各進出口公司

華潤(集團)有限公司 香港貿易發展局 協辦單位 富春有限公司

## '91浙江省經濟貿易洽談會今年九月在香港舉行

91浙江省經濟貿易洽談會,定於一九九一年九月五日至十一日在香港展覽中心舉行。這次洽談會是由 浙江省對外經濟貿易廳暨各進出口公司聯合主辦的綜合性大型對外經濟貿易活動。旨在加强和發展浙江省 與港澳台地區及世界各國的貿易和經濟合作關係,擴大浙江省的對外開放,促進經濟的共同繁榮。

洽談會上將展示絲綢、茶葉、糧油食品、紡織、針織、服裝、輕工、工藝、水產、土畜產、五金礦產 、機械設備、冶金、化工、醫藥器健留等一种多種商品,歷史優久的浙江傳統出口商品和質地精良的各式 機電產品將各顯風采,從中反映出浙江省實行改革開放以來工農業生產技術和工藝的新水平。洽談會期間 ,浙江省及杭州、掌波、温州、嘉興、湖州、紹興、舟山、台州、金華、衛州、麗水等市、地區將精選出 二百五十個經濟技術合作項目,組織對外洽談。合作領域有能源、屬材料、交通等基礎工業以及輕工、紡 織、機械、電子、石油化工、建築材料、醫藥、食品以及勞務承包等。

洽談會在展示簡品的同時,進行進出口貿易、投資及經濟技術合作項目業務冷談。熱烈歡迎港澳台地 區和世界各國工商企業界人士蒞臨參觀洽談。

地址:香港金鐘道95號統一中心35字樓B座 聯繫人:當春有限公司黃佩單先生 傳真:8650007 電話:5292287

•							A Marie Company			A STANT									
				Mary .					T			項目主要内容	企業為新	合作方式	双目輪擊	東西名類	東日主要内容	全集名器	合作方式
別目植味	項目名料	項目主要内容	2 REM	<b>有作的</b> 类	項目動散	羽貝名斯	項目主要内容	企業名稱	合作方式	供用關果	別目在報	A THE PURCH SHE STATE STATE	43.3			[英包]			
	[@M]		M TI M T 44			(MI)				化77146	最确氮乙烯 (PVDC)	聯邦 8000 噸,₽VC 制間 15000 噸 🔻	東州化學工 東  東  東  東  東  東  東  東  東  東  東  東  東	<b>6</b> 英	<b>#</b> 11190	K#		<b>光山市省</b> 种	会资、合作
<b>A</b> 83001				4 W 4 W	or nanet	直行率多准元	华雇自行享多邀录输 50 萬只	組異合行事	<b>春養、春作</b>			PVDC 溶膜 7808 場 年裏国設革甘森 1088	RCST*	台資、合作	<b></b>			押無公司	
03002		TIME PETE DE CONTROL VILLE	展州包黎機 減廠	台页 音報	01041	*		別納廠		任 01146	<b>副體革計算</b>	Bid Bable fram de de de de de		<b>台聚、台作、</b>		事装市		, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	
03003	小脚印織、製	半直開公用小學印機 500 台,製	連州印刷機 被厳	合致,合作	<b>6</b> 06003	n nat	引進報等出直鐵、年宣示導及三	起興電子管	<b>会变、销售</b> 類	化 04147	<u></u>	<b>素(析 100米) 400 概</b>	4年及東京	施旗黄品	[##]				
	10 m to 10	引進終指書來等股後,年皇後用	- サルイラム	台安.合作			基色强土物能关光器 350 萬只			化 05148	D-MILE	年最 D公孙氏课他 配酬 5 db 項	<b>海河南</b>	台灣、台作	₩ 0\$189	汽車門衛	华產各頭汽車門鎖 SA 萬芒	事故汽車機 際	<b>台</b> 赛
	成力を動産心	林舞 100 萬件	温布工業科		<b>6</b> 01070		引起物 本面內面		TARAN	A 081	NEEL	引進務基準電解合成到原基苯酚 工器。单度對氨基苯酚 400 噸	常由有機化 工廠	納俄安縣 .		[電子]			
1 03000	豪、職力偶合	华皇孫力隆助隸心第 100 台	事研究所實 第一章	合製、合作			5000 台: 中世末州東北 3000 台					THE RELEASE AND ADDRESS OF THE PARTY.	<b>裕江省皮革</b>	AB AH	# 0218B	系性及多層印	华康 3~6 英华方未	学注例是医	会質
	12.8 系列套	引進生皇魏,华皇 10 萬碧 12. 5'		金貨、補佐質	<b>I E</b> 04073	l <b>–</b>	年直1.86 輸性許疑電池 1800 英	素與電池線	4 全文		皮革加斯斯	刺 2000 喇	化工廠(角 山)	пдан		制線高板 計算機原示器	华崖 20 英台	工業公司	<b>*</b> *
11009	海板手 事家、多功績	系列密模板等 學由學家 1000 台。多功能工具機	被准件廠 浙江镇误論	*		TA.	<b>Я</b>			€ 04151	康賴助旅合利	华泉理原輸助 1.2 萬噸,生度 0.4mm 以下郵給 4800 噸	平湖岭等一	会资、合作、 被债权品	<b>12</b> 02200	及类模技術	72.000	施	-
0701L	4.20.0	\$400 台 早宣初號、乾拉、普通車承 1500	執機床業	会交, 金作,	<b>6</b> 07074	<b>带</b> 电	引進投前。年末中、高雄音名1萬	新江東亞(A	<b>L</b> 合款	ft 09152	版 T B 阿 多 B	本原华資政務製工機制条件 100		大型 建筑型		[編工]			,
10012	1	<b>t</b>	<b>克里语水油</b>	植物製品	1			全間(副級				英條 年度無直往会約單程定期 5000	<b>医格斯斯斯</b>	<u>M</u>	ME 02201	林朝印料	年印製 10000 平方未	學院市別等 情報別公報	台灣
01013	汽车数额提供	年臺汽車發動機曲輪六萬具	技州曲輪線 隊	<b>会</b> 势	<b>₩</b> 07076	化色谱人	年直或航货等電熱器具 86 萬台 客	化热液	, TX.TI	化 03153	華之州		助劍庫	ик	<b>T</b>	,		聯公司	ļ
07015	内磁機報話書	引進活塞政計製造技術及加工生 重鐵。早產組活塞 400 萬只	水鐵箔塞廠	合致、植族質 基	<b>4</b> 01077	<b>业技</b>	华皇工業等號 500 域	状州新安2 香料旅	TIN THE		品號			A 14 14 16 16 1				國家機電信 助 校 費 公	
		早車性型汽車網側 100 萬藝。 紀	<b>宝典汽車構</b>	音質,表作。	<b>62</b> 10081	<b>非常來"多</b>	引進載布提等,毕业防禁紙 3500 喇、避费紙 780 噸	<b>美字油纸</b>	合資、補償 製品	<b>1</b> 01157	映物地間、西 破除地	年並阿統珠唑 50 噸,唉嗚唑酮 150 噸	秋州順楽	合資、補償費 易	<b>(</b> 02203	本級	华龍 坪 萬順水散	<b>美國、由國</b>	
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	<u> </u>	起車線 6 萬當 车直汽車銀及各載建築工業用額		未料加工 台資、合作	65 08063	***	单崖脑軟行字板和熱能整煤量	<b>有州域低</b> 1	唯 合質	₩ 05159	網絡開九	引達技術。年期被解除九 100 喘	紫州梨紫森	金数.会作				工業公司	
f GIGIR	[ <b>*</b>	10 其最				<del>                                     </del>	6000 萬個   引油單製機等, 年直天然發展末   2 萬個		·	₩ 09160	<b>東阿霉素</b>	引達技術。华宙表阿蒂斯 10 公斤	海門財策隊	引進技術	W 02310	PU 制配施調 制層等	半直 600~3200 萬平方尺	工業公司	±#
08019	作地·免给底	引進技術政權, 华夏小型密閉體 智電庫 64 萬八, 免除變鉛礦鐵幣	超典數電池	会院、雑族式 高	10930	天統職泉水	2 英順 年度五金工具 100 英紀・管道工	数科公司 数托五金	I			E	新南梨菜珠			( <b>tsm</b> )	A	*	
	能設置電池	推50月			<b>₩</b> 05098		具5页台.銀門5萬台	人際	お女、中年 制 合义、合作。	-	<b>華生業</b> 马	引進技術。學療施控式領域階級	1 展 小 /		14 D2216	<b>企業</b>	华迪各联色维布 200 萬米	字统永泰布	台資
10 <b>82</b> 2	或汕湾钢件。 模油管線点	引為政情。學被享用於拍攝音系列。上系列是型孔式或拍賣與件	有能(最水)	合資、報的類     品	<b>6</b> € 0±0±8	IMPE	· 李智小的知少数 / 在歌句 / 4 日 /	" 一条 二	抽依貿易	W 00111	<b>15</b>	切除器 600 台	1 14	合作、補便質	-			<b>車数小側工</b>	1
· · · ·	Maile Links	及场成 40 萬付(益) 引進時放進阻艦等設備、年重報 A A E ## 8000 編	l	1 1	<b>₩</b> 05108	皮革力、発謝 万义	学皇不特別を施刀其 10 英把 用 む刀 3 英劇 。			1 · 1 .	一次性不明如 無編手術刀》	杨胡平衡万片 700 萬片	間状態	A	D2 41910	一 回除林卓	年春館片 2 英東 3 英塚	<u> </u>	<u> </u>
A 01023	l	日本会社 4000 年	<u></u>	表門 A L L L L L L L L L L L L L L L L L L	M 03111	<del>-  </del>	华皇中高级枯萎男女皮鞋 50 点	生 選州東方 皮操蜂	4.44	<b>W</b> 04160	血液保脊核	华直电被保存被(一次性使用期 科输系统)500 高级	高與製業廠	台質	<b>6</b> 02221	規論長駐	年度 4000 機能給長額	平波化精神	金麗.無質
<b>m</b> 74033	体质器、電子 資際	氣電子報路 2000 台	植域公司	ł _ I		お海体性	华度 BVA 沙腊拖鞋 260 英號	國安市東	<b>进</b> 合製		[MM]					[KI]			
<b>M</b> 61636	<b>在基址基本</b>	引進早世 560 吨 80 萬千瓦電站 高麗加熱器的坐畫技術設備。	机州無键床	快辆引擎				1 <b>8</b>	计 会实合作	Sir 0516:	植散物	早進受育高級社协約 5000 噸	<b>超州政策</b>	<b>会员</b>	化 02222	90%報二世間	中康 1050 利	#ZAR#	1
<del></del>	[47]				## 0371g	<b>東東、北包黎</b>	华華山本橋東 300 萬橋、各間	水 機州基業		-		引進設備,华盧花典石板材 6.5		合實-補裝實	任 03333		本書 5000~10000 単	事 教育教育 工業公司	<b>有效</b>
· • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	化酸維甲基和	华高院校撰写盖 1500 公斤, 學報	植物電子類	<b>企業、会作</b>	<b>(4</b> 05114	B	<b>水 ( 其件</b>	1 85 64 686			花典石板材	美平方米 引進水出館,然過兆集石級計 10	大器石庫			[841]		1. AN 24	<u>-  </u>
# 0494I	學定維法器	複数器 100 開刊	H R	1	## 04131	人建筑床	华皇人士美女 593 英米		4章	t t		、引進生血能。年直花與石板村 10 萬平方米。碎材 5 萬平方米					年銀甲型機能支援軟料 5 萬甲力	<b>学放制化学</b>	
# Fige	石英勝級路	到達 \$994以上高級石英聯制圖 生產技術、設備、年級 1600 美月 年皇軍品號 15 頃、多品號 466	廉 屋だ順化大	<b>基</b>	# 03F11	<b>十字版包</b>	华森 PY 依葉 10 美只,尼维塔 高書、各類似表 50 萬只	2 東海豚	64 合英·補償!	12 0417	<b>请集工图数</b>	大連維持統合則 5000 場, 此単抗	**************************************	有資、有作、 米特加工	N5 03327	大层联等	*	林康	
<b>#</b> 0804	光片	一里 法职事员 医重体	IU · Marc		₩ 0512°	<b>科梅·莱代</b>	· 引進無腦度划模等较強,年出	本 安安州·	<b>自教</b> 会教、会作	1 1		Man and at		<b>本行差</b> 人	M 02216	花典石板材 工、集料開業	中主发码 2000 立方米·提付 5 声	左 使 的 接 的 是 的 是 的 是 的 是 的 是 的 是 的 是 的 是 的 是	198.81
<b>₩</b> 0704		I BER I LANA WAY	<b>【牒</b>			(	化等 20 英元			m 1017	5 高樹土別加	引進級機。學主機機構編集演集主 1985年 中,高島維育技術科 500		· 合作、確保質		Tri Medical	T 44	公司	
<b>1</b> 6795	・ 可義根序工作 ・ 投製器	引進開始技術、技術、年度可能的 序工器控制器 10 萬編	<b>R</b>		ļ <b>ļ</b>			当典市	<b>B M</b>	-	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	·喇·斯品玻璃機器 55 高件 株 华迪迪斯地撒顿 4000 喇·埃斯峰	le i .			[集集]		<b></b> .	
<b>12</b> 0405	<b>斯斯卡林縣</b>	引進业直线制。早直被出域待当 焊接35 所列	類性液 場用未 <b>性</b> 層	金旗	₩ Ori2	。 一葉基質療験	,   中国旅教和清审·新物科 500 H		<b>刘、米科加工</b>	M 4517	* \ M	68.461 6000 PM	1 🛎	HW. PILL	<b>A</b> 62,330	. 基本期間向!	中華小都等物業水系列或品 90	字放水性1 最直易與1	
-	T T T T T T T T T T T T T T T T T T T	李書屋引頭等片電台 600 萬以	• ]				年泉玄皇佑尼羅勒漢 64 萬打	平振第-	一前 会交、抽值	N 18 0917	· 特殊被缺端	作 本面有製庫所 <b>製物品(製成</b>	海 海 海 海 水 河 東			I	<b>19.</b>	職争中心	
<b>12</b> 04 04	。 無別組形片等 磁等	海蜀狀光 二級管 1000 萬獎,何克 阿姆城住光华 800 萬雲	長興電子県	( 合致、会性	13 0413	2   特尼深始與		<b>統制</b>		生 0417	2 米線石原列 火材料	<ul><li>場 引流技能を直接直径高列票大利</li><li>対 15000 場</li></ul>	上旗特征() 大材料版	IAV I		(交進)			
	電子療輸品		4 組織三五年		W OT13	5 花色螺	华皇寺新花色鏡 560 頃	- · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·			[4集]				<b>₩</b> 02221	5 模准集集等	<b>企出 20-49 英尺集戦</b> 籍	字战会员/ 供收	h 台灣
<b># 040</b>	(4) 製、製金、電子 反美	1100台、電子放入 6000 件	表示	1	Th 0812	ii ii) iii	华迪森蘭 108 萬件		<b>水炭 機能資益</b>	# 1014	2 整章 的株	情 引龍級橋, 华里乳化松香 500 唯	" 当是妹伙!	<b>被投资</b>	<del></del>	[X4]		·····	
	12 無機物學器	申書 (KONUM - 4000年14 新雄 4	<b>東 教州新編</b> 和	t 有效、会物	49 4111	17、 施兰乔湖勒 17、 路施長林	· 引進高速劫峰損等政策, 华自 彩雕曲要彩峰 1990 項		二化 会体 版		<b>D</b> 表	情性費 1908 및	<del></del>			*******	建铁小瓶内的一切基础线域。		
			<b>展</b> 単紅電子道	anga bagawan ngapa saparaban B	th out:	村 東海切片	引油技術,早点脂族等中的方 初光景面切片 3 萬城	(配與)	<b>输带</b> 会奖		(制備)			1	. <b>#</b> 0324	中神師恭報:   小巾工物小		文章 東東阿斯	一種常
<b>18</b> 848	14 - 開選別条件	年直通用整鎖及等車運信訴訟 技能2.5高台	製品 製 製 製 (選與)	A R	£ 091	BNNA	峰 年前開閉門施む線達令 1600		<b>明時 会议、特界</b>	M 101	4 英用用条件	車   平成有が日本型 (事を言称を・)   前指単位数 504 板	<b>東京都</b> 東東公司	* <b>           </b>	' <del>                                     </del>		And a series of the series of	<del>. • ; ; ; ;</del>	<del></del>
<del>-</del>			被州無線1		1 1 1000		到成一次达学院女	-   <del>                                   </del>		-	突端							•	
₩ ôto	8 大花堆切割	と 引車性化林線印制機床在機 情、早裏機床 10 台	ME 1	報告・報告 ー		[化工]	引達 CPC37 走直技術物質	Mar mar	AT A MM	安 911	19	學者 10 英尺和 40 英尺 TSV8 1		由策	• •	٠			
Ł	中		1.7		J 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1,	兼四無乙類	1. 【記憶 記述数 電電路接換器	9年(表別以	(京本   夏森(東西		107 107 100	<b>建基 10680 社</b>			,	Commence of the second	en jerske ar make rikemiy welek in rek jergood velkes	्रम् । इत्यासम्बद्धाः क्षेत्रसम्बद्धाः । सम्बद्धाः	e The second se

Where the content of the content of the fact of the fact of the content of the co

版十二第

F. 25051

## 合發汽車行

旺角通菜街217-223麗明大廈地下B舖(近運動場道)

電話:3818222-4 傳真:3970899

海口辦事處地址:海口市龍華路36號海聯龍華大廈903室 電話:775104,794008 聯絡人:曲生勇·黃先生

電白縣聯絡處 :電白縣水東鎮人民路72號 電話:527054 聯絡人:謝國華

全新 再豐:曾田 日產左軚 現貨

代辦至文錦渡、報關、各港口手續

凌志、91小霸王

進安汽車行

新界荃灣大河道十一號地下

電話:4900677 傳真:4141090

15座麵包車,2.8大皇冠皇室型, 超級豪華型 ,26座中巴油渣及電油 吉甫,的士頭,雙排座農夫車,三菱七座吉甫(電窗), 五十鈴吉甫, VIP型棍波/自動波,公爵豪華型,巴寧 的士頭 藍鳥棍波

的士頭0.75噸農夫車

四期星

九龍旺角花園街211A地下(近太子站) 電話:3810331 傳真:3970101

BMW 91新款

吉普豪華7座 5/8/10噸

之 平斗,反斗,拖頭 重型載貨車

原廠質量保證 **免費送車文錦渡/香港碼頭** 供應國內三資企業

轎車・吉普・麵包車・農夫車 皇冠2.8 皇家級轎車 **建基** 麵包車12/15座

**52** 中巴26座 柴油/汽油 吉普9座豪華型

的士頭農夫車0.75噸 1.25噸農夫車

香港新界石崗橫台山羅屋村錦田公路 傳眞:4887387 電話:4885511

VIP公爵 V6 ◇ BENZ全新翻新 藍鳥2.0轎車 200 E 300 E 300 SEL 巴寧豪華8座

420 SEL 500 SEL 560 SEL 真皮<u>座</u>椅,鐳射音響 全電動座椅,軚盤汽袋

袁渠汽車有限公司

## 

九龍土瓜灣譚公道115號地下傳真:7621555著

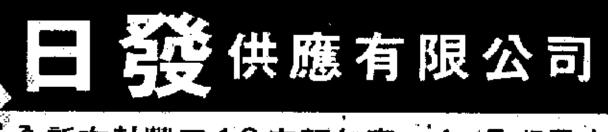
了德寶汽車有限公司

直接經營日本進口全新左軚中國全線車系 ★歡迎來電查詢●特設文錦渡送車服務★

大量全新現貨、全港最多

三菱吉甫電窗 日產公爵VIP

日產藍鳥 日產巴寧



你在國內的親友希望依合法手續,移民到英聯邦國家歸化入籍取護照嗎? 現開始接受申請, 評情請到本局洽詢。

萊索托王國經濟發展局(萊索托王國政府認可機構)

: 香港灣仔告士打道72號六國中心14樓 電話:529 6388 電傳:529 2393 福建省總代辦:金福實業有限公司 地址:福州市鼓屏路12號

授運汽車円似

傳真:338-0457 ★全新/翻新左軚★ ・日産

電話:338-6800

**媲美新車・供應零件** 



## 全新左軚

電椅、電窗、電鏡、風油軟、先進設備、一應俱全。

全新西德左軟奔馳治

中國規格設備齊全・全新現貨供應

●帽車:豐田2.8 皇家級、日産公開 V. J. P. 千里馬3.0i、藍鳥SGL、 本田雅廓2.0 ∘

●麵包車:豐田12/15座、日產12座、日產巴寧豪華8座。 ●農夫車/的土頭:豐田、日產、五十鈴0.5噸~1.75噸。 ●吉普車:豊田牌、屈菱牌、日産牌。

特別介紹:2000 C C 之中皇牌本田雅麻 EX2.0

中央門鎖,電窗,電門鏡連發熱線,傾斜可調式風油軟(速度感應),冷暖氣,音響,前燈清洗器,設備一應俱全。

"中國規格"底盤,廠方為輸往 中國市場而設計,經濟耐用,保 **陣用家利益**,非一般水貨可比。

HONDA



金馬車行 金濤機械有限公司 香港西灣河街8號 A 地下

電話:568 B197、569 3080三



最新豐田91小霸王 PREVIA 有冰箱鐂射機棍波及自動波 尚有多種類私家車及小客車 ★歡迎查詢及L/C訂貨★

合益汽車公司 合式汽車機械貿易有限公司 九龍紅磡民樂街21號富高工業中心19座地下 電話:3636117 傳真:7742034

鑑榮汽車公司 電7600665 全新左軚日產的士頭現 農夫車原廠冷氣彩帶貨

國内通用 大哥 手提無線電話 (型號8800X)全新 電:6015117或 電94814857李坤洽

**Med** 

美國廢料大王 美國塑膠原料 美國直接入口,價格相宜、品質保證、交貨準時、亞加方透明及雜色大片材、3mm-12mm以及各 種亞加力機變溫劑料372顯牌杯。

大量供屬LDP包吹護級。適用於農田及建築用。以及LDPE基礎副牌科 PP 薄膜卷, PP 膜液料膠頭。 PP 原色相粉。原色膠頭刷除料。 ()PP 電號新麗。 PET 電號新麗。 BOPP製117用於包香煙正牌料。ABS專頭褲科GPPS屬頭副牌料,除色鄉科,PC,FOM,EVA,NYLO ,TPR。PU正牌保鮮海纜,適用於各種查勸,如蔬菜,內畫。生果。忌义的等。 與深刻觀測。何即提公。如 香港格克道141號各江大廈4個C Td. 8663377 Fax. 8662720 8386106

上版 如 有限 后侧真3665857 上版台遍世界 一版台遍世界

,設備經常損壞。請立刻與本公司聯繫,一切問題即可解 決。本公司為一有拾年以上經驗專門生產及設計電源穩壓 器的工廠,大小功率,單相或三相均應

白封・賀卡封 欲迎客商來夫陸定製信封 上海西門裝潢印刷廠

聯繫地址:中國·上海復興東路537號 聯繫人:徐依瓊 廠長:張慶鶴 電話:3736108 3281568 3288809 電話:7803195→3882805

另有全新各型號廣州及蛇口架 全興汽車有限公司

氣有限公司

秋思》,都各有神采,而且演出期間台前蹈:《彌魂》、《鏡花》、《逆旅》和《目及台前幕後的人力都需要無比魄力去寫目及台前幕後的人力都需要無比魄力去寫目及台前幕後的人力都需要無比魄力去寫。經費、場地、觀眾、演出節 ,有很大的喜悦。 觀看麥雪亮舞蹈團的成立首演 , 八月八日在大會堂劇院內

新 統治者的立場出發,大 玩笑對象,如果從尊敬 頭婆》以英女王作為開 

煤雖然算是較便宜的燃料

爆勁 評影港全 早請 辛力加 早樂快

易五天今 

#

**五天今** 鄭關元張李 則之 學連 土琳彪友杰

場五天今 主馳星周 演敏 張 成 學 夜年後 水 後 水 後 水 後 水 後 水 後 水 後 水 海 上 計遊凱 點四濱海

合

旋凱

場近天今 宜成少者 **心関** 5 上 身錯 <sup>美好腳好</sup>

即(要有水流才行),但里力。這樣的發電方法雖事推動輪葉,再帶引承軸即大小和重量等視乎水流的大小和重量等視乎水流的大小和重量等視乎水流的大小和重量等視乎水流的大小和重量等視乎水流的,然後把發電機的承軸 它的可燃面積,所以在燃烧時份、收進爐子,由於把煤磨成粉狀,發電廠會把煤從塊狀磨成粉狀,是,在燃烧煤炭時,為了把熱的電機的承軸轉動而生電。有一點水蒸汽,利用水蒸汽的力量推動

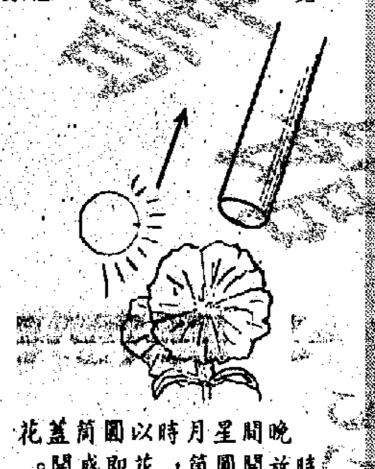
•把燃燒所產生的熱力去把水變%火力發電•有一種是燃燒化石燃



船造法 易



田渣合等在裡岸是殘殘



患

李丽侵襲·吉林、黑龍江、遼寧三省的河流引起了洪澇之高庶的東北大平原上一些低地也成了澤國。東北地區河高庶的東北大平原上一些低地也成了澤國。東北地區河松花江,形成樹枝狀的松花江水系。 松花江系南源镇 化二二二二十多條,其中大部分匯松花江,形成樹枝狀的松花江水系。 松花江系南源镇 一些低地也成了澤國。東北地區也遭然不同,它有南北河、黑龍江、遼寧三省的河流引起了洪澇之六十的土地都在松花江流域览图:

· 熱再把多上升周到 把就向空,推,圍達

胃痛 消化不良 胃酸過多 中草藥對胃病之突破 \$\$\$ 總有效率 達98.35% 標本兼治胃藥 脾胃虚弱、消化不良、食慾不振、腸過敏 對胃脘痛尤爲合滿,且可作爲胃脘痛癒合後 之「維持療法」可減低復發機會 (72粒解釋注) 疼痛較萬時,可聞時服用"千个山流九"療效更佳。





線電視而言,實施者這份調

素

與

,跟「亞視」新聞好奇,我搭口問:梁淑我現在也改看「無線」

7,一年下來,寂悠思報、一年下來,寂悠思想很難作出判斷。 學淑怡在「亞視」如此, 「亞視」是否真的「無線」新聞近期的原因, 「亞視」新聞近期的原因。 「亞視」新聞近期的原因。 「亞視」

場五天今

诺奎阿絲姬金干統總

劇喜選首期暑

開心兜5

上銷身

2 色本雄英華龍早今 片級三星福

加聲金**映獻天今** 場夜午**映獻天今** 

上錯身

點四天今院兩。

窮年少數莫之記目BEYONI

場夜午晚後 聖賭攤洵上之『俠賭

嘢好妳姐表場早今聲金

5776351

場五天今

緣邊

·場早 片級三 場點四

**建新** 

黃

飛鴻

品作克徐

杰連李

WE.

21

映獻天今

煞邊

星緣

場五天今

鴻飛黃

個在大海

相

場早天今 下大関勇 場夜生 情危火烈

高 高 高 高 高 場 林 東

鴻飛黃

羊羔的默沉。

鴻飛黃書

身錯上集五鬼心開

揭飛黃點四

的年少歌莫記目BEYOND

龍威學逃 · 鴻飛黄 身錯上集五第鬼心開

統總

聲金

7718933

是否

总·那當然是退步了。」电視機,他沒有告訴我與E民是最清楚的,尤其我E民是最清楚的,尤其我E、「道我倒不知道。T

表現 現無線 中全台

幾民意認

|廣播事務管||漁機版消息報

退步了

(接口說-

是呀

「部話, 了**題** 亞電。卻電音

法我倒不太同意。)

一次的幕後人員都要擔大旗了。(這看有人,連伍國任和何鉅華適些上了年不錯。你看「亞視」,不知道是否沒不錯。你看「亞視」,不知道是否沒不錯。你看「亞視」,不知道是否沒不過。

一次,與近期顯著比「亞視」的快,做得一次,與近期顯著比「亞視」的快,做得

場五天今

鳴百黄鬼心開之港香 諾奎阿絲姬金干統總

劇喜選首期暑

開心鬼5

片級三都富早今 鴻孤海人都凱 片級三石實

場廣怡康站古太

②城康①

映今

課功交唔然居星斗反室課

龍威學逃回

來滾滾財錢筋腦動動

聖 賊口

逑好子君點四

貓黑半點九映明

宝樂

4759660

場五天今

煞邊 星緣

命執于

法執手

情留不絕

錯拜場早今 頭錯甲父師

月弄花宵良

阻沙尖

7305444

九六三段 鷹鷹鷹鷹 正羊正半

本 経 性 烈 性 烈

心火

場夜午晚後 鴻飛黄

尾砍石

1774837

場四天今

九六三12

點點點點

天開

更歷實紀

場五天今

續戰未 集士來

夜午後

之 1 俠牌 聖脂離海 1

522123 ②約約数字 133

里城

威神顯再探神頭白

羊羔的默沉

場早價廉 情危火烈・球地撞聲笑

片級一 點四價廉 二、情危火烈

業

琴台客

台港另一個全職 ・従川刺激香港 ・従川刺激香港

場五天今

鳴百黃鬼心開之港香 諾奎阿絲姬金干統總

劇喜選首期暑

早今都美

威神顯再探神頭白氣

<sup>2</sup> 鴻飛黃

點四 成神顯再探神頭白 鴻飛黃午四

點四期加

再白

顯頭

神神

威探

医麻疹 米

**②光新**①

九六三12

點點點點

EFF

天開

關

族 際國

1820749

場五天今

不別主 張 元 李 宜盦 演 友學 彪 杰連

想飛光

演導製監克徐

行妹視場早行港香 雄英路馬點四

場五天今

▲ 京東 仔妹觀色好

白對話束廣級

場點四鳳彩

點四場早鳳翠 片級

片級门

6495929

三場夜年點四場早際國

### IB 90 年 ## 7993093

開心鬼5

垣的另一面;集合專業反映都市人心態。

CLUT WAS

,何樂而不為? ,何樂而不為? 人利己的埋堆為人

道合走在一塊,共同作一美好的追求人利己的埋堆為人所齒冷,而因志同的理堆為人所齒冷,而因志同的利益與理想。當然,損為了爭取或達到某些共同地」的動機似乎大多數是一個對人,但是一種對過

望矣! 一段日子,而は 一段日子,而は 一段日子,而は 一段日子,而は 一段日子,而は の場。被透露・ 一段の。飛越感

族成員不少鼓舞,可謂成功有手,而其門票已銷去六成,毋據透露,距今演出時問雖尚有安排在香港文化中心劇院上演《飛越愛河橋》,屬愛情喜劇《飛越愛河橋》,屬愛情喜劇

的節奏有 時評價不 B

主持的記

回港做主持

場五天今

張 吳 張 周 揚耀 達孟 敏 馳星

7366282

回唤

筋腦動動

賊

里

半點九晚明 貓黑

場五天今

主軸星間成此

龍學

宜不童兒 人品出 勝華向

7811833

級映今

手能笑搞 劇喜心開

再白

顯頭神神

威探

房票破 ・鉄紀

場五天今

鳴百黄 諾奎阿絲姫

鬼心開

身錯上

宜咸少老

場夜午晚後 聖賭攤海上之2俠賭

宣不論兒・場五天今

威神顯再探神頭白

輩我出雲風場五日即

<sup>黨是</sup>鴻飛黃

彈笑大涼滑**場五天今 聖 賊**愛

場早今 星煞市都 祥吉貴富場點四

心雄火烈

聖城

鴻飛黃

咸神嶼再探神頭白

集績士戦來未

星煞緣邊

仔港香

② 港利 ①

標未必是幻想。 學院)的文援的有利條件下,這 與作和演技的不斷磨練,及母校( 與作和演技的不斷磨練,及母校( 與作和演技的不斷磨練,及母校( 與作和演技的不斷磨練,及母校( 與解。上述成了演戲家族的抱負, 經驗、把劇團演進為香港另一個全

和說基麼

場五天今

張 吳 張 周 楊耀 達孟 敏 馳星

聖賭點四今都影

華新

片級三旱今樂新

1 映今作佳人感

慘悲爭戰訴傾 懅情日往懷緬 作世**烯**明澤黑

月八

曲想狂

站山台旗

沉慾

淪海

店學情色 花校俏

圍花大淘

場五天今

暑國美掃橫 劇喜軍冠期

探神頭白 威神顯再

場點四 片級三 夜午後 之』俠賭 聖賭灘海」

**企**线器

女温和

半點九晚明 貓黑映先優

投資機構

宫殿碧

場五後最

歲八十滿未 看觀准不者

困 着 我

映天明 事故 A L

龍威宗密

集績士戰來未

鴻飛黃

威神顯再探神頭白

島燒火

聖 贼

7811833

少社及演藝學院的客席舞者參介,選請來了香港舞蹈團、樂外,選請來了香港舞蹈團、樂外所了麥雪亮自己的團員班底,除了麥雪亮舞蹈團的成立首演

美

錄紀破大讚稱人逢

片級三早今華豪

8954294

號18月本 九點七晚

播音次表和

關操光星

**登海** 

景好

場五天今

黄

鴻飛

場點四 星福住最

場夜午 來再君日何

映獻大盛天今

圆砂息5 離離

點四天今基鴻金

場夜午晚後 聖賭灘海上之Ⅰ俠賭

片級三點四天今聲鴻

仔鴻港香

5737374

九六三12第 點點點點四 正半正半週

雄烈心火

②侯演大 級活朗導

映週五第 場五天今

威逃龍學

主馳星周 演敏 張

片級三場早 場點四 片級三

探神頭白

威神顯再

龍威學逃

▲瑰玫璃玻

心雄火烈

上錯身

基鴻

49727925

另一位女士 生活潦倒之 少,比如說

秋思》,"《晚花》明本《清魂》、《晚花》相。當晚看見麥雪亮舞蹈相。當晚看見麥雪亮舞蹈相及台前幕後的人力都電 ,有很大的喜悦。 親看麥雪亮舞蹈團的成立 机月八日在大會堂剛

組。當晚看見》 組。當晚看見》 一個人的配合,顯得上下一心,沙 一個早前已經認識麥雪亮了。她可說是 本港資歷很深的舞者,在八一年開始加入 一個早前已經認識麥雪亮了。她可說是 本港資歷很深的舞者,在八一年開始加入 一個中國,實實在在地跳了幾年芭蕾 一代的舞者,使是當年令我留下深 一個,與中培養新 一代的舞者,曾經以集羽芭蕾 一個辦了一個舞 一個,與中培養新 , 選作一絲不 似逆旅》和《 《逆旅》和《 《逆旅》和《 無比魄力去籌 期間台前 類別不容易

應該被禁。實際上「事頭婆」連一大人,更加沒有什麼敬畏,且把他大人,更加沒有什麼敬畏,且把做有任何表示。作為公眾人物,成為有任何表示。作為公眾人物,成為有任何表示。作為公眾人物,成為時數界的題材,由創作者去發軍本來就是小事,也有宣义在於與第一人,更加沒有什麼敬畏,且把他大人,更加沒有什麼敬畏,且把他大人,更加沒有什麼敬畏,且把他大人,更加沒有什麼敬畏,且把他大人,更加沒有什麼敬畏,且把他大人,更加沒有什麼敬畏,且把他大人,更加沒有什麼敬畏,且把他大人,更加沒有什麼敬畏,且把他大人,更加沒有一個對此也未見,

女 士 生 齊

郎。 當時她的 後,在洛

3857151

張 吴 張 周 楊耀 達孟 敏 馳星

片級三都新早今 鴻孤海人寶新

場五天今

越飛光

主元 陽 李 演 彪 琳琳 杰連

場早方葵 戦越倫英

樂民

加樂民映獻天今

西鄉語 飞见如鼠

點四天今聲樂

場夜午晚後 聖睹灘海上之 I 俠賭

片級三樂民點四天今

五男**極道追蹤**死宜

**華京** 8月322代報

8939612

場五天今

默沉

的 羊羔

「土科迪茱 演主

映獻天後 猫 黒

場五天今

鴻飛黃

場五天今

煞遇 星緣

場早 雄英環中 點四 界世的愛

5年 4421000

統語問着天

紅膽義點今

江珠

場五天今

黄

飛

鴻

杰彪友琳 連 季 元 張 欄

上錯身

芳葵

於 BYRON 於 BYRON 於 BYRON 於 BYRON 於 BYRON

間時場五意注 半點二·三點12

九點九・半點七・三點五 讃大評影港全

阿諾舒華辛力加

夜午加頓盛華禾嘉 河山舊做改輩我出雲風

為和特

鄭關元張李

演士琳彪友杰

天兩後最

成蔣梅李

奎志小元 安光惠**霸** 

賊

里

半點九晚明

大

天**阿後最 全里 以** 半點九明 新黑先優

|副四九點| |尊至屍殭

場五天今

飛鴻

片級 場別 片級 場級 場及 場 大

朗元 **軒加芝** 4736266

明光

學連

週四第

九六二12 點點點點 正半正半

火烈

雄

6656491

財 聖 金銀珠實 《①級 穿 校事类

鐵黑洗點點 二九

場五天今

沉慾

淪海

點四場早 片級三 場夜午

卡斯奥

天兩後最

安奎成 觸元李

聖賊

宜不童兒

半點九明 貓黑先優

場五天今

主 馳星周 演 敏 張

威逃 龍學

錄紀破大

令四篇 皇家雅鳳

4332362

, 所弄出的答 顧神威》裡 利也會繼續

週三第爆勁

荐推致一・評影港全

座定早請

阿諾舒華辛力加

片級三場早樂快

場五天今

京東色好

片級三場早 場點四

片級三

片勁級三

4161419

場五天今

主馳星周 演敏 張

徐 袁鄭關元張李 導監 合錦則之 學連 演製克演輝土琳彪友杰

影

院

自然

場五天今

京東

仔妹靚

級三 白對話東廣

點四場早 片級三

寒或 

是較便宜的燃料,但是

煤雖然算

合

WAL.

講鴨同難一點四濱海

成逃 龍學 夜午後 之 2 俠睹 |聖賭灘海上 

**W** 

場五天今 宜咸少老 心關

身錯

美好腳好

場早天今 生先情倫

5鬼

告

黎明

滿去留未定

湯正

謂

會放棄

NISSAN

電話:877 3696

香油金鹼溢的製芹連中心 業務的的宣

为, 世名生一、 七十二、 相信美元仍有平国素短期產生積入技術關口。 者經濟入技術關口。 者經濟入技術關口。 者經濟

· 與規定已惠國馬尼區置了了化一式一個開會、將解開是否加息之謎,而美國明 · 會影響利率的走向。○德國央行今日傍 · 與是經濟與利率兩大因素均有利美元 · 會影響利率的走向。○德國央行今日傍 定:○美國的消費物價指數對通服的版示

**飛演員導演兩職** 

鄭浴念現在最開

有老鼠,令他甚為惡 東中打滾,當中又混 東中打滾,當中又混 東中打滾,當中又混 東中打滾,當中又混 東中打滾,當中又混



八其中,她如己堅斯基演以名

《鰈血迷情

力四射

年動黑裕縣· ,作暮玲販三

加上服裝有贊助,生活也沒有問鐵,現在起碼不用再拿這麼多,閱,沒有入息也是向父母取零用問,沒有入息也是向父母取零用

經理人關係特別好,所以原來安▲早前有報進調整立兒因與

《特警屠诗

日五十月八年一九九一

影電視電線無拍初



梁琤緊張新 杯祖輝沒戲

假情真

畫

毛毛勸新

打好基礎

為新打女

**邀演完便會抽離角色說:「我為人理智,與梁琤戲假情真?他此一次。問及他會否** 

新台鐵行 人打看新



·花火出採會信相 ·作留 阿與次初謂毛毛

① 未來戰士續集

燦

**闽出。** ·他**遗激情移居凿地的藝人陳維曾於九月往加拿大拍攝《吳三桂** 題,他不希望下集成績比上集分紅,目前有意開拍績集,但,永盛給予導演費已很理想,永盛給予導演費已很理想,成區給予導演費已很理想,成區給予導演。 黑房四千萬導演。

(ASH 流行曲創作) (ASH 流行曲創作) 是一十五日假座香港演藝 中五日假座香港演藝 中五日假座香港演藝 中五日假座香港演藝 中五日假座香港演藝 中五日假座香港演藝 中五日假座香港演藝 中五日代創作人 一十五日歌門一八創作人 一十五日歌門一八創作人 一十五日歌門一八創作人 一十五日歌門一八創作人 一十五日歌門一八創作人 一十五日歌門一八 一十五日歌門一十五日 一十五日 一十

生意好,另一則為秘生意好,另一則為秘史意好,另一則為秘史公司

東島上 上身價亦識升

246,888(22院) ③ 逃學咸龍 212.112(24院) 206,008(25院) 147.758(6院) 74,653(8院) 74.117(12院) 50.132(1院) 39.249(5院) ⑩ 邊緣煞星 ① 逃學威龍 41.759.700(28天)
② 未來戰士續樂 17.088.982(14天)
③ 火燒島 11.560.646(14天)
④ 烈火雄心 6.468.177(21天)
⑤ 阴心鬼 V上錯身 5.368.541(7天)
의 ⑥ 搶鍊家族 5.257.433(238天)
日 ⑦ 密宗威龍 5.089.442(19天)
止 ⑧ 陂聖 3.120.771(7天)
计 ⑩ 忍者亂 1 1.855.507(14天)
① 细着我困着我 1.394.813(20天)

765.192(16院)

356,566(21院)

股供

**台股下跌十四點**中央社」台灣股市跌十四點四八,指數中央社」台灣股市今天小級五千零八十九點,成交量新台幣二百六次,指數

**利息。** 十七百多萬元。每股虧損一千三百三十八萬元;去

市壽命將更長久

斯電影明星在海外電影 电图影明星在海外電影中場的知名度。事 即電影明星在海外電影明星在海外電

二十五百元的水平,而市場所配的升幅。但目前甲級豪宅樓也七、八厘,連通賬率也不能收益反而是其次。原因租金升物業,財團主要靠物業升值才的差價肯定會比前減少。

勁強求需洲

NISSAN

**悤織紡潤華** 

、型大 搞企陸

将江北 角地港大

型項 

外向型企業區內建工等區內建工 業設四 以批准 之吸引外質点 米區的郵波が 米區的郵波が

(展聯合開發區) (展聯合開發區) (展聯合開發區) 

持

新機場拍板後逾億元豪宅交易

半山寶珊道杏彤荫

本公司爲海南省海運總公司在香港之總代理

每星期一至二航次由香港◆→海口新港碼頭

| 收货站:九龍醉酒灣穗南碼頭 電話:05488114]

承接货櫃至海口、廣州、黄埔、江門、天津

代辦中轉接貨、接櫃、報關、保險、提貨、

◆佳路運輸▶

佳運船務有限公司

香港上環蘇杭街77-81號天祥行大厦1107室

Tel:542 2298 Fax:542 2673

香港◆→汕頭

定期散貨服務往/來

香港◆→廈門

定期貨權數貨服務往/來

船名:陵海船隊

海□←→香港←→湛江

定期貨權散貨服務往/來

船名:陵海船隊

香港 \* 蛇口、黄埔、廣州

兼收:中山、容奇、江門、瀾石、太平、珠海

住運碼頭 (根權豐)

其他貨運服務・OTHER SERVICES

■並代辦中轉接貨、報酬、保險、存倉、提貨、

交收貨站:機塘海濱道卸貨區内

圖承接至世界各地之海陸空貨運服務。

裝卸船、拖箱、装拆箱等服務。

泉州7

船名:汕發1

承接香港——中國各地貨糧拖運服務

承接廣東省、海南省等各地貨運、油運

、上海等各口岸

装拆等業務服務

半山花園台 \*

\* 交易未達成

成交價

(百萬元)

萬大及詹培忠

新鴻基地產

《的抛售歷力-克》的, 他非朋友的好人, 他非朋友的好人, 他是那个人们, 他是那个人们, 他是那个人们, 他是那个人们, 他非朋友的好人, 他非朋友的好人, 他非朋友全

中東可能拋售逾十

野野市亦看不到購留 地說,歐洲買家的 更令西歐長期受期 更多西歐長期受期 表 剂 期 買 好 的 惠 開 現 市 今 力 , 訂 。 放

港紡織業情況好轉

第三季可

望獲反映

第三季可

船務公司

香港≒海□/湛江定期櫃貨/散貨班輪

香港、汕頭定期散貨班輪

26/8

21/8

★承接至廣州、黃埔、江門、佛山、湛江、海口、汕頭、

**大**並代辦中轉接貨、報關、保險、存倉、提貨、裝卸船、

張家港、上海、天津、大連、青島之海運服務。

**★承接至世界各地之海陸空貨運服務。** 

28/8

23/8

30/8

湛瓊1號

湛瓊3號

船名

穗救撈 7 V. 9143

穗救撈 7 V. 9145

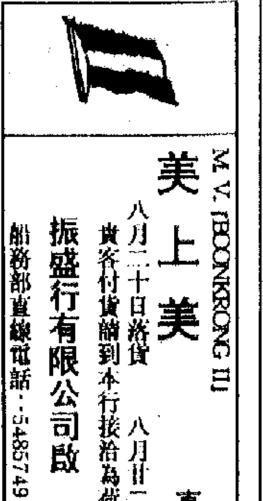
拖箱、装拆箱等服務。

息愛禿灪

XIA SHUI YUN 26

圖文傳真:5-412084 「查詢船期」:《代理部:8527688 各收貨人注意

八月十五日上午由寧波抵港 ★請盡速到上述地址辦理提貨手續★



e (V. 曼谷

江蘇省遠洋運輸公司 總代理了內招商局船務企業有限公司

金貨櫃特快班輪

《收貨用 複貨用 CFS CY CFS CY 詞 蘇麟 SULIN V. 9128/29 18/8 蘇麟 SULIN V. 9130/31

請各客戶建建下建公司辦理有關貨物進出口手續 江通有限公司 布他于苏道中海 157號的4名 电流 八 五页 八



恒輝船務有限公司 HFS HANG FAI SHIPPING CO. LTD 電話: 5593821 春港二及門全貨權/散集楊朔汝輪

IN 21 V, 24 20/08 (教貨免費倉期四天,並收汕頭大宗貨)

XIA SHULL	/UN 24(資權定期與輸) 过	ヒヘ・ナセ	トニナハ日。
	巷代理:恒輝船務有限公 P地點:青衣岛南灣六十號地段(		E船廠A 含
	(招商局貨權航運有限公司貨運	代理)	
港口	中國全貨櫃支線定期班輪 VESSEL/VOY:	YOY:	ETD/HKG:
QING DAO	HUA QIONG	V. 9131	20/08
青 島	HUA QIÓNG	V. 9133	05/09
XINGANG	XIONG YUE CHENG	V. 439	25/08
新港	XIONG YUE CHENG	V. 441	09/09
SHANGHAI	LIN JIANG	V. 414	28/08
上海	KANG HE	V, 28E	30/08
FUZHOU 福 州	LING CHANG HE	<b>V</b> , 016	01/09
ZHANHANG 港 江	YUE HAI 1001	V, 51	20/08
DALIAN	SHUN JIANG	V. 364	31/08
大 連	LTAO HE	V. 71E	02/09
XIAMEN	HUA JIA	V. 9178	24/08
度 門	HUA SPIENG	V. 9150	29/08.
SHAN TOU JU U	HAN JIANG (FULL)	V. 638	20/08

地址:香港干諾道西144-151號成基商業中心26樓2602 3室

间11對現行紡織品質是 透協議延長了四年,在 區的地區配額轉讓增長 個長,而去年的增長中 資投排安商港利有決解定協品紡項多 赞,包括熱門項目在内的古四年的穩定期,有充分時四人八,但新一年度則仍維控之八,但新一年度則仍維控。 主要是協議條款內的配應,主要是協議條款內的配應,主要是協議條款內的配應,主要是協議條款內的配

雙方協議延長兩

雙

邊

寫位劃及自位以東仲里心 字的後香七經來海量

東軍 再位 **王的** 現除 多出 ---- 台擬再放寬進口限制

520i 730i 735il 1991年新款 五年車身防銹設計 安全、豪華、耐用 高級鐳射音響 電動調校、真皮座椅 防撞軚盤、安全汽袋

防滑刹車系統 及各種原廠豪華安全設備

傳真:3970101

## 陸大題台港

陸貿易

發



普灣金額道00號奔通中心 東座2405度

NISSAN

示表閣伯于理經總織紡潤華

# 

少 強 強 世 現 現 現 日

角洲地區的開發建設提供配套服務。他們還將利用北侖港為上海浦東能源、原材料的需求,增強經濟發業項目,以逐步緩解浙江省乃至華 拥分数配



合衆汽車有限公司及大昌貿易行汽車服務中心有限公司

# 五十金川SUZU



8月5日至8月17日

- 1. 吳廣檢驗至軍,包括引擎、電器系統、制動系統及全事底盤等,並率送詳養驗事報告。 2.如뾂維修 - 人工九折,貨車響件收費七五折,客車零件八折優待(特價人工及零件除外)。 3.特價美國 R 2000「永衞」防銹處理服務。
- 4.特價優待更換:
- ●YOKOHAMA「鎖石牌」 膠輪優雅系列 ●HARADA「效能牌」專業汽車天線 ●SEIKEN「白熊牌」水箱冷卻劑及煞車油 ● AUTOGLYM「龜室牌」高級汽車護容系列 雙週期內,日本五十鈴廠特派三名高級工程師渡邊利幸先生、長田英樹先生及許繼昌先生 到港作技術顧問。所有五十鈴軍主除可獲以上各項優待之外,驗車後更獲贈精美體品一 份及油渣隔或偏油隔一套(由廠方工程師決定)。

五十針 [] ISUZU





九龍灣服務中心 九龍灣醫祥蓮和號 響車部2754 6222 報型貨車部27754 3959 重型貨車部25754 3555 特級服務 25798 8187 ,觸急滿雕務中心。香港觸魚涌華蘭路25號。2553-2222 ● 光朗服務中心。新界光朗解山大道村121約490地段。25479-0111

┃ 國對煙緊龍恰引成 ┃ 際外花鑼舟談進功 業同包億出億外湖取對 額近工美口美質南得外

**台山生產** 第月,以改善投資環

型企業と 交收貨站: 發展外 能源、

蘇麟 SULIN V. 蘇麟 SULIN V

《版六十二第

多元出售,現已有可觀的利價全部在每呎三千元以下。 眾閣及以一億九千五百萬購口 二億五千萬元購入比華利

新機

承接廣東省、 承接貨櫃至海 上海等各口

香港上環 Tel:54

其他貨 圖承接至世界 圖並代辦中轉 裝卸船、拖

間各客尺 江通有阳 存款

息高

利厚

6

四期星

下銀 備儲 料所究研

譯特

升跌 成交股數 溢價(%)

05 -0.01 282,000 42.01

5,567,576

5 - 500 53.61 0 -0.08 5,600 57.82 29 -0.014 401.840 -2.00 9 - 13,300 20.00 25 +0.025 4.754,792 5.34 49 - 100,000 214,44 8 +0,005 4,943,000 11,14 15 - 1.188.540 7.22 1 - 90.000 16.63 2 +0.01 730,000 32.86 0 - 64.000 B.18 2 +0.01 - 585.000 55.57 6 - 546,000 <u>35,00</u>

22 +0,001 394,333 -6,23 0 -0.10 70.000 7.36 5 40.08 911,336 57.25 15 +0.003 1.044.000 13.06 7 +0,025 754,000 67.16 2 +0.02 173.760 55.71 7 -0.03 69.160 7.97 5 +1.00 29,109 2.51 4 - 50,505 1,38 5 -0,02 40,000 41.14 3,600 43,61 47 +0.002 300.000 101.25 2 -0.015 18,800 35,75 3 -0.003 50,000 199.66 2 - 70,000 11.68 2 +0.02 48.000 50.20 15 - 1, 196, 521 218, 84 04 -0.01 135,000 156.00

6 - 2,000 91.15 8 - 4,078,480 50.00

362.5 0 370.5 0 370.5 0 372.5 377.5 o

各類 • 多種貨幣存款可供選擇

• 兌換外幣滙率特別優惠

• 外幣定期存款限額特低

• 定期存款期限艱活

• 存款可作透支抵押 Union Bank 太 琳 叔 标

查詢詳情·請電熱線電話845 1223或845 1282。

進展不忘穩健

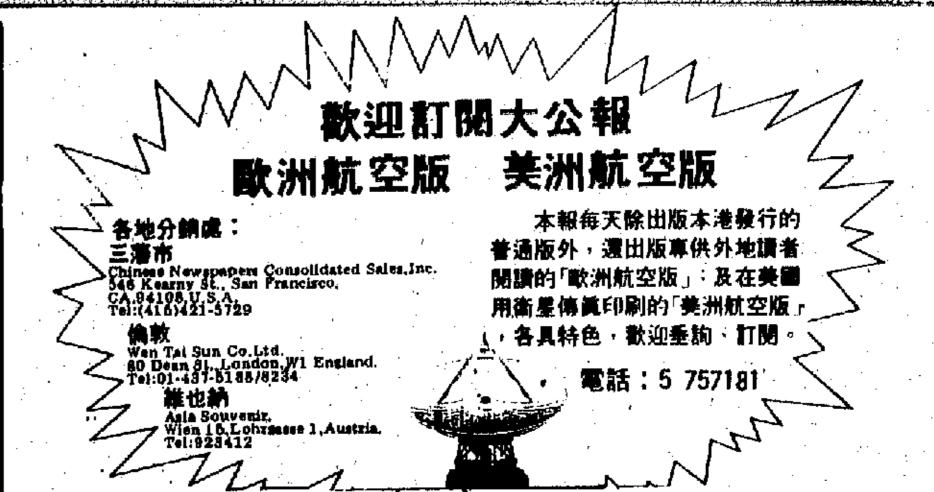
服務必盡忠誠

電話:8268333

隆

課

圖文傳真:8100592



本港股票行情	十大成交金額 十大成交股數 十大上升股票 十大下跌股票 伍生指數移動線 公司 金 朝 公司 股數 公司 收市價 升% 公司 收市價 降% (10天)	電腦 公 司 買價 賣價 最高 最低 收市 變動 成交股數市盈率 周息 212 南洋紗廠 4.10 4.15 4.15 4.10 4.10 -0.10 42,000 15.77 3.66
恒 生 指 數 4079,01 +26.31 香 港 指 數 2672,88 +17.31 成交股份 392 所有普通股指數 2257,73 +12.47 金額: 1,403,170,093 下降股份 117	日	178 未新企業     1.09 1.11 1.11 1.09 1.10 - 424,000 11.00 7.27       234 玫瑰針織     0.77 0.79 D.8D 0.77 0.78 +0.02 1,818,000 9.75       250 宿海紗廠     9.40 9.45 9.45 9.40 9.40 -0.10 51,000 6.76 3.99       468 聯張集團     3.925 3.95 3.95 3.95 3.95 3.925 - 16,000 5.30 11.46       272 協興針線     8.55 8.60 8.55 8.55 8.55 +0.05 21,100 6.10 7.02
總成交股政 569,072,896 無變股份 127 工業 2337.37 + 0. 宗數: 9,739 酒店 1743.67 + 26. 電腦 公 司 買價 賣價 最高 最低 收市 安動 成交股數 市盈率 周息	70 新昌普流 33,765,700 合 和 15,100,396 合 和 3.625 44.32 善 美 0.81 -2.41 3391.53 + 4.00 計 地 32,321,697 升 閏 10,042,000 庸 君 2.45 +4.26 南 洋 4.15 -2.38 3391.53 + 4.00 克服 公 司 買價 賣價 最高 最低 收市 學動 成交股數 市盈率 周息	273 恰商資業       4.00 4.025 4.025 4.00 4.025 10.025 29,000 8.94 6.21         369 高源國際       1,19 1.20 1.20 1.19 1.20 +0.01 402,400 9.02 6.67         098 南聯實業       10.00 10.00 10.10 10.00 10.00 - 522,000 13.09 8.00         294 長江顧際       - 1.18 1.20 1.20 1.20 +0.02 8,000 9.23 7.08
19.40 19.60 19.50 19.40 19.50 +0.10   365,398 16.84 3.21   10.60 10.70 10.70 10.60 10.60 -0.10   30,130 11.52 4.53   166 第一太平銀行   2.475 2.50 2.525 2.50 2.50 -0.025 326,400   053 関告集團   1.74 1.75 1.76 1.74 1.75 ~ 715,000 11.35 4.29	127 年人開業       1.99 2.00 2.00 1.99 1.99 - 2,588,000 18.09 5.03         216 建業開業       1.03 1.04 1.04 1.01 1.04 +0.04 2,008,000 9.08 86.54         125 四海地産       121 紀德置業         156 商日發展       0.59 0.60 0.60 0.59 0.59 +0.01 1,648,476 0.34 5.08         163 英皇地産       0.28 0.285 0.30 0.28 0.28 -0.005 24,198,000 4.06 14.29	172 香島港東
011 恒生銀行     32.50 32.75 33.50 32.50 32.50 -0.75 928,427 17.65 3.08       005 随豐銀行     29.80 29.90 30.25 29.80 29.80 - 5,056,641 15.48 5.16       183 嘉華銀行     1.58 1.59 1.59 1.57 1.58 +0.03 101,171 10.15 2.89       349 友聯銀行     2.325 2.35 2.35 2.325 2.325 - 97,000 11.74 6.45       096 永隆銀行     39.75 40.00 40.00 39.75 39.75 - 51,804 12.55 3.56	128 安寧企業 1.00 1.01 -1.02 1.00 1.01 - 1,572,400 24.05 2.48 035 遠東發展 1.26 1.27 1.28 1.26 1.27 +0.01 608,500 5.40 2.60 135 第一舞南 0.065 0.066 0.065 0.064 0.065 - 3,690,000 0.96 140 金山地産 0.233 0.236 0.24 0.233 0.236 +0.002 2,340,000 98.53 041 鷹君(衛息) 2.45 2.475 2.475 2.40 2.45 +0.10 6,547,965 12.12 4.08	工業数 260 聯合工業國際 723 安縣上 519 實力國際 0.78 0.79 0.81 0.78 0.79 -0.01 400,000 10.13 2.53 1.16 1.17 1.17 1.16 1.17 - 590,000 0.79 0.80 0.80 0.79 0.79 -0.01 850,000 7.67 0.76
	010 祝練     8,20 8,25 8,25 8,25 8,05 8,25 40,20 5,228,000 9,57 4,97       012 祝菜地産     13,10 13,20 13,20 13,10 13,20 40,20 2,274,000 12,11 2,65       007 閏地     9,00 9,10 9,05 8,95 9,05 40,15 3,582,862 10,90 6,72       149 排漢毀漢     0,335 0,34 0,35 0,335 0,34 - 27,646,040 12,01 7,35       049 信託 A*     6,90 6,95 6,95 6,90 6,95 40,05 284,597 10,13 5,11	104 冠亞商業
D21 聯合企業	153 信託B     1,28 1,29 1,30 1,29 1,29 +0.01 55,000 9.42 5.50       480 香港與業     2,825 2.85 2.85 2.80 2,825 - 1,100,800 15.11 1.77       159 河聯投資     0.64 0.65 0.64 0.64 0.64 - 300,000 27.00 3.91       160 漢國翟業     1,52 1.53 1.53 1.52 1.53 - 817,816 15.30 5.88	118 大同機械       0.76 0.77 0.79 0.77 0.77 ~0.01       224,000 9.39 4.55         544 大同混凝土       3.95 3.975 3.975 3.925 3.95 +0.025 25,000 15.30 3.29         033 依利安達       0.49 0.49 0.49 0.49 0.49 - 670,000 8.17 5.10         704 銘利美商       1.39 1.40 1.40 1.39 1.39 - 80,000         136 通用電子       0.80 0.81 0.82 0.80 0.80 -0.03 380,000 9.76 4.38
106 CRUSADER	064 合利資業       3.60 3.625 3.65 3.50 3.625 +0.15 15,100,400 8.65 6.62         065 新昌國際       4.875 4.90 4.925 4.875 4.875 -0.075 312,160 7.20 6.36         164 惠泰寶業       0.41 0.415 0.415 0.41 0.41 +0.005 3,217,812 1.52 10.00         014 希偵興業       B.30 8.35 8.35 8.25 8.30 - 2,856,000 12.06 6.02         165 明琳發展       3.575 3.625 3.65 3.575 3.60 - 174,000 450.00 0.19	040 金山實業       2.55       2.575       2.55       2.65       2.65       2.60       2.60       2.60
208 怡和策略     18.20 18.30 18.10 18.30 - 393,958. 6.67 1.92       376 萬勝政券     - 393,958. 6.67 1.92       222 閩伯投資     - 393,958. 6.67 1.92       495 百利大     1.06 1.07 1.09 1.05 1.06 -0.03 639,082       090 百富勤     3.35 3.375 5.40 3.35 3.35 - 804,000 15.23 2.99       226 力費     1.64 1.66 1.67 1.64 1.65 -0.02 486,000 10.12 2.06	286 徳祥國際	586 香港玩具       1.28 1.30 1.30 1.28 1.29 - 440,000 6.14 5.81         047 合與食油       1.09 1.10 1.06 1.05 1.09 +0.05 62,000 11.01 8.26         167 萬成科技       1.29 1.30 1.29 1.29 1.29 -0.02 20,000 7.29 3.68         179 德昌電機       9.60 9.65 9.60 9.55 9.60 -0.05 164,000 13.20 2.08         567 寿幸科研       0.73 0.74 0.76 0.72 0.74 +0.02 710,500 4.56 7.57         180 開建實業       0.74 0.75 0.75 0.74 0.74 -0.01 122,000 8.71 4.05
227 大歌國際       0.40 0.405 0.405 0.40 0.405 ~ 83,666 20.25 4.94         253 順豪資源       0.46 0.48 0.47 0.465 0.465 ~0.005 800,000 7.50         086 新鴻基公司       2.35 2.375 2.40 2.35 2.375 +0.025 1,766,000 9.94 6.32         265 徳利投資       0.71 0.72 0.72 0.72 0.72 ~ 110,000 27,38 5.56         661 添穀慶豐       5.25 5.30 5.40 5.10 5.25 +0.20 492,000	189	141 金城工商     0.93 0.94 0.94 0.91 0.94 +0.03 632,000       499 建生電子     1.11 1.12 1.12 1.05 1.11 +0.06 7,526,000 9.82 0.90       186 陸城集團     0.63 0.64 0.64 0.62 0.64 - 1,705,600 91.43 1.95       411 南順     4.75 4.775 4.775 4.775 +0.075 113,600 53.06 1.05       366 陸民實業     1.92 1.94 1.96 1.92 1.94 -0.02 504,000 12.70 1.79
028 天安中國       1.35 1.36 1.38 1.36 1.36 -0.02 -2495,009 52 4 1.47         258 湯拉太平洋       0.385 0.39 0.39 0.385 0.39 - 4,080,000 2         276 宇宙投資       0.069 0.07 0.071 0.069 0.069 -0.002 4,630,032 3.8 2         110 中國東方       8.30 8.50. 8.50 8.50 - 2,006 2         342 F.A.I.       2.006 2	201 華大地產       0.223 0.227 0.225 0.223 0.223 +0.004 810,000 100         202 萬年置業       0.38 0.385 0.385 0.38 0.38 -0.005 1,205,000         158 萬邦投資       37.00 37.50 37.00 37.00 37.00 +0.25 3,000         200 新建國際	213 樂聲電子       0.70 0.71 0.71 0.70 0.70 - 823,000 10.23 6.43,         38 太平協和 2.075 2.10 2.125 2.075 2.075 -0.025 3,212,000 21.35 1.86         295 勸資 3.90 1.94 1.92 3.90 1.92 +0.02 130,000 44.55         075 彩星集團 5.00 5.05 5.35 5.00 5.05 -0.10 2,695,200 3.21 5.40         243 品質企業 0.62 0.63 0.63 0.63 - 3,798,000 5.58 3.17
209 恰和策略(優) 17.60 17.70 17.70 17.70 12.70 12,000	207 明仁企業	0.56
	1.96   1.97	089 現光酸器
160 大東電報	251 爪哇企業       2.25 2.275 2.275 2.275 2.275 40.025 444,000 16.25 3.96         240 海裕實業       1.59 1.60 1.60 1.54 1.59 -0.02 468,000 9.70 5.97         219 類象建築       0.76 0.78 0.77 0.76 0.77 - 420,000 85.56         245 星港地産       2.225 2.30 2.25 2.20 2.225 -0.025 74,000 49.55 6.74         083 信和賢業       3.25 3.275 3.275 3.225 3.275 40.05 5,122,927 10.46 3.36	524 诺蒙爾斯       1.89 1.90 1.93 1.90 1.90 -0.03 30,000 6.13 6.32         146 太子康都       4.70 4.75 4.75 4.70 4.70 - 11,000         680 群康東       1.04 1.05 1.07 1.05 1.05 -0.02 450,000 7.39 19.05         500 新華東       0.61 0.62 0.63 0.61 0.62 -0.01 174,000 2.48
003 中華煤氣       10.80 10.90 10.90 10.80 10.90 10.80 10.90 10.80 10.90 10.80 10.90 10.80 10.90 10.20 1.018,600 18.47 2.48 12.80 12.90 12.90 12.70 12.90 10.20 1,044,203 13.58 4.73 050 香港小輪       12.80 12.90 12.90 12.70 12.90 10.20 1,044,203 13.58 4.73 71,664 9.44 5.73 71,664 9.44 5.73 71,664 9.44 5.73 71,664 9.44 5.73 71,664 9.44 5.73 71,664 9.44 5.73 71,664 71,664 9.44 5.73 71,664 71,664 71,664 9.44 5.73 71,664 7	016 新禧基地產       21.60 21.70 23.80 21.20 21.60 +0.40 1,978,322 14.03 3.56         535 孫福記       3.05 3.075 3.125 3.075 3.075 -0.025 1,053,000 9.80 2.60         088 大島地產       5.10 5.15 5.15 4.95 5.15 +0.20 4,075,500 13.21 6.80         089 大生地產       2.875 2.90 2.925 2.875 2.90 +0.025 139,050 12.55 5.86         091 機築建築       1.34 1.35 1.36 1.35 1.35 - 100,000 5.92 3.37         277 太興資業       1.20 1.22 1.20 1.20 - 80,000 8.00 2.08	
	277 太異近果       1,20 1,22 1,20 1,20 1,20 - 80,000 8,00 2,08         266, 天憩地產       3,025 3,05 3,05 3,05 3,00 5,05 +0.025 886,800 11.50 4,10         267 水宮       1,65 1,66 1,67 1,64 1,66 +0.02 5,204,400 10.38 3,50         288 水湖域       0,27 0,28 0,275 0,275 0,275 -0.005 60,000 229,12         291 水津利	142
1.51   1.52   1.51   1.51   - 389,560   6.57   5.96   1.51   1.53   1.52   1.51   1.51   - 389,560   6.57   5.96   1.51   1.53   1.52   1.51   1.51   - 389,560   6.57   5.96   1.51   1.53   1.52   1.51   1.51   - 389,560   6.57   5.96   1.51   1.51   - 389,560   1.51   1.51   - 389,560   1.51   1.51   - 389,560   1.51   1.51   - 389,560   1.51   1.51   - 389,560   1.51   1.51   - 389,560   1.51   1.51   - 389,560   1.51   1.51   - 389,560   1.51   1.51   - 389,560   1.51   1.51   - 389,560   1.51   1.51   - 389,560   1.51   1.51   - 389,560   1.51   1.51   - 389,560   1.51   1.51   - 389,560   1.51   1.51   - 389,560   1.51   1.51   -	193 度屋間際 2,325 2,375 2,325 2,30 2,325 +0.025 66,000 70 74 296 份與建築 1,45 1,46 1,46 1,45 1,45 -0.05 24,960 10.00 12 121 周脚實業 0.90 0,91 0,90 0,90 0,90 - 350,000 11.56 220 74到 20 74别 20 74》 20 7	732 信利 0.95 0.97 0.96 0.96 -0.01 1,044,000
025 其主國際     1.22 1.23 3.23 1.22 1.22 - 358,000 7.18 4.92       188 正人     0.80,083 0.81 0.80 0.81 - 666,000 66.59       116 周生生     2.225 2.25 2.25 2.20 2.225 - 272,000 5.15 8.54       367 莊士機樓     0.395 0.40 0.40 0.395 0.40 - 940,363 10.81 2.50       487 冠惺頓	252     单倍地度       278     事度置集       283     伸拉       4,70'     4,775       4,70'     4,775       4,75     4,65       4,75     4,65       4,75     4,00       1,25     1,25       2,40     1,25       2,40     2,25       3,25     3,275       3,275     3,275       3,25     3,275       4,00     1,25       4,00     1,25       4,00     1,25       1,25     1,25	
10.80   10.90   10.90   10.90   10.30   1.651,672   84.50   1.26     11 資施洋行	404 新昌舊造 1.15 1.16 1.22 1.14 1.15 28,970,000	
1.90   1.92   1.90   1.91   +0.04   16,000   13.64   1.57   270 粤海投资	酒店飲食	(4) 播業
100 仁字     3.925 3.95 3.95 3.925 5.90 3.925 - 225,600 8,48 7.90       174 奇磁集團     0.52 0.55 0.54 0.52 0.53 -0.01 676,000 6.97 4.72       181 脱新國際     1.88 1.89 1.89 1.87 3.88 - 2.295,000 7.23 7.45       194 彫創國     5.25 3.30 5.25 5.20 5.25 +0.05 252,000 9.70 5.71       478 化力集團     0.85 0.87 0.88 0.85 0.85 -0.01 316,000 7.39 2.35	105 凱聯商店 2.775 2.80 2.775 2.725 2.775 +0.05 162,000 9.57 5.05 341 太家樂 2.225 2.25 2.225 2.20 2.225 - 1,316,000 10.94 5.55 557 城市商店 037 選束商店 0.95 0.94 0.95 0.93 0.93 - 20,000 465.00 674 金島 1.40 1.42 1.42 1.42 -0.01 36,000 7.63 2.46	147 新系機構       0.34 0.35 0.35 0.345 0.345 -0.005 1,230,000 8.63 8.70         343 京印國際       0.47 0.49 0.47 0.47 -0.01 10,000 33.57         685 明報企業       2.90 2.95 2.90 2.90 2.90 - 30,000 6.74 1.03         018 東方程業       1.25 1.26 1.26 1.25 1.25 -0.01 546,000 7.81 8.00         080 俳氏       4.20 4.25 4.25 4.20 4.25 10.05 20,000 9.24 6.35
224 健生國際       2.975 3.00 3.025 3.00 3.00 -0.025 1.154,000 7.44 4.67         678 協洲企業       1.53 1.54 1.34 1.53 1.53 10.01 290,000 9.05 5.92         281 川河集團       0.41 0.415 0.42 0.41 0.415 +0.015 7.450,400 4.86         249 森那英       6.15 6.20 6.20 6.15 6.20 +0.05 90.000 10.10 9.03         019 太古洋行名       22.00 22.10 22.10 22.00 22.00 + 1.347.500 14.26 5.64         2087 太古洋行名       3.675 5.70 3.70 3.675 5.70 +0.05 1.512.500 11.97 4.05	039 宮殿報復元   5.90 5.95 5.95 5.95 5.95 10.05   45,000 17.76 5.04   195 格謝預店 A   1.97 1.99 1.99 1.98 1.98 - 399.031 10.53 8.08   571 景雄   0.52 0.53 0.51 0.52 0.53 +0.01 450,000 8.59 3.77   051 海社企業 8.00 8.10 8.10 8.05 8.05 +0.05 105,000 10.88 7.20   045 大西店   4.925 4.95 4.95 4.85 4.95 +0.10 154,140 14.56 3.43   155 華廷泰   4.025 4.075 4.10 4.05 4.075 +0.05 66,000 15.15 3.68	233 月島     1,20 1,22 1,22 1,19 1,20 +0,01 182,000 4,94 16,67       583 南華早報     2,825 2,85 2,85 2,825 2,825 +0,025 3,080,000 15,19       511 电视廣播     6,95 7,00 7,00 6,80 6,95 +0,20 539,000 8,91 7,19       009 電視企業     1,58 1,59 1,59 1,59 1,59 - 20,000 12,25 5,97
004 九龍倉集團       10.40 10.50 10.50 10.50 10.50 10.20 1.406,348 14.31 4.67         280 永安集團       12.70 12.80 12.70 12.70 12.70 10.10 21,000 12.96 1.42         632 北天津橋       1.12 1.13 1.13 1.12 1.13 + 130,625 7.06 6.64         020 陸豐國際       5.60 5.65 5.65 5.60 5.60 5.60 40.10 841,000 12.36 3.75	422 文準東方     4.85 4.875 4.875 4.825 4.85 +0.025 328.138 9.49 7.84       071 英雕用酒店     5.90 5.95 5.95 5.90 5.95 +0.15 107.300 44.40 2.52       223 百樂酒店     1.18 1.19 1.22 1.18 1.19 +0.01 826,599 4.84 5.04       235 紅寶石     1.99 2.05 1.99 1.99 1.99 - 336,000 47.84 2.64	百貨及其他
162 / 186	668 八佰件飲食   2,275 2,275 2,275 2,275 2,275 -0,025   14,000   11,55 2,86   198 格前酒店日   0,191 0,19 0,188 0,188 - 557,555   14,000   11,55 2,86   198	508   以上前樂國際
	298 國家航空 9.3D 9.40 9.40 9.30 9.35 - 1,436,000 8.94 4.49 0.99 (1)華滋斯 0.95 0.96 0.99 0.95 0.96 -0.02 7,755,424 2.29	647   Joyce   1.15   1.16   1.14   1.35   +0.01   104.000   6.57   5.57   280 財福
	117 萬界航業 5.60 5.65 5.60 5.55 5.60 +0.05 201,000 10.00 3.57 217 海南聚業 5.05 5.15 5.05 5.05 - 6,000 8.02 8.32 332 東方海外 5.325 3.375 3.40 3.575 3.375 -0.025 56,000 16.64 237 安全貨倉 6.40 6.45 6.45 6.40 6.40 - 214,000 16.00 7.81 508 海路實業 2.65 2.70 2.70 2.70 - 30,760 31.03 2.78	244 先施 (除草)       2.575 2.60 2.60 2.575 2.60 - 100,000 19.03 26.92         117 謝瑞麟       0.295 0.30 0.295 0.295 0.295 - B61,000 49.17 12.95         279 東方約       0.56 0.57 0.57 0.57 0.57 - 218,250 10.22 7.54         289 水安公司       7.65 7.90 7.85 7.65 7.85 +0.20 115,000 8.91 5.75         292 八百半       1.97 1.98 1.99 1.96 1.97 - 252,000 12.16 5.08
373	269 海岬集團 3,20 1,22 1,22 1,20 1,22 +0,01 685,000 21,03 242 信徳企業 4,35 4,375 4,40 4,525 4,35 +0,05 1,122,718 13,00 6,55 095 保光航業 17,30 17,50 17,10 17,30 - 56,000 7,52 0,45	1.09 1.10 1.07 1.10 = 445,000 4.78 15.64  102 連卡傳 B  1.00 1.04 1.04 1.04 - 100,000 9.45 5.77  383 退光傳呼  0.69 0.91 0.93 0.90 0.90 -0.04 1,096,000
1,20 1,22 1,22 1,21 1,21 +0.01 1,078,030 5.71 4.13 101 海大業業 4.875 4.90 5.00 4.875 4.90 -0.025 3,047,600 13.96 5.41 022 重細管 0.265 0.27 0.27 0.265 0.27 - 1,303,000 129 泛樹 0.76 0.77 0.77 0.79 0.76 526,000 1.37 13.16 134 BEAZER 7.40 7.50 7.40 7.40 - 115,000 8.92 2.70	648 详典文章 2,079 2,15 2,079 2,079 40,05 852,000	
268 奔達       0,90 0.91 0.90 0.90 0.90 -0.01 1,225,680 0.62 6.67         198 建燃網幣 687 志成工程 1.57 1.58 1.61 1.57 1.57 -0.01 1,400,000 9.40 0.64         131 卓能 1.95 1.97 1.97 1.95 1.95 - 44,000 9.75 2.05         001 長江東葉 20.50 20.60 20.80 20.40 20.60 +0.20 6,357,000 13.92 2.33         112 転祥宣義 8.55 9.00 9.00 7.00 9.00 +2.30 14,000 32.14 1.11	中國印象	
130 中华级第 0.83 0.84 0.87 0.83 0.83 -0.01 252,800 1.20	339 独民间除 2.075 2.10 2.10 2.05 2.075 - 200,692 17.01 5.78	

谷类

版八十二第

存款息品

利归

123 嘉宏集團 355 世紀城市 | 025 | | | | | | | | | | | | | | | 188 正大。 116 周生生 | 367 | 池上機構 487 冠惺頓 353 牛奶國際 | 441 | 實際洋行 034 愛美高 | 086 | 遠東投資 | 142 | 第 | 太平 | 677 || 金線米業 | 270 | 粤海投資 | 264 || 公和祥|| 013 和記貨庫 666 新鸠基工業 | 015 | 怡和撩股 100 ( 14 174 奇磁集團 191 別新國際 194 唐前與 | 478 | 名力集團 [224] 建生國際 679 亞洲企業

024 實成國際

043 | | | | | | | | | | | | | | |

249 森那美 7019 太小市 1004 太小市 1004 大小市 1004 大小市 1004 大小市 1004 大小市 1004 大平 1004 大平

[281] 川河紫陽

130 中華製業

KIEN HWA 2(下午)

LALANDIA(下午)

YAMAAKI M'ARU(下午)

太平

團)有限公司

**軽軸總公司** 川)天天對開

204、珠外 205 及廣州海陸聯運貨載 蘇卓岛先生

卸作業 福頭

\*各地 性轉類證

運貨箱服務 商業中心6字樓

27 ZHUSN HX

今日明日出入口船隻 今日入口船隻

W.H. 205(下午)

SUYUN(下午六時)

新墨爾本 ZIM MELBOURNE(上午)

十蘭迪亞 SELANDIA(生夜)

華斯百速 WASPADA(下午)

MILD SPLENDOUR(上午一時) 台灣

今日出口船隻

加州土星 CALIFORIA SATURN(上午六時)台灣

停泊地點 公 PRELUDE(下午八時) SINAR SUCHEN(中午) **夏里遜總統PRES、HARRISON(上午九時)** . 莫國 EVER GIFTED(下午八時) KHUD. REPIN(上午五時) TOWER BRIDGE(上午八時) KOWLOON BAY(上午十時半) 歐洲 ZHEYAN(上午七時) CALIFORNIA ZEUS(上午七時半)美國 不來編勝利BREMEN SENATOR(下午四時) 美國 渣蒌萬冠 NL VAN CLOON(下午六時) PACIFIC ARROW(上午十時) MING SUMMER(上午一時) GLORY CONTAINER(下午五時)台灣 F. E. BRIDGE(上午十時半). RAINBOW(下午三時) UNITED WAY(上午十時) KUO HSIN(上午六時) HUANG HUA QUAN(上午十時)青島 南十字星丸SOUTHERN CROSS MARU(下午九時)基階 現代橋 海洋東京 OCEANUS TOKYO(上午八時) 基隆 現代機 KUO LIE 2(上午六時) 抽解地 MING PLEASURE(上午八時)

甘達利

新加坡 ASIAN COSMOS(下午) DONAM NO.6(下午) A28 EVER GLEEFUL(上午) 敞洲 B.M. TOMAS(中午) ·新加坡 MEDITERRANEA(下午) NORASIA PRINCESS(£4) 國際橋 現代橋 OSAKA MARU(上午) THAMES(上华) PACIFIC ARROW(下午) MILD SPLENDOUR(下午) MING SPRING(下午) 明日入口船隻 CALA ATLANTICA MING MOON 國際橋 MEKHANIK KURAKO(上午八時)基隆 '國際權 OCEAN CROWN(上午五時) CAPE HATTERAS(上年) HAI CHUN KHUD, N. RERIKH HANJIN SINGAPORE 台灣 HANJIN KWANGYANG(上午八時)台灣 國際橋 FAIR BRIDGE 思烈思士基MARIT MAERSK(下午十時) 幅斯思士基LARS MAERSK(下午) 現代橋 雅打馬士基ARTHUR MAERSK(上午) 新加坡 HANGANG GLORY(下午五時) 曼谷 KUO CHANG(上午) CARMEN CARINA(下午五時) 弗里曼特爾 BUNGA KENDARI(上午七時) PLEIADES TOYAMA(下午一時) DELMAS TOURVILLE :號CATAMARCA I MARINE CROWN WINDWARD(上午二時)

再北太平洋

KOTA PANJANG 新加坡 FISHGUARD BAY(下午三時) 新加坡 FUCHUN(下午) NEW HAI NING(下午上時) F. E. BRIDGE(上午五時) 現代橋 TOWER BRIDGE(上午七時) SELANDIA(下午) 海洋東京 OCEANUS TOKYO(上午十一時半)地中推 HANJIN KWANGYANG 爾際橋 TAIBAO ZHEYAN ZHE PENG TRADE RELISH KUO LIE 2(下午) W. H. 205 高雄日本 RAINBOW(下午) 西北太平洋紐約國際橋 夏利遜總統PRES. HARRISON(上午) 加州土風 CALIFORIA SATURN 西北太平洋。 演載萬記 NL VAN CLOON 加勒比海 WINDWARD(下午) 弗里曼特爾 南十字星丸SOUTHERN CROSS MARU(下午)澳洲 不來梅快輪BREMEN SENATOR 美國西岸 EVER GIFTED GLORY CONTAINER(下午) 台灣 新加坡 KUO HSIN KOWLOON BAY 日本 MEKHANIK KURAKO(下午) 高雄 MING MOON 士基ARTHUR MAERSK(下午) OCEAN CROWN(下午) KHUD. REPIN 輪船停泊表 停泊處 SUFENG

大

ZHI YIN

NANPENG

吳 凇 招商局 大古 華林 招商员 油蔵地。

間發碼頭

本港金融外幣行情表(8月14日) 九九金 本地倫敦金 上午 下午 356.6/357.1 関市 3306 閉前 356.4/356.9 最高 356.6/357.1 356.7/357.2 最高 3308 最低 356.4/356.9 356. 2/356. 7 最低 3306 收许 356.6/357+1 356. 3/356. 8 收市 3308 3306 升降 -8,00 点個 -- 8.00 升降 -0.90 **調業析象 隔度 4.5625 一周 4.9375 一月 5.4375 本地倫敦製 3.96** - 寶山 2905 | 鷹 撥 金 幣 | 買入 2855 | 寶串 2863 | 費出 2860 | 皇家金幣 | 買入 2855 | 費出 2863 賣出 2890 | 鴻 選 金 | 買入 2855 | 買出 2863 白金樹熊 | 買入 2870 | 費出 2890 費出 2890 純親椒葉 長城鐵價  $391 \div 397$ 飾白金(捋兩) · 3900 · \* 施黄金(毎雨) 3630 外幣存款收市牌價及息率 (實生銀行提供) 677.10 678.35 776.00 776.90 第 1311.50 1315.40 | 130, 80 | 132, 05 | 511.10 512.50 7.4375 德國馬克 446.60 447.85 新西臘元 444.00 445.25 | 567.60 568.80 澳洲元 605.90 607.15 9.50 . E C U 916.80 918.55 9.3125 外匯美電(收市價) 寶出 7.7640 買入 7.7620 外幣對港幣買賣價 港匯指數 113.0(+0.2) 509. 80 511. 80 5. 85 5. 95 加京大元 每百 674.00 677.00 | 澳門幣 每百 93.00 外幣對人民幣匯價表(材料來源:中國國家外匯管理總局) 536.18 新加坡元 69.25 | 澳門元

HAI HUA(下午) YU YING(下午) 華潤運輸倉箔有限公司 TELEX:73333 FAREN HX TEL. 8283668 FAX 8345584 19/ F, CHINA RESOURCES BLOG. 26 HARBOUR ROAD WAN CHAI, HONG KONG. 香港灣仔港灣道二十六號華潤大厦十九樓 電話 抵/離期 船名/航次 收貨期 8283563 香港三郎特別 ▲MONIUSZKO,V. 11 ▲B. PRUS V. 21 少特值者 漢佐 ALSO ACCEPTING FCE DIRECT TO GDYNIA, POLAND. ACCEPTING FCL & B/BULK TO BOTTERDAM, ANTWERP, HAMBURG WITH TRANSHIPMENT BREMEN, AMSTERDAM, LE HAVRE, LONDON, LIVERPOOL, SCANDINVIA, U.K. 8283509 8283515 ★運製学YINFENS V. DT179 香港兰大連 8283510 ★易種TRACE RESURGES V. TR025 1-3/9 26-31/8 8283508 **业收准限。 展看。 喻 形及**束北地區各城市整箱貨。大連业收併 **箱服務。** ★天燕輪 "TIAN YAN" V. 129B 17-18/8 8 - 15/8(出) 8283564 20-21/8 ★天曜輪 "TIAN YUE" V. 170B 14-19/8 香港岩太津/ 8283595 ★天翔輪 "SKY HOVER" V. 55B 25 - 26/818-23/8 8283568 豐潤輪 "FENG RUN" V. 9105 8-17/8 14 - 16/8兼收北京、石家莊、秦皇島、唐山、大同、保定、朔州、太原: 8283585 西安安 8347227 ★樂裕泉 LE YU QUAN V. QE090 17 - 19/814-17/8 香港二市高 (田) 8283564 ★萬 遊WANTON V. QT006 22-24/8 19-22/8 散货船每月至航次,天天收货 828350 芝山一 "ZHI SHAN」" 29/8-2/9 8283578 and the second second second 明州四 "MING ZHOU 4 8283500 21-24/8 (入) 8283578 明州十"MING ZHOU 10" (田) 24 - 27/88283579 散貨船每月四航次 8283500 ★蘇樹 "SUHE" V. H 9Î32 🐉 香港台南京/ 8283577 ★蘇鶴 "SUHE" V. H 9134 8283578 全货櫃定期班輪每月 10、25 日抵港、源收辦箱貨售南京 8283579 南通/ ★蘇麒 "SUQI" V. Q 9126 18-21/8 22-23-8 ★蘇麒 "SUQI" V. Q 9128 張家港 全貨櫃定期班輪每月7、22.日抵港。 知 音 "ZHI YIN" 28-30/8 兼收燕湖、合肥、安慶、九江、蘇州、無錫、常州等地貨物 8283500 ★★翠台 "QIN TAI" 8283578 25-27/8 (田) 26-29/8 香港卡厦門 8283501 ★嘉運"JIA YUN"定期班輪,途星期四版航 8283581 ★同安 "TONG AN" V. KA146 13-15/8 16-17/8 8283500 28 - 29/8★同安 "TONG AN" V. KA148 22 - 25/8(田) 8283589 香港辛海口 ★同安 "TONG AN" V. KA150 8283588 龍掌一 "LONG HUA 1", 菌掌二 "LONG HUA 2" 心頭號 "SHAN TOU" 8283503 香港辛汕頭 《每星期兩航次,天天收貨。》(出) 8283594 · 龍山 "LONG SHAN" 中国出 "CHUNG TAO CHUT" 8, 4, 9, 11, 13, 15, 28, 24, 25, 27, 28 8283503 香港卡廣東 8283581 往來廣州、黃埔、水口、開平、新會、興釀、客奇、學屬 8283502 南方 "NAN FANG 907, 908, 909" 香港辛北海 8283581

育龍輪 M. V. YU LONG 香港≦新港 18 日到 23 日開 總代理、革聯貨櫃運輸有限公司 :香港皇后大直中多了號 南岛商業大厦13字楼 電話: 5443992 5438663 傳真:8153253 電傳: 68173 CLCT HX

全貨櫃及散貨定期班輪 原櫃直達・無須轉櫃

收貨/截貨 船名 海成1號 V. 9127 12/8 15/8 15/8 18/8 全龍號 V. 9117 3/8 10, 19/8 22/8 23/0 25/8 海成2號 V. 9129 全能號 V. 9119 收貨站:宏光貨糧碼頭有限公司養來集西草 灣道地段71聯合船場與

《專營貨櫃掩運》 香港与中國各省 備有60多台灣軍車行是軍事新由本港直歇廣東 及全國各地的自設構連提 提供一切貨機運輸服務 "是我魔本港拖拆箱" 搬建、储倉、中轉貨物,來 在極界器地平常務。 地址:香港文成西街64—66號永順大厦2字模

電話:8588131

傅萬: 8588266

星光船務有限公司 聯合船務有限公司 M. V. "Star Light" 星光號 M. V. "Boaventura" 海運號 M. V. "Sun" 太陽號

澳門 每日定期快捷往來貨櫃服務 香港——澳門——珠海海陸聯運

木港代理: 澳港貨櫃碼頭有限公司 MACAU HONG KONG TERMINAL LTD. 德輔道中 88-98 號華僑商業大廈 1603 室 電話 5455393 香港收貨站地址: 九龍青农島 72 號地段友聯船廠 似語:4974878 4974382

澳門代理: 澳港貨櫃碼頭聯合有限公司 MACAU HONG KONG TERMINAL LID. 澳門内港五號A碼頭 鐵話:565771-2

华夏企業有限公司福建業務部 香港灣仔港灣道26號華潤大厦4204室 TEL:8386277 8310069 FAX:8270079 8271660

## 散貨及集裝箱航線班輪

香港++福州 (作柜) "YONG AN" 每月雨航次 閩安航運 每月一航次 "CHONG AN" 企業有限公司 每月一航次 "MIN WAI LENG 1 HAO" 福州、軍德 每月雨航次 閩東輪船公司 "MIN HAI 307" 香港↔福州 Xila "SONG ZHU MEI 1" 達每月 1,11,21 日報香港 "SONG ZHU MEI 2" 21/8 抵香港

香港↔福州、羅源 福建省霧源 19/8 抵香港 "LUO HANG 105" 航運公司 19/8 抵香港 "FU YUAN" 香港↔厦門

嘉禾輪船公司 . 貨柜):JIA YUN: 逢星期四離香往厦門 香港++厦門

'MIN HAI 227'' 连 10,20,30 抵香 次日装货舶者 厦門輪船公司 "MIN HAI 228" 注 5.15.25 抵香 次日裝貨車香 "YUZHI4" 每星期一航次,出口可往汕頭、廈? 福建省海運發展公司 - 香港→福州、8月16日抵香港 散貨收貨站:長沙灣、灣仔、九龍灣

本公司安委托其中國對外國家運輸公司海軍分公司國家 安當,收費合理,歡迎垂詢、精聯繁體先生或驅小姐。



NEDIJOYD EVEREST/1233

紐西蘭 SELANDIA/288

KORRIGAN/308

N. DELFT/318

PAC-TRANS INTERNATIONAL CO LTD 邦騰有限公司 RM 998, JARDINE HOUSE, CENTRAL, HK. 中環怕和大廈 998號

**大大貨組/散貨班輪** 

TEL: 8446460 FAX: 8453833

三天免費倉期(每星期兩航次)

本公司受各船東委托爲貨運代理,可按客戶要求,安排專船往國內及

海外各港口,並承辦本港拆、裝箱及拖車等業務,聯繫電話:

8283569 華北 8283579 華中 8283589 華南 8283515 遼寧

### 塑膠原料包裝服務

說明: ★全貨箱班輪

·本公司承接各類散裝到埠之塑膠原料(包括PP,PE,PS,ABS等),按顧 容要求,翻包成25kg袋裝或其他規格,並提供有關的儲倉、運輸、轉運、 保險及送貨服務。 查詢電話:8449136觸水療先生洽 8449192榮鑿強先生洽

兼收:海口、防城散貨

### 其他貨運服務業

·承接中國及香港往來東南亞、美國、加拿大、澳洲、非洲、歐洲、地中海、 中東及世界各地之貨物。

- · 代客安排本地拖箱、裝箱、拆箱及倉儲服務、中轉服務。
- · 門對門服務, 簽發全程提單。
- 華南一帶往來香港拖箱及運輸業務。 · 各類航空貨物。

查詢電話:8449159級艷群小姐洽 8446445陳子健先生洽 8449187强惠姆小姐洽 8446444黄政倫先生洽

### 朝聯船務有限公司 COTS SHIPPING CO.LTD.

香港皇后大道中153號北英商業大廈三樓 電話:815-1505 傳興:541-7590

全貨櫃及拼箱航線服務 中國各地一香港一世界各地



代客訂載・拖箱・拆箱・轉櫃・搬運及其他服務。 價錢合理·歡迎垂詢

### 江聯機一號 貨櫃 江聯機二號 散貨 香港与江門 天天收貨

下午開航 兼營門對門及中轉運輸

陸寶有限公司 大生運輸有限公司 九龍波點角文景標47號2字標

電話:7709563 (2線) 九龍土瓜灣浙江街粵頭 迂門外海端嶼354499 391440 傳真: 3857374 Telex: 50127 LPCL HX

### Y.S.N. LINE

10月13日

8月16日

8月30日

(BREAK BULK CARGO) 定期班稿 直往:星加坡、巴生港、城礁十 安芸 C. S. AKI V. 42 8月18日抵港 8月19日開行 江戸丸 EIX MARU V. 91 8月22日抵港 8月23日期行 力高 RIGEL V. 62 8月27日抵港 8月28日開行 SPICA V. 29 9月5日抵港 9月6日開行 神戸輪 KORE V. 17 9月10日抵港 9月11日開行

收貨站:迅發貨產有限公司 電話: 7.214256 7 接載處:安邦黃運公司

電話: 8 032182---4 地址:香港德輔道西26-30號 永基人度 801 室

日本航運(香港)有限公司 電話:5295501(5線) 5295588(3 線)

湛江	<b>粤江1015,1016</b> 1017	香港開每月5,15,25日, 湛江代理了中國外輸代理		• , , ,	: 282807
海口	粤江1018,1019 1020	香港開每月10,20,30日, 海口代理:海口新港港務	管理局 "	图据:33100	
中山	粤江415,435	每天一班	鵝山	₩江 904.905 906	每三天一班
容奇	粤海203	逢星期二、四、六開航	廣州	粤江 1010	每星期兩班
南港	粤海233	每星期兩班	黄埔	粤江 1011	每學期兩班
珠海	長海3號	每星期雨班			

### 船東及香港總代理:香港珠江貨運有限公司 其 他 航 線:太平、江門、肇慶、三雄、新會等口岸。

貨 運 服 務:①本公司在港九新界公共卸貨區,設有18個碼頭泊位,提供船舶 裝卸服務。

②承接貨櫃拖、拆、轉及陸路運輸服務,價錢合理,歡迎垂詢。 香港收貨站:珠江倉碼運輸有限公司 電話:4040028 (新界电門浩洋衡97號)

地址:香港中環干諾蓮西28號威勝商業大厦2樓108室

電掛: 82699 CKTHL HX 圖文傳真:5591593 電話:8591533 8591638

港令曼 貨櫃班輪每週直航 杳

服務優良,運費特廉

一櫃貨、散貨

一轉逼貨到中國主要港口/澳門 一散裝貨及重型機械等貨物

船名		航次	収貨	和貨	貨 歌貨	振港	開行	抵曼谷
'A' VESSEL			12/8	16/8	15/8	17/8	18/8	22/8
HAI HUA	海華輪	HA-0115S	20/8	26/8	25/8	26/8	28/8	02/9
HAI HUA	海蘿輪	HA-91168	03/9	09/9	08/9	09/9	11/9	16/9

収貨/提貨站 宏光貨櫃碼頭有限公司 櫃貨;

青衣茜草灣路71地段 Tel: 433 8622 亞洲貨櫃大樓4字樓 Tel: 487 7661

聯絡人:李文華先生、蘇卓亮先生

全貨櫃及散裝班輪服務

提供港口船邊交接貨、装卸作業

收貨站:灣仔卸貨區珠成碼頭 中國對外聯運服務

### 中國各省市一香港一世界各地

- 簽發全程提單,豁免香港中轉簽證
- 中國對外全程運費報價
- 承接香港、中國各地把運貨箱服務

香港干諸道西 144-151號成基商業中心6字樓 電話:5466099 電傳:80727 どけいらい HX 圖文傳興:5594383

SINAR 夏里遜總統PRES. EVER C

版十三第

TOWER 加州恆美 CALIFO 不來梅勝利BREMEI 准華萬冠 NL VAI PACIFK RAINBO UNITE HUANG

MING F MILD S 通過 加州土星 CALIFO 士蘭迪亞 SELANI SUYUN 華斯百達 WASPA

OCEAN

新墨爾本 ZIM ME HAI HU

香港

香港。

香港

FYE SE 說明:

香港

塑膠原 ·本公司 答要) 保險?

其他貨 ・承接・ 中東江 ·代客?

・門動門 • 華南-・各類剤



ssy Road, Hong Kong

香)銀公大:印質 百五千一萬三第 尼軒港香:址 -七五七五:機總話電 四 三 八: 眞傳文圖 TELEX: 72859 HKTKP HX 「零 半張七紙出日今

艮有務印利有港香

德價值 分二具阿版體

講 逃 生險象環生 事

避,探船板部至要 風到油帶上分昨穿 。附位領,的日着

時有人大叫跳船、於 是他隨着別人跳入海 中,而變船追即翻沉。 中,而變船追即翻沉。 是他隨着別人跳入海 是他隨着別人跳入海

以 海水猛灌入口,感到呼吸困難。 如呼吸困難。 如呼吸困難。 如呼吸困難。 如呼吸困難。 如呼吸困難。 如呼吸困難。

Freight-Trans International Co., Ltd. 輝騰有限公司

電話 Tel:8449198

Tientsin Marine Shipping Company 天津市海運公司 CONTAINER/BREAKBULK SERVICE (貨箱/散貨班輪)

暑處四十

承接大宗整箱貨道航機畫島 船名 收貨 到→離港 17-18/8 15/8

TIAN YAN (天燕) V. 129AB (出)844 9132 TIAN YUE (天曜) V. 170AB 20-21/8 844 6469 SKY HOVER(天翔) V. 55AB 25 - 26/8入)844 9196 TIAN YAN (天燕) V. 130AB 30 - 31/8

CY收货站:海港貨棚服務有限公司 電話:4977099 CFS收货站:变涌现代貨權碼頭 電話: 4253325 TRS收貨站:減安貨運有限公司 電話:4655965 China National Foreign Trade Transportation Corporation

中國對外貿易運輸公司——天津分公司

到→離港 TRADE RELISH(易津)V. 9112N (出)8468638 15 - 16/8TRADE RELISH(易津)V. 9113N TRADE RELISH(易津) V. 9114N 14-15/9 (入)8449196 TRADE RELISH(易津) V. 9115N 29 - 30/9

BREAKBULK SERVICE (散貨班輪 兼收上海市及附近城市貨物陸路運輸

收貨 到→離港 XIANG JIANG(排江)V. 9121 21 - 23/8SAN JIANG (三江) V. 9123 出)844 6435 29/8 28 - 31/8XIANG JIANG(華江)V. 9128 -6-8/9 入)8449196 SAN JIANG (三江)V. 9125

CONTAINER/BREAKBULK SERVICE 貨箱/散貨駁輪) SUI SUN 51 V. 9112 11--16/8 17 - 21/820 - 24/8SUI SUN 54 V. 9116 YUE HANG V. 9112 25 - 27/8

出)844 9125 844 6419 入)8449196

太平船務(香港)有限公司

定期特恢貨柜服務

**★SINO CREDIT ★**GOWA ★SINO OCEAN 6/9 10/9 13/9 16/9 16/9 16/9 \*MAJAPATET

釜山 富山 新潟 室蘭 SEA PEARL 9116 18/8 22/8 23/8 24/8 **★MAJAPAHIT** 9112

18/8 20/8 KOTA PANJANG 9127 29/8 31/8 1/9 4/9 HAI GUANG9112

**亚银马、黄沙港** \*KOTA NAGA **★KOTA WIRAWAN** 01WB

香港一古大港、建卡、孟加拉灣 船名 **雅 港** 25/8 **★SINO CREDIT** 23/8 **★GOWA** 25/8

船名 <u></u> 雅港 22/8 \*SINO OCEAN **★SINO CREDIT** 19NB :

★CY/TRS:宏光货櫃碼頭有限公司(青衣) CY:淡洋海連有限公司(踏石角)

4338622 4628330

一招商局倉碼運輸有限公司

香港堅尼地城西寧街18號 營業 Tel: 8168195 文件 Tel: 8168153-8

廣東及海南省口岸短途運輸業務: 船名:招商202/206(逢星期二、四開航) 香港++蛇口 船名:穗順76(逢星期一、三、五開航) 香港++湛江++海口 船名:湛瓊 1 號 / 3號(每10天一班)

香港一汕頭 船名:厘水運(毎星期二班) 香港++廣州、黃埔、大亞灣核電站、澳門、太平、江門、澳頭 不定期)兼收中轉世界各地貨櫃及散貨。

香港港內駁運中轉業務 承接大宗貨物運輸、船邊起卸、代客拖箱、轉箱、搬運、駁運及 儲倉服務。 香港→大陸聯運業務:

香港・北京、程家莊、承德、唐山、大同、保定、太原、張家口、瀋陽、 洛陽、銀川、鄭州等華北城市門到門及北京海關監管服務。

香港--中國口岸定期班輪(貨櫃、散貨乗收) 上海、天津、大連、靑島、張家港、廈門、寧波、連雲港、秦皇 島、福州、温州

堅尼地域招商局碼頭(西寧街18號)上環裝卸區

中國遠洋運輸公司

> \*承辦貨櫃拖、拆、轉及陸路運輸服務 \* 承辦國內外經香港中轉業務 安全快捷・航次最多・價格廉宜・歡迎垂詢

文件部電話:5435511 (內線361、378、372) 

總代理:以招商局貨櫃航運有限公司 CHINA MERCHANTS CONTAINER LINES LTD. 💆 香港平諸市中192~155 西福市局大阪 チン株 業務部 電話:8150033 5432269 FAX:8158206 gtg:2 CMC. HX 全貨櫃定期班輪航線 新港 25/8 LIN JIANG KANG HE 30/B 31/8 .2/9 LING CHANG HE 大權 慶門

8581548 (傳真)

8584679 入口 定期班輪川航香港→福建

電話:5460572(總樓)

開航日期 閩海105 逢四、十四、廿四 閩海109 福州 閩海120 逢六、十六、廿六 逢八、十八、廿八 関海112 逢十、二十、三十

**臒水運15** 逢星期一 逢星期三 厦門 育志3號 逢星期五 XL9148

建五、十五、廿五 進士、二十、三十

並代辦中轉接貨、報裝、保險、提貨、拖箱 裝拆箱等服務



撥

香港九龍尖沙咀柯士甸道122號麗斯中心15樓A座 電話:3696823 傳真:3676310 電傳:47934 TSLHK

定期全集裝箱及散裝運輸服務 香港→新畿内亞及所羅門群島 PORT MORESBY

22/8 12/9 15/9 \* E. RUBY V3 25/9 30/9 3/10 26/9 16/10 19/10 ERUBY V4 10/10 11/10 13/10 30/10 \* ACCEPTING MADANG/WEWAK CARGO WITH T/S AT S'PORE FOR DIRECT CALL. ETA WEWAK 22/9 MADANG 23/9(NO TRANSHIPMENT CMARGE)

兼收香港至: MADANG, WEWAK, KIMBE, KAVIENG, ORO BAY T/S VIA LAE.
ALOTAU T/S VIA PORT MORESBY. 收貨站: 散貨/貨籍 建利貨運有限公司 屯門蝴蝶灣珠江第三倉 TEL: 4691466

香港↔砂勝越、沙巴、汶萊 丶新加坡 每周特快集裝箱班輪

船名 目的港 到達日期 **EQUATOR** 24/91E 汶萊(BRUNEI) **EQUATOR** 25/91E 汶萊(BRUNEI) EQUATOR JADE EQUATOR GRACE 古晉(KUCHING) 古晉(KUCHING) 23/91E 詩巫(SIBU) **EQUATOR GRACE** 24/91E 材巫(SIBU) JENHOL. 19/91E 亚庇(K. K) JENHOL 20/91E 亚庇(K K) JENHOL 納閩(LABUAN) 納閩(LABUAN) 新加坡(S'PORE) 新加坡(S'PORE) 19/91E JENHOL 20/91E

、耶加维、酒水、巴生港、庇能、曼谷 \* 兼收飲貨



\* EQUATOR STAR

**\* EQUATOR RUBY** 

宫天船 RICH SKY SHIPPING LIMITED

代理:定期散貨班輪

03/91E

承運大宗貨物,並可代客安排越南內陸運輸 香港文成東街68-74號興隆商業大厦18樓1801室 ■電話:8510067,8510068,8510069 圖文傳真:5419485 📗

惠刊庆告

BRUNEI ASIA LINE

汶萊沙巴砂勝越特快航線 ▲無收12/20/40尺貨櫃及冷藏櫃往各港口

及免费供應全卡板服務往古晉、詩巫及斗湖 土必貴輪 八月十九日落貨 二十日開行

SPECO QUEEN V. 83/91 直航: 汶萊、亞庇、山打根、斗湖 土必金輪 八月廿五日落貨 - 廿六月開行 SPECO KING V. 107/91 直航: 的图、古晉、詩巫

八月廿七日落貨 廿八日期行 SPECCO GIANT V. 77/91 直航:汶萊、亞庇、山打根、斗湖。 士必貴輪 九月十二日落貨 十三日期行 SPECO QUEEN V. 85/91 直航:納閩、古晉、詩巫

货箱收货站:背衣鳥宏光货倉 電話:4338622 散貨收貨站: 九龍灣東方貨倉 電話: 7958603 澳門代理: 興配行 宜安街 11-13 號 電話: 556113

士必鉅輪

總代理:國光船務公司九龍彌敦道23-25號瑞興大厦902室 電話: 7391911 接俄及文件部 7224868 船務部

川崎近海汽船株式會社

快 輪 M. V. "PRINCESS " V. 29

到港:九月九日 啟航:九月十日 直航:古晉、納閩、汶萊、亞庇、山打根、斗湖 (兼收 20 呎集裝箱貨)

收貨站:油塘灣業德國 2 號利高貨倉 電話: 3486182 貨櫃站:青衣路地段 3107 電話: 4977099 總代理:川崎(香港)有限公司 香港統一中心 33 樓

接載部:8615593 文件部:8615571

FLEET TRANS INTERNATIONAL CO., LTD. *压*》富騰船務有限公司

> Tel: 846 8698 香港中環怡和大厦938室

MANILA CONTAINER EXPRESS SERVICE 馬尼拉集裝箱特快定期班輪

Closes ETA · ETD Receives 裁貨 到一雕港 WASPADA V. 39/40 20-21/8 WASPADA V. 40/41 WASPADA V. 42/43 WASPADA V. 44/45 10--11/9

HONG KONG = MANILA + FCC service + continual receiving TO SHANGHAI Wessel Closes ETA; ETD Receives 到-離港

MILD VICTORY (通利) V. 9133/9134 RECVG 17 - 19/8MILD SUN (通順) V. 9143/9144 20-21/8 MILD UNION (通聯) V. 9141/9142 24 - 25/8MILD SUN (通順) V. 9145/9146 + FCL service + LCL service

TO KAOHSIUNG; KEELUNG 往 高雄:基隆 ETA • ETD Closes 裁貨 收貨 CFS-CY MILD SPLENDOUR (通展) V. 9141/9142 18 - 19/820 - 21/8MILD SPLENIXXXX (通展) V. 9143/9144 27 - 28/825 - 26/8MILD SPLENIXXX (通展) V. 9145/9146 3-4/91-2/910 - 11/9

MILD SPLENDOUR (通展) V. 9147/9148 3/9 CHINA PORTS —— HONG KONG —— TAIWAN f FCL service + continual receiving. t Service with / without transloading of container

TO BANGKOK AS AGENTS FOR INTERPACIFIC TRANSPORTS S.A. ETA ETD Receives Closes Vessel 截貨 到---離港 CFS-CY 17 - 18/8

CHINA PORTS - HONG KONG BANGKOK 1 FCL Service + Service with / without transloading of container

CY TERMINAL: Hoi Kong Container Services Co., Ltd. Tsing Yi Hoi Kong Depot --- Outbound Tel: 497 7099 --- Inbound Tel: 497-7610

**CFS TERMINAL:** Hoi Kong Container Services Co., Ltd. Tsing Yi Hoi Kong Depot -Inbound & Outbound Tel. 434 0475

A Jardine Pacific business

846 8679

TOKO

珠海經濟特區匯海航運公司 HUI HAI SHIPPING CO., ZHUHAI S.E.Z.

香港↔珠海 定期貨櫃班輪

船名:珠匯駁1002

天天收貨,達星期二,四,六開行

KEENLY SHIPPING LTD. 香港永樂街93-103號樹福尚書大厦506室 TEL: 8153553 FAX: 5446809

收货站:中華貨櫃

九龍油塘灣茶果積相號

電話:7750235

ETA EID 17/8 19/8 WHITE HAKUY()喜准 18/8 21/8 ASIAN QUINN亞洲皇后

**⊲定期重航**▶

星加坡、巴生

コー(注) 単二 益高船務有限公司 - 賽歩手諾道中 - 就信補中心 ケート メー室 電話 1018/10/4 接載鐵丁水頭船稱有機設品 **柳**(3.1.5 46815) 5 405689 被貨站(東海太地 職請 1.3 497632 3 408070